

BIBLIOTEKA

ZIEMIA BOCHEŃSKA

NR 10 (145) PAŹDZIERNIK 2005 CENA 2,50 zł (w tym 7% VAT) INDEKS 34074X ISSN 1233-9660

Nasi do Parlamentu



fot. Kazimierz BUKOWIEC

BAR
ZŁOTA GĘS
Nasza reklama na str. 2

BAR

ZŁOTA GĘŚ

W "Złotej Gęsi" zjesz smaczne, przygotowywane w tradycyjny staropolski sposób, potrawy z gęsi i kaczki, a także:

- Kwaśny żur,
- Barszcz czerwony,
- Michę oryginalnych pierogów okraszonych świeżą słoninką,
- Chrupiące kotlety,
- Złociste ryby,
- Toczyste golonka

Dostawa:
0697 602 332
(014) 610 01 17

Łapczyca 204
(przy trasie Kraków–Tarnów)

czynne: 8 – 20

Naszą specjalnością są przygotowywane według unikalnej receptury ŻOŁĄDKI GĘSIE



Polecamy nowości:

domową kiełbasę słoikową, smalec gęsi oraz wyśmienity pasztet z gęsi

Organizujemy imprezy okolicznościowe (imieniny, urodziny, 18-stki i inne) w kameralnej atmosferze z profesjonalną obsługą i atrakcyjnym menu.

Metal Plast

KOWALSTWO ARTYSTYCZNE

ogrodzenia, bramy, kraty, balustrady
konstrukcje stalowe, metaloplastyka

tel. 504 776 208

32-700 Bochnia ul. Widok 49 www. kowalstwo.bochnia.prv.pl



15 LAT
PROFESSIONAL
EDUCATION

YES YORK™
SCHOOL OF ENGLISH

ANGIELSKI
z gwarancją
najwyższej jakości
native speakers w każdej grupie
promocje, zniżki, raty

Bochnia ul. Storynka 10 i 14
611 88 55

Brzesko ul. Kościuszki 10
663 14 55

INFOLINIA 0 801 301 110

ZNAKI JAKOŚCI
PASE www.pase.pl York Kraków
Quality English

CENTRUM EGZAMINACYJNE
City & Guilds Approved Centre
LCCI International Qualifications REGISTERED CENTRE

ZAPISY online www.york.edu.pl

"...to się musi zacząć opłacać."

Ludwik Węgrzyn



Lista PSL *pozycja nr 3*

www.wegrzyn.dobrywybor.pl

Ludwik Węgrzyn – Kandydat na Posła RP

Starosta Bocheński, Prezes Związku Powiatów Polskich

Absolwent Wydziału Prawa i Administracji na Uniwersytecie Jagiellońskim oraz studiów podyplomowych z zakresu Organizacji i Zarządzania na Politechnice Szczecińskiej. Ukończył kurs na członka Rad Nadzorczych Spółek Skarbu Państwa, a także szereg kursów, szkoleń krajowych i zagranicznych z zakresu kontroli i finansów publicznych, a zwłaszcza budżetu Państwa oraz budżetów jednostek samorządu terytorialnego.

Pełnił funkcję Naczelnika i Wójta Gminy Bochnia (w latach 1984-1994), Prezesa Regionalnej Izby Obrachunkowej w Krakowie (1994-1999), obecnie Starosta Bocheński (od 1999r.)., po 2003r. pełniący jednocześnie obowiązki Prezesa Związku Powiatów Polskich (największej polskiej organizacji samorządowej). Jednocześnie jest członkiem Rady Naczelnej Polskiego Stronnictwa Ludowego, członkiem Komisji Wspólnej Rządu i Samorządu Terytorialnego, Rady Zamówień Publicznych i wielu innych ciał społeczno-gospodarczych. Wieloletni Prezes Zarządu Powiatowego Ochotniczej Straży Pożarnej RP oraz członek Zarządu Wojewódzkiego OSP RP. Na płaszczyźnie międzynarodowej jest przedstawicielem Polski w Komitecie Regionów Unii Europejskiej. Pracę we wszystkich Radach, Komisjach i Komitetach, a także funkcję Prezesa Związku Powiatów Polskich pełni społecznie.

Kreatywny i otwarty na inicjatywy gospodarcze, społeczne i kulturalne, konsekwentny w realizowaniu oryginalnych rozwiązań. Praktyk z zakresu zarządzania w administracji publicznej. Ekspert z zakresu budżetu i finansów publicznych. Pracował w zespołach opracowujących projekty wielu ustaw, między innymi: o zamówieniach publicznych, finansach publicznych, dochodach jednostek samorządu terytorialnego oraz w zespołach przygotowujących reformę administracji publicznej. Wielokrotnie wybierany, zarówno przez mieszkańców jak i środowiska samorządowe do reprezentowania w różnych gremiach szczebla krajowego i międzynarodowego.

Posiada bardzo dobrą znajomość kompetencji i możliwości działania samorządów i sektora społecznego w zakresie spraw społeczno-gospodarczych, popartą wieloletnim doświadczeniem w pracy w sektorze samorządowym i pozarządowym oraz kontaktami z przedstawicielami sektora prywatnego i organizacji obywatelskich.

Realizator kilkudziesięciu projektów dotyczących rozwoju społeczno- gospodarczego, przede wszystkim na terenach wiejskich (zarówno infrastrukturalnych jak i społecznych). Doświadczenie w zarządzaniu wieloma projektami finansowanymi ze środków Unii Europejskiej i Banku Światowego.

Posiadając umiejętności tworzenia mechanizmów współdziałania partnerstwa organizacji publicznych i prywatnych w celu realizacji usług społecznych, rozwoju zatrudnienia i realizacji projektów infrastruktury lokalnej w pełni wykorzysta je na rzecz rozwoju naszego regionu.

Życząc trafnych wyborów do Parlamentu RP, z góry serdecznie dziękuję za powierzone zaufanie.

Lista PSL pozycja nr 3

FHU."MAKRO"

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA

Największa w promieniu 40 km

Ponad 10 000 pozycji asortymentowych na powierzchni 800 m²!









Bochnia
ul. Proszowska 40a
tel./fax 611 15 75, 611 24 25





czynne:
pn.-pt. 7-16
sob. 7-13

Miesiąc *w powiecie*

NOWE ORGANY U PAWŁA

Parafianie z kościoła św. Pawła Apostoła w Bochni będą mieli nowe organy piszczałkowe. Po raz pierwszy dźwięki z tego ogromnego instrumentu popłyną 16 października, podczas specjalnego koncertu ku czci Jana Pawła II.



Koszty związane z zakupem i montażem organów, wykonywanych przez austriacką firmę Reiger pokrywane są z ofiar parafian oraz wpłat sponsorów. Ponadto na instrumencie zostanie umieszczona specjalna tablica pamiątkowa z nazwiskami darczyńców.

Układ głosów w organach będzie barokowy z uzupełnieniem głosami romantycznymi. W sumie 32 głosy podzielone zostaną na trzy sekcje manualne i jedną pedałową.

Piszczałki, stół gry i szafa organowa wraz z niektórymi urządzeniami mechanicznymi zostały wykonane przez bliźniaczy zakład Riegera w Czechach. Montażem całości instrumentu zajmuje się zespół fachowców ze Śląska.

– *Cieszę się, że nasza parafia będzie miała tak wspaniały instrument* – mówi Magda, jedna z parafianek – *Przecież muzyka w kościele grana jest na chwałę Panu i służy nam do oddawania należnej Mu czci. Niech więc wraz z dźwiękami muzyki płyną do Boga nasze modlitwy. Przecież, jak to się mówi, ten kto śpiewa, dwa razy się modli.*

BOCHEŃSKI SZPITAL Z LAPAROSKOPEM

Pod koniec sierpnia bocheński szpital zakupił urządzenie do bezoperacyjnego przeprowadzania zabiegów w jamie brzusznej. Koszt inwestycji wyniósł 140 tys. zł, z czego znaczna część pochodziła z publicznej zbiórki przeprowadzonej w zeszłym roku.

Laparoskop, bo taką nazwę nosi to urządzenie, służy do wykonywania operacji poprzez sondę. Dzięki temu znacznie zmniejsza się ingerencja w organizm człowieka. Operacja przeprowadzona za pomocą laparoskopu umożliwia lepsze leczenie, zmniejsza możliwość zakażenia, a także skraca pobyt pacjenta w szpitalu.

PAMIĘTAJĄC O SIERPNIU 1980

We wtorek 30 sierpnia podczas sesji Rada Powiatu przyjęła przez aklamację specjalną rezolucję na rzecz upamiętnienia 25-lecia podpisania Porozumień Sierpniowych oraz powstania Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego "Solidarność".

W rezolucji, odczytanej przez starostę bocheńskiego Ludwika Węgrzyna, podkreślono, że powstanie "Solidarności" było wielkim wydarzeniem historycznym, przełomowym dla losów zarówno Polski, jak i całej Europy.

W rezolucji możemy przeczytać m. in.: *To było wielkie wydarzenie historyczne, przełomowe dla losów całej Polski i całej Europy i nie powinno stawać się przedmiotem manipulacji dla doraźnych interesów politycznych i wyborczych (...). Czcząc dzisiaj te wielkie Dni Sierpnia apelujemy – niech powróci duch solidarności wszystkich, którzy walczyli 25 lat temu o godność narodową i godność każdej jednostki.*

Spotykając się w dniu tak uroczystym oddajemy głęboki hołd wszystkim – szczególnie bezimiennym bohaterom, którzy pozwalają nam z dumą wspominać tamten czas i te miejsca, jak i swoją obecnością dać wyraz przywiązania do naszych korzeni. Niech ten nasz głos sprawi, aby kolejne pokolenia pamiętały, co się wydarzyło w Lublinie, Szymankowie, Gdańsku i w wielu innych miastach i miasteczkach.

Z MYŚLĄ O POLEGŁYCH

W 66 rocznicę wybuchu II wojny światowej, 1 września, na cmentarzu św. Rozalii w Bochni miały miejsce uroczystości upamiętniające to wydarzenie. Znajduje się tu mogiła 35 żołnierzy Wojska Polskiego, poległych 6 i 7 września w walce z hitlerowskim najeźdźcą.

Jeszcze do ubiegłego roku obchody rocznicowe przeprowadzane były w pobliżu pomnika na Uzborni. Jednak w tym roku lokalizację zmieniono. Kilka dni wcześniej groby na cmentarzu uprzątnięto, a z płyt chodnikowych utworzono dojście do pomnika oraz niewielki plac.

Burmistrz miasta Wojciech Cholewa podkreślał, że dbałość o miejsca pamięci jest

podstawą pielęgnowania tożsamości i poczucia lokalnej przynależności.

Apel poległych poprowadziła Kampania Reprezentacyjna II Korpusu Zmechanizowanego z Krakowa.

Uroczystości poprzedzone były Mszą św., która odbyła się w kościele św. Pawła Apostoła w Bochni.

NOWE LOKUM PROKURATURY

Od 1 września Prokuratura Rejonowa w Bochni ma nową siedzibę. Z Rynku, gdzie było niewiele miejsca zarówno wewnątrz budynku, jak i na zewnątrz, przeniesiono ją na ul. Windakiewicza.



Przypominamy, że wcześniej znajdował się tutaj działający przy Zespole Szkół nr 1 internat. Jednak od pewnego czasu okazał się jednostką tylko w części wykorzystywaną. Dwa lata temu Rada Powiatu podjęła decyzję o jego likwidacji.

Nowe miejsce jest bardziej dogodne dla petentów. Leży na uboczu miasta, wyposażone jest w parking. W związku ze zmianą lokalizacji nie zmieniły się jednak numery telefonów prokuratury. Nadal obowiązują numery 612 36 97, 612 36 98, 612 37 67 (faks).

W budynku byłego internatu mieści się także biuro Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. W celu zagospodarowania jednej z kondygnacji prowadzono także rozmowy z komendantem powiatowym policji Tadeuszem Orzechowskim. Dwa wydziały, najbliżej współpracujące z prokuraturą, miały tu znaleźć swoje lokum. Jednak z uwagi na brak funduszy potrzebnych do zrealizowania inwestycji, policja musiała zrezygnować z tego pomysłu.

Starostwo ma w planach stworzenie tutaj także Powiatowego Centrum Przedsiębiorczości, które służyłoby pomocom wszystkim osobom chcącym prowadzić własną działalność gospodarczą.

SZANSA DLA CHORYCH SERC

W budynku starostwa powiatowego w Bochni w poniedziałek 12 września odbyło się uroczyste otwarcie ogólnopolskiego Programu Edukacyjno-Wdrożeniowego pod nazwą "Postępowanie w stanach zagrożenia życia ze szczególnym uwzględnieniem zastosowania automatycznego defibrylatora zewnętrznego". Podpisano również "List intencyjny" o współpracy Związku Powiatów Polskich i Fundacji Prophylaktikos", dotyczący programu.



Wdrażany będzie on we wszystkich powiatach w kraju. Koordynatorem projektu jest Związek Powiatów Polskich, patronat honorowy objął starosta bocheński Ludwik Węgrzyn, natomiast patronat naukowy objął prof. dr hab. n. med. Wojciech Gaszyński.

Celem akcji jest podnoszenie świadomości społecznej w sytuacjach zagrożenia życia oraz torowanie dostępu do ratujących życie zautomatyzowanych defibrylatorów.

W Polsce co roku 40 tys. osób umiera na zawał serca. Mamy jeden z najwyższych wskaźników umieralności ogólnej oraz umieralności z powodu chorób układu krążenia i niedokrwienia serca. Ocenia się, że 5 do 7 tys. osób można by uratować, gdyby defibrylatory zewnętrzne były bardziej dostępne.

Na zakończenie przeprowadzonej konferencji na ręce Ludwika Węgrzyna przekazano Dwufazowy Defibrylator Automatyczny Welch Allyn AED10. Jest on pierwszym zainstalowanym urządzeniem w ramach tego programu.

BIURO TŁUMACZEŃ

język angielski
tłumacz przysięgły
mgr Joanna Świerczek
ul. Kazimierza Wielkiego 11
tel. 612-52-55; (0606) 320-158

język niemiecki
tłumacz przysięgły
mgr Aneta Cichoń
ul. Floris 8
tel. 611-86-08; (0601) 559-868

* tłumaczenia dokumentów w obrocie prawnym i handlowym,
* tłumaczenia korespondencji urzędowej,
* tłumaczenia konferencyjne,
* tłumaczenia stron internetowych www

– Taki defibrylator ma sens we wszystkich miejscach, gdzie liczy się czas – mówi Jarosław Gucwa, ordynator Oddziału Ratunkowego bocheńskiego szpitala – *W szpitalu mamy urządzenia bardziej specjalistyczne. Za ich pomocą lekarz ocenia rytm serca i jeżeli jest on do odwrócenia, to wtedy włącza się defibrylator. Łyżki znajdujące się przy nim służą do wielokrotnego użytku. Koszt urządzeń specjalistycznych wynosi około 40-50 tys. zł. Defibrylator, który przekazano staroście, jest tańszy przy zakupie (około 7-8 tys. zł), jednak znacznie droższy w eksploatacji, ponieważ dołączone do niego elektrody są jednorazowego użytku. Trzeba więc co jakiś czas kupować nowe. Jednak w takich miejscach, jak np. urzędy pracy, sołectwa, gdzie pogotowie może długo dojeżdżać, warto posiadać tego typu defibrylator. Jest on dość prosty w obsłudze i może uratować czyjeś życie. Trzyma się go także w tych szpitalach, gdzie przypadki zawału serca zdarzają się niezwykle rzadko. Gdyby taki defibrylator trafił do naszego szpitala, najprawdopodobniej umieścilibyśmy go na oddziale np. ginekologicznym albo na internie.*

KOPALNIANE POROZUMIENIE

W poniedziałek 13 września w Kopalni Soli przy ulicy Campi podpisano trójstronne porozumienie, na mocy którego obiekty i teren poprzemysłowy wokół kopalni mają zmienić swój charakter i stać się nowoczesnym kompleksem rekreacyjno-leczniczo-edukacyjnym.



Porozumienie zostało zawarte pomiędzy Kopalnią Soli Bochnia Przedsiębiorstwem Państwowym w likwidacji, Uzdrowiskiem Kopalnią Soli sp. z o.o. a samorządem miasta Bochni. Podpisany dokument dotyczy działań związanych z wszechstronnym rozwojem miasta i regionu bocheńskiego z wykorzystaniem możliwości, jakie stwarza kopalnia, działań związanych z ochroną samego zabytku oraz rozwojem różnorakiej działalności gospodarczej z wykorzystaniem zasobów kopalni.

Pierwszą wspólną inwestycją będzie projekt pn. "Rewitalizacja Pola Campi", czyli obszaru znajdującego się pomiędzy ulicami Campi, Za Szybem, Legionów Polskich, Górników. Planuje się m.in. wykonanie niezbędnych dróg dojazdowych i parkingów, budowę hotelu dla kuracjuszy oraz tężni solankowej, odtworzenie buczka (syreny) parowego, jako symbolu miasta górniczego, adaptacje komina na wieżę widokową, utworzenie trasy spacerowej (Sutoris – Campi).

KOŚCIELNA SZAJKA UJĘTA

Krakowska policja rozpracowała szajkę złodziei, którzy od początku lipca okradali kościoły na terenie województwa małopolskiego. Zarejestrowano około 20 włamań. Na terenie bocheńszczyzny na swój cel wzięli cztery świątynie: w Sobolowie, Pogwizdowie, Trzcianie i Łapczycy.

Małopolski Komendant Wojewódzki powołał specjalną grupę policjantów z pionu kryminalnego i dochodzeniowo-śledczego. Specjalne zadania otrzymali także wszyscy małopolscy policjanci. Podejrzenia skoncentrowano wokół trójki mężczyzn, mieszkańców Krakowa (23-43 lat). Od początku września obserwowano ich i zbierano materiał dowodowy.

W poniedziałek 12 września zatrzymano podejrzanych. W samochodzie, którym jeździli znaleziono wiele cennych przedmiotów sakralnych. Na pozostałe trafiono w lokalach wynajmowanych przez złodziei, część została już sprzedana.

Zatrzymanym grozi do 10 lat pozbawienia wolności.

Opracowali: iwo, mim, kaz

FOOD PROCESSING SYSTEM
FPS
DARIUSZ USS Technologie Żywności

Firma FOOD Processing System
kupi lub wydzierżawi

zakład przetwórstwa mięsnego
lub inny zakład przemysłu spożywczego
na terenie Małopolski

Oferty prosimy składać e-mailem: ussd@op.pl lub faksem: 014/ 611 81 19. Osoba kontaktowa: Dariusz Uss, tel. kom.: 0607 272 773.

W zbliżających się wyborach do Parlamentu RP z tarnowskiego okręgu wyborczego (okręg nr 15) startują 233 osoby. My postanowiliśmy zaprezentować Państwu osoby, które są mieszkańcami powiatu bocheńskiego (wszyscy startują w wyborach do Sejmu). Takich kandydatów jest 19 i poprosiliśmy ich do wspólnego zdjęcia przed pomnikiem Kazimierza Wielkiego na bocheńskim Rynku. Niestety, na umówione spotkanie nie przybyli: Jan Wójcik, Zbigniew Żydek, Władysław Skoczek, Paweł Wieciech, Iwona Tworzydło (Samoobrona) oraz Maria Dworak, która poinformowała nas, że wycofuje się z kandydowania do Parlamentu. Wszyscy kandydaci wzięli natomiast udział w sondzie, którą zamieszczamy poniżej.

W naszej prezentacji ujęliśmy również Mieczysława Mietłę, mieszkańca sąsiedniego Okocimia, który ubiega się o mandat Senatora RP.

Dlaczego kandyduje pan/pani w wyborach parlamentarnych?

SENAT

Mieczysław Mietła, senator RP V Kadencji, pozycja 1



– Ważną przesłanką przy podejmowaniu decyzji o kandydowaniu był klimat zrozumienia i życzliwości, który towarzyszył mi przy wypełnianiu obowiązków Senatora RP. Wdzięczny jestem losowi, że dane mi było współpracować z wieloma osobami różnych profesji i środowisk, z ludźmi doświadczonymi, a także pełnymi zapału młodymi. Dzięki nim ośmielam się zwrócić z apelem o udział w wyborach 25 września i prosić o poparcie mojej osoby.

SEJM

Ruch Patriotyczny, lista nr 1 – brak kandydatów z naszego powiatu.

Polska Partia Pracy, lista numer 2 – brak kandydatów z naszego powiatu.

Liga Polskich Rodzin
lista numer 3

Bogusław Sobczak, ekonomista, pozycja 1

– W Parlamencie będą mnie interesowały przede wszystkim zagadnienia związane z bezrobociem – szczególnie wśród młodych ludzi. Bezrobocie rodzi nie tylko takie konsekwencje jak bieda i niedostatek. Jest także przyczyną wzrostu przestępczości, licznych patologii i tragedii ludzkich. Uważam, że należy dążyć do stopniowego obniżania obciążeń podatkowych dla przedsiębiorstw, szczególnie tych, które tworzą nowe miejsca pracy i zatrudniają młodych absolwentów. Opowiadam się także za ograniczeniem ad-

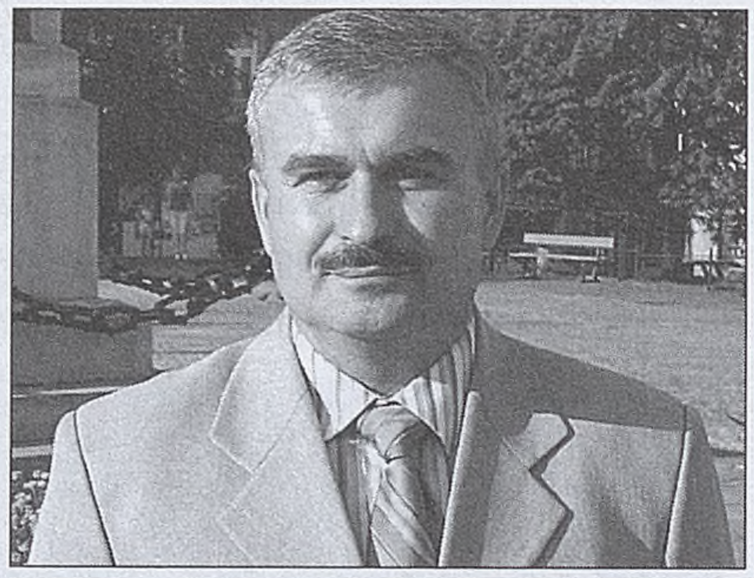


ministracji, zmniejszeniem wydatków na utrzymanie aparatu biurokratycznego.

Ważnym elementem programu LPR jest polityka wspierania rodzin. Zakłada ona bezwzględny sprzeciw wobec wszelkich prób wprowadzania aborcji oraz legalizacji związków homoseksualnych.

Bogusław Szumański, menedżer, pozycja 5

– Jako osoba zajmująca się wdrażaniem systemów zarządzania jakością, mam styczność z zakładami pracy, które stanęły przed tym problemem. Widzę w jaki sposób wymogi narzucone przez UE, niejednokrotnie stawiają właściciela przedsiębiorstwa przed dramatycznym wyborem. Albo dostosuje on zakład do norm unijnych, albo żegna się z firmą, poprzez



ogłoszenie jej upadłości. Moim zadaniem w Sejmie będzie postawienie zapory patologiom prawnym. Przedsiębiorczość winna być motorem polskiej gospodarki. Nie dopuszczę do dalszego grabienia majątku i będę dążył do zahamowania rabunkowej prywatyzacji.

Mirosław Gądek, lat 40, architekt, pozycja 17

– Bulwersuje mnie obecna sytuacja w kraju. Podobnie jak drażni mnie nieli-



czenie się z Polską na arenie międzynarodowej. Dążył będę do tego, aby powrócić do idei uwłaszczenia, dotyczącej zarówno spółdzielni mieszkaniowych, jak i całego kraju. Mam tu na myśli uregulowanie statusu prawnego użytkowników wieczystych, poprzez nieodpłatne przekazanie im użytkowanych gruntów, czy też dokonanie uwłaszczenia na nierozkradzionym jeszcze majątku narodowym łącznie z zweryfikowaniem dotychczasowych procesów dokonanej w okresie 15 lat tzw. prywatyzacji. Zabiegał będę o przywrócenie godnego życia tym, którzy nie wiedzą czy jutro będą mieć za co dzieci wyżywić oraz tym, którzy żywią i bronią.

Partia Demokratyczna – demokraci.pl, lista numer 4 – brak kandydatów z naszego powiatu.

Socjaldemokracja Polska
lista numer 5

Iwona Tworzydło, prowadzi własne przedsiębiorstwo, pozycja 2

– Z wykształcenia jestem pedagogiem. Od 11 lat prowadzę przedsiębiorstwo ogrodnicze. Jako matka samotnie wychowująca



dzieci znam problemy podobnych mi kobiet. Chciałabym walczyć o należne im prawa. Uważam także, że należy głośno mówić o domach dziecka, rodzinach zastępczych. Ponadto opowiadam się za wspieraniem przedsiębiorców, przede wszystkim na wsi, gdyż tu jest naprawdę ciężko żyć. Z kolei w kwestii edukacji popieram wspieranie rodzin, wyrównywanie szans, polepszanie warunków w szkołach, edukację rodzinną. Tępić należy pedofilię i żądać najwyższych kar dla przestępców.

Agata Janusz, nauczycielka języka polskiego, pozycja 4



– Uważam, że Socjaldemokracja Polska, partia powstała na bazie tego co negatywne, ma szansę tworzyć nową jakość na polskiej scenie politycznej. Kandyduję, ponieważ uważam, że Polska może być krajem bez afer, bez korupcji. Wszystko zależy od człowieka.

Jan Wójcik, dyrektor Zespołu Szkół im. Jana Pawła w Bochni, pozycja 5



– Kandyduję, bo bardzo wysokie poparcie wyborców w wyborach do Sejmiku Wojewódzkiego świadczy o dużym zaufaniu do mnie. Praca w parlamencie to przede wszystkim dobra znajomość problemów mieszkańców naszego regionu i dotychczasowe moje osiągnięcia zarówno w pracy zawodowej jak i samorządowej są gwarantem, że dobrze będę reprezentował mieszkańców bocheńszczyzny.

Zbigniew Żydek, nauczyciel, pozycja 13



– Kandyduję, bo chcę pomagać tym, którym jest najtrudniej, niepełnosprawnym, wykluczonym społecznie i bezrobotnym. Trzeba wspierać system pomocy społecznej, szczególnie rozwijając sektor pozarządowy. W parlamencie poprzez stanowienie prawa można przełamać wszelkiego rodzaju bariery. Wierzę, że moje kompetencje, doświadczenie i zasady etyczne mogą pomóc w poprawie wizerunku parlamentu polskiego i w stanowieniu lepszego prawa.

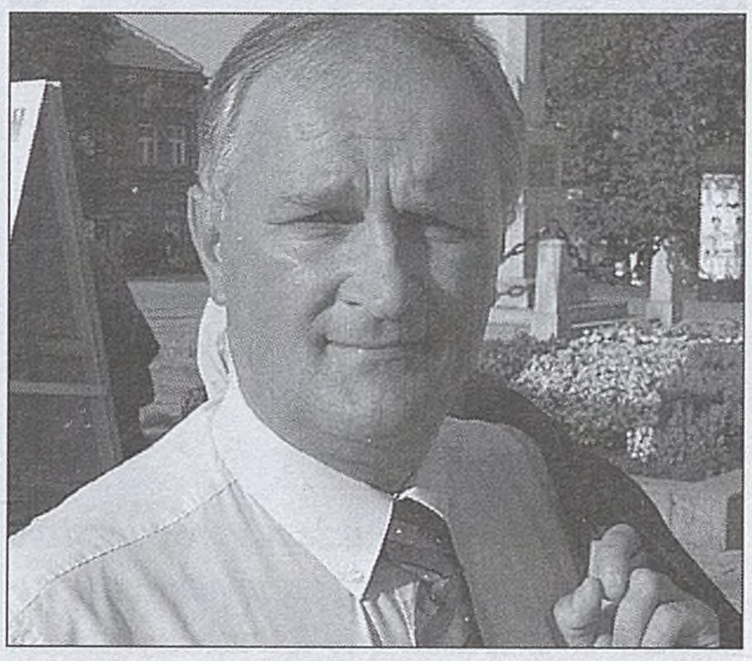
Prawo i Sprawiedliwość
lista numer 6

Bogdan Kosturkiewicz, dr nauk technicznych, pozycja 9



– Prawo i Sprawiedliwość jest jedyną partią, która posiada program skonstruowany przez ekspertów, a nie polityków. Program ten ma szansę realizacji, jest wzorowany na doświadczeniach hiszpańskich. Moja kandydatura wynika z chęci popierania właśnie tego programu. Jest to jedyny program, który może doprowadzić do zmniejszenia bezrobocia w tym kraju. Dla naszego miasta najważniejsze jest przyspieszenie budowy autostrady. Jeżeli zostanie ona wybudowana w pobliżu Bochni, to znacznie przyczyni się do rozwoju naszego miasta.

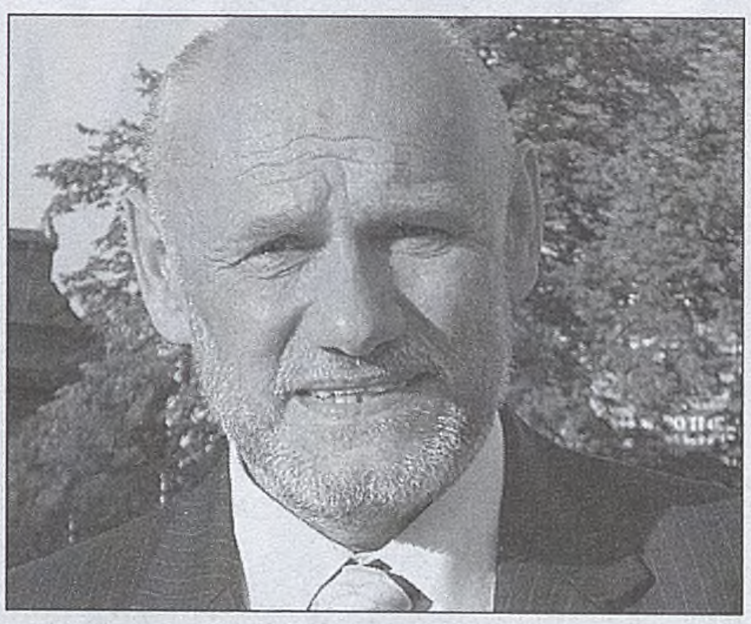
Zbigniew Dmitrowski, pracownik Urzędu Gminy w Lipnicy Murowanej, pozycja 13



– Podpisuję się pod programem PiS-u. Zaproponowano mi kandydowanie. Od kilku lat jestem członkiem PiS-u i takim propozycjom się po prostu nie odmawia. Przede wszystkim należy bardzo duży nacisk położyć na promocję naszego regionu. Ja mieszkam w Lipnicy Murowanej, więc chciałbym także promować piękną ziemię lipnicką.

Sojusz Lewicy Demokratycznej
lista numer 7

Jan Grzywacz, dr nauk humanistycznych, tłumacz przysięgły jęz. niemieckiego, pozycja 5



– Kandyduję z dwóch przyczyn. Po pierwsze jestem bochnianinem z dziada pradziada i choć znam świat, to kocham ziemię bocheńską. Rozumiem problemy mieszkających tu ludzi i – jako radny – problemy miasta. Znam też niepokoje przedsiębiorców i pracowników, ponieważ wiele tłumaczę dla firm. Po drugie star-

tuję z listu Sojuszu Lewicy Demokratycznej, ponieważ akceptuję podstawowe założenie tej partii, że praca jest przed kapitałem, co oznacza: walkę z wykluczeniem społecznym, gospodarkę dla człowieka, łatwą dostępność usług medycznych. Dla tych wartości chcę pracować.

Maria Pietroń, rolnik, pozycja 10



– Prowadzimy z mężem gospodarstwo rolne, doświadczyliśmy na własnym przykładzie, że w chwili gdy lewica dochodziła do władzy zapalało się zielone światło. Rolnicy potrzebują nie tylko dopłat z Unii Europejskiej, ale również opieki państwa. Moje hasło wyborcze brzmi: Rolnictwo – inwestycją w przyszłość.

Platforma Obywatelska
lista numer 8

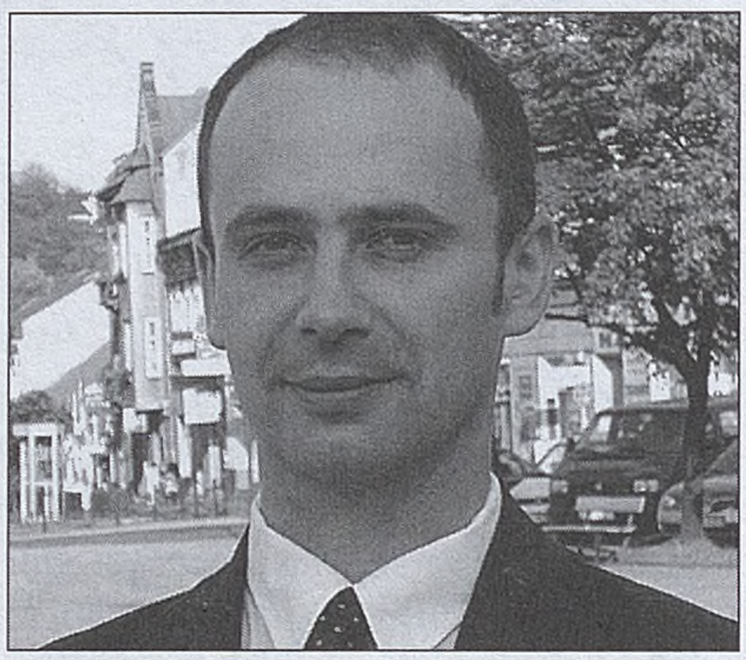
Krzysztof Zięba, zastępca burmistrza Bochni, pozycja 4



– Nasz region potrzebuje nowych miejsc pracy, nowych dużych inwestycji dzięki którym poprawi się m.in. infrastruktura drogowa, a do Bochni lub jej bezpośredniej okolicy trafią wreszcie poważni inwestorzy. Ja w swojej ewentualnej pracy w parlamencie chciałbym się skupić na tym, na czym się znam, czyli na gospodarce. Nie jest przecież odkrywczym stwierdzenie, że szybki rozwój gospodarczy jest lekarstwem na szereg dolegliwości społecznych tj. bezrobocie, ubożenie społeczeństwa, ograniczony dostęp o usług medycznych i edukacji. Jestem przekonany, że przyszły rząd utworzą ludzie z zasadami. Do przeszłości przejdą wielkie prywatyzacje, które finał znajdują przed sejmowymi komisjami śledczymi i w prokuraturze. Stanowione prawo ma być przejrzyste, precyzyjne i tworzone przez ludzi dla których Sejm nie jest ucieczką w immunitet.

Jacek Pająk, politolog, pozycja 11

– Uważam, że zarówno ziemia tarnowska, jak i powiat bocheński powinny wykorzystać swój naturalny potencjał: potencjał krajobrazu, bogatej kultury i historii, bogactwa naturalne i walory uzdrowisko-



we, ale przede wszystkim olbrzymie bogactwo, jakim są mieszkańcy naszego subregionu. Tutaj kluczowe są kwestie: władzy samorządowej realizującej ważne społecznie inicjatywy i mającej świadomość tego, że pełni służebną rolę wobec społeczeństwa, większy szacunek w wydawaniu pieniędzy, tworzenie odpowiednich warunków dla rozwoju przedsiębiorczości – w tym przyciąganie nowych inwestycji oraz pielęgnacja i rozwój dziedzictwa kulturalnego i historycznego. Najistotniejszym jednakże będzie dla mnie kwestia związana ze zwiększeniem szans edukacyjnych oraz szans na rynku pracy dla młodych osób.

Polska Partia Narodowa, lista numer 9 – brak kandydatów z naszego powiatu.

Polskie Stronnictwo Ludowe
lista numer 10

Ludwik Węgrzyn, starosta bocheński, pozycja 3

– Kandyduję do Sejmu, gdyż Bochnia i Ziemia Bocheńska powinna mieć godnego reprezentanta w Parlamencie, który patrząc przez pryzmat interesów ogólnonarodowych nie traci z pola widzenia najbardziej istotnych problemów swojej "małej Ojczyzny". Będąc w Sejmie chciałbym rozwiązać dwa najważniejsze problemy miasta i powiatu; doprowadzenie do finału działań zmierzających do wykonania przy budowie autostrady A4



pełnego zjazdu, bez którego niemożliwe jest stworzenie warunków do rozwoju przedsiębiorczości i zmniejszenia bezrobocia w powiecie do 8%, stworzenie specjalnych stref rozwoju gospodarczego. Drugie działanie to dokończenie rozbudowy szpitala, rozpoczętej jeszcze przez wojewodę tarnowskiego.

Władysław Skoczek, pracownik Pogotowia Ratunkowego w Bochni, pozycja 10



– Od 20 lat na co dzień, jako ratownik medycyny i słuchacz Wydziału Zdrowia Publicznego ŚlAM w Katowicach, spotykam się z ludźmi wymagającymi pomocy. Uważam, że nasza Ojczyzna pozostaje w podobnej sytuacji. Jako poseł do Sejmu RP dołożę wszelkich starań, aby usprawnić system opieki zdrowotnej, szczególnie w odniesieniu do najuboższych.

Partia Centrum
lista numer 11

Zdzisław Gach, dyrektor gminnego ZOZ-u w Rzezawie, pozycja 3

– Chciałbym zająć się tym, na czym się najlepiej znam, czyli służbą zdrowia. W ogóle to opowiadam się za specjalizacją, nawet w parlamencie. Gdyby każdy zajmował się tym, na czym się naprawdę

zna, polskie prawo wyglądałoby zupełnie inaczej, nie byłoby złych ustaw i niepotrzebnych problemów. Uważam, że w przypadku służby zdrowia należy przesunąć fundusze "w dół", opowiadam się za decentralizacją. Dyrektorzy poszczególnych placówek najlepiej się orientują czego im potrzeba.

Platforma Janusza Korwina-Mikke
lista numer 12

Paweł Wieciech, nauczyciel, pozycja 4



– Kandyduję ponieważ tak samo jak miliony ludzi w Polsce, odczuwam potrzebę życia w normalnym i spokojnym kraju. Musimy radykalnie obniżyć podatki, by zlikwidować bezrobocie oraz biedę. Musimy uwolnić Polskę i naszą gospodarkę od ucisku polityków i biurokracji. Trzeba radykalnie obniżyć akcyzę, by benzyna kosztowała 2 zł, znieść przymus płacenia na ZUS, utworzyć Fundusz Emerytalny, by zapewnić emerytury tym, którzy całe życie płacili składkę na ZUS, znieść pobór do wojska, wprowadzając armię czysto zawodową, wprowadzić stabilność polityczną. Radykalnie zmniejszyć rolę urzędników, zwiększyć rolę sędziów.

Ogólnopolska Koalicja Obywatelska, lista numer 13 – brak kandydatów z naszego powiatu.

Samoobrona RP
lista numer 15

Iwona Tworzydło, prawnik, pozycja 9

– Jestem prawnikiem. Sejm to organ gdzie tworzy się prawo. Muszą zasiadać w nim ludzie odpowiednio przygotowani, by to, co stworzą – prawo, było dobre – jasne, sprawiedliwe, skuteczne. Dobre prawo to podstawa dobrego państwa. Żaden inny zawód nie przygotowuje do stanowienia prawa. Polska potrzebuje zmian! Nowych, przede wszystkim młodych ludzi, których wiek wyklucza powiązania z dawnymi służbami i układami, a gwarantuje zapał, uczciwość, postęp. To Pokolenie jest siłą i przyszłością RP. Moja decyzja o kandydowaniu jest konsekwencją startu w wyborach samorządowych i działalności jako radnej województwa. Wyborcy już raz mi zaufali.



Dom Ojczysty, lista numer 17 – **Maria Dworak** wycofała swoją kandydaturę.

opracowanie:
Michał Możdżeń,
Kazimierz Bukowiec

R E K L A M A

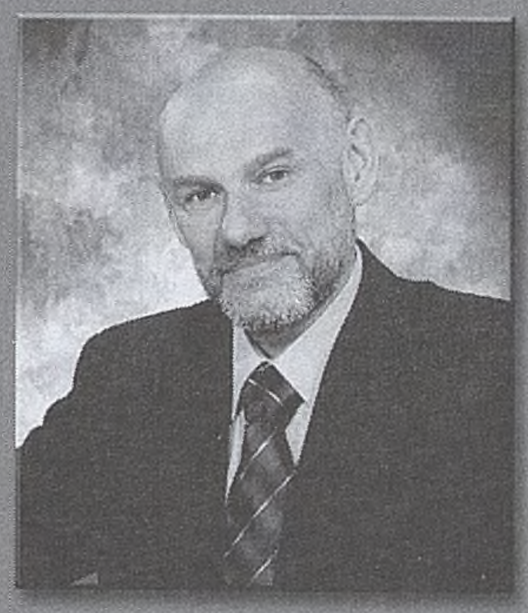
Sojusz Lewicy Demokratycznej

"praca przed kapitałem" tzn.:
– gospodarka dla człowieka,
– przeciwdziałanie bezrobociu,
– łatwy dostęp do podstawowych usług medycznych

Kandydat na Posła RP

JAN GRZYWACZ

Radny Miasta Bochni,
tłumacz przysięgły j. niemieckiego



Lista 7 Pozycja 5

Kandydat SLD na Senatora RP – **Mieczysław Mietła**

Komitet Wyborczy Sojuszu Lewicy Demokratycznej





BOCHEŃSKIE PRAWYBORY

W sobotę (11 września) i niedzielę (12 września) w Bochni odbyły się prawybory. Wokół całej imprezy narosło wiele kontrowersji. Platforma Obywatelska oraz Prawo i Sprawiedliwość zrezygnowały z uczestnictwa w niej.

W poprzednich latach w sondażu mogli brać udział jedynie mieszkańcy miasta (ostatnio dołożono dwie wioski). Bochnia uważana była za „Polskę w pigułce". Tym razem głosujący mogli przybyć na miejsce z terenu całego powiatu. Nie zmieniło to jednak faktu, że frekwencja była niska. W głosowaniu wzięło udział jedynie 1306 osób, co stanowi niewiele ponad 2% uprawnionych do głosowania.

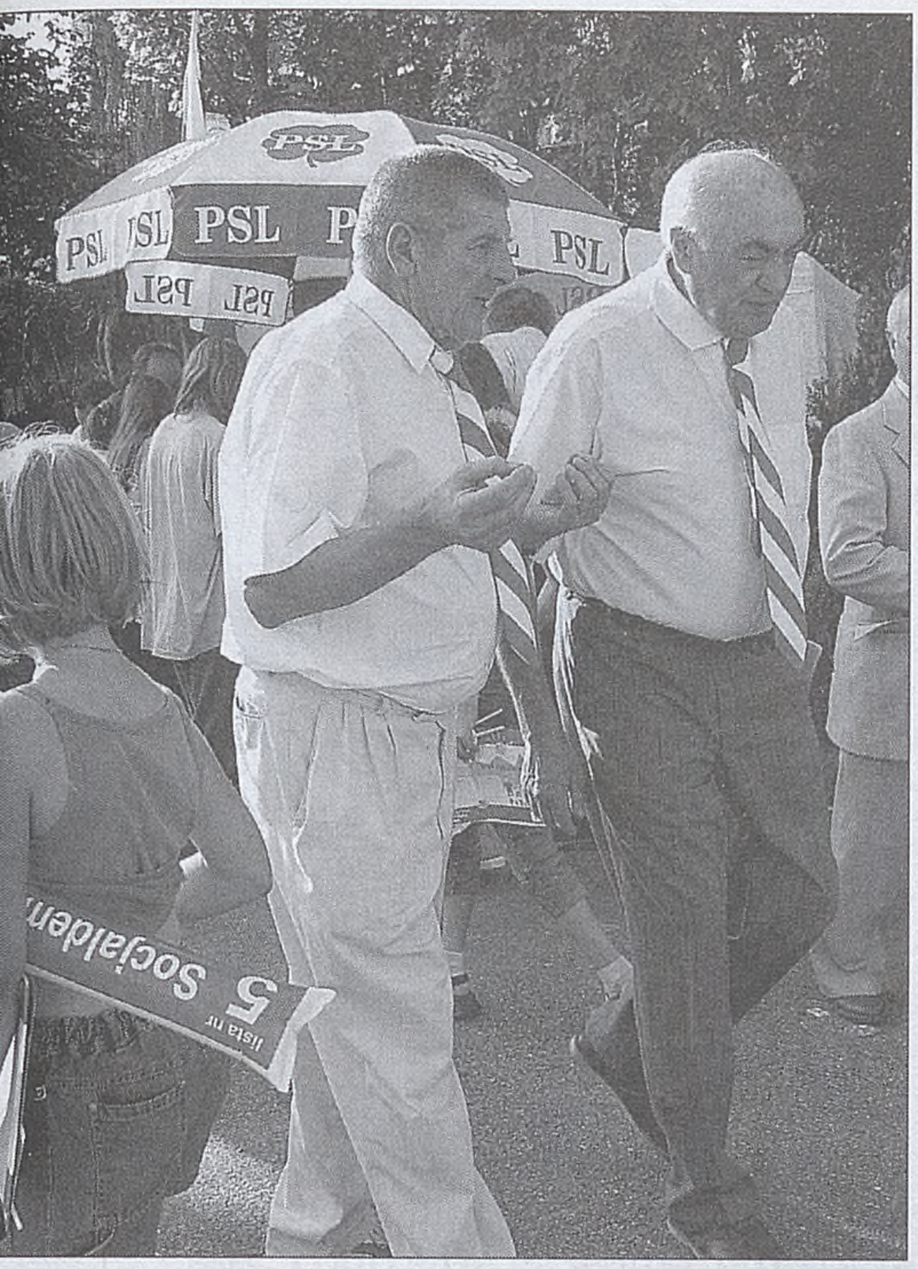
Zaskoczeniem dla wielu było miejsce przeprowadzenia prawyborów, a mianowicie boisko przy Zespole Szkół nr 3. W przeciwieństwie do lat poprzednich, tym razem burmistrz Wojciech Cholewa nie udostępnił komitetom wyborczym miejsca na płycie rynku. Wyjątek stanowiła Socjademokracja Polska, dzięki której zainteresowani mieszkańcy mogli posłuchać występu zespołu Mezo.

Liczne grono mieszkańców Bochni zaskoczone było również kampanią informacyjną, a raczej jej brakiem. Bywało i tak, że dowiadywali się o prawyborach zupełnie przypadkiem, w drodze do Rynku, czy kościoła.

Niespodzianką okazały się także same wyniki. Pierwsze miejsce w sondażach zajęło Polskie Stronnictwo Ludowe (26, 42%). Za nim uplasowała się Socjaldemokracja Polska (15,93%). Dopiero później

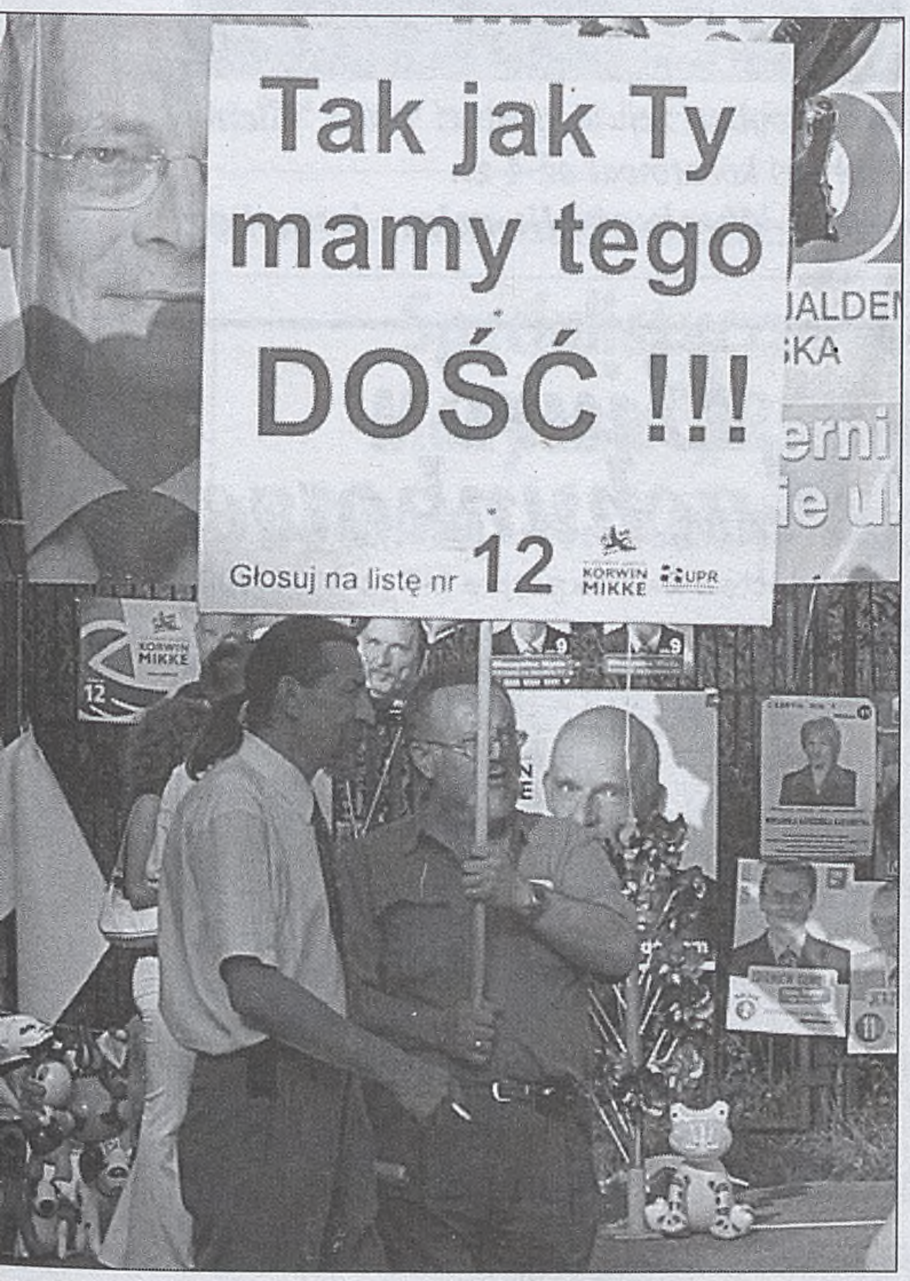






Platforma Obywatelska (11,03%), Sojusz Lewicy Demokratyczej (10,72%), Prawo i Sprawiedliwość (8,43%), Platforma Janusza Korwina-Mikke (8,43%), Samoobrona RP (7,2%), Partia Demokratyczna-demokraci.pl (6,51%), Liga Polskich Rodzin (4,98%), Ruch Patriotyczny (0,16%) oraz Polska Partia Narodowa (0,08%).

iwo



Co sądzisz o tegorocznych prawyborach?

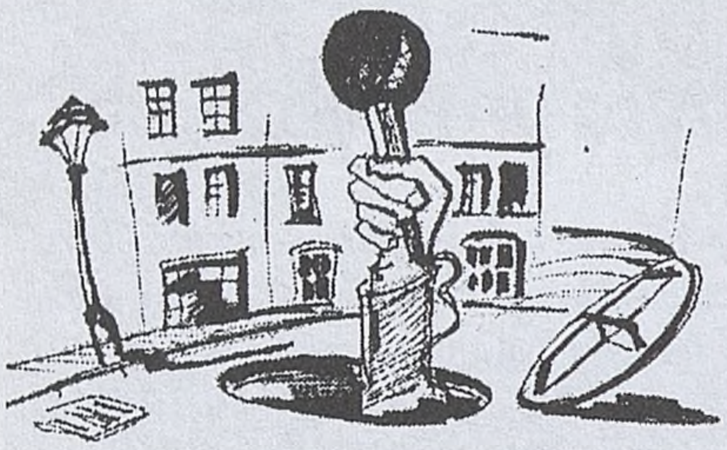
Krzysztof Pławecki, organizator prawyborów: – *Organizowałem prawybory już trzeci raz i muszę powiedzieć, że jestem przekonany, iż wszystkie cele, które sobie postawiłem zostały osiągnięte. Zależało mi na tym, aby wyborcy mieli kontakt z politykami z pierwszych stron gazet. Udało się, była pani Premier Izabela Jaruga-Nowacka, Jarosław Kalinowski, Marek Borowski, Jerzy Hausner, Maciej Giertych, Janusz Korwin-Mikke, Krzysztof Janik itd. Wyborcy uzyskali też bezpośredni kontakt z kandydatami na posłów z naszego regionu. Taka impreza jak prawybory zawsze przyczynia się do rozreklamowania miasta w mediach, a także do wzrostu frekwencji w trakcie wyborów. Szczerze mówiąc, jest to chyba jedyna bocheńska impreza, która ma taki oddźwięk w całym kraju. Wymiernym aspektem dla mieszkańców było to, że mogli otrzymać przeróżne rzeczy od komitetów wyborczych, od długopisów po ogórki i chleb ze smalcem. Tzw. kiełbasy wyborczej było więc naprawdę dużo, niektórzy wręcz wychodzili z siatkami pełnymi podarków. Co do miejsca to cóż... Ja wystąpiłem z pismem do burmistrza o odpłatne wynajęcie na dwa dni płyty rynku, no co otrzymałem odpowiedź negatywną. Jedyną alternatywą w miarę w centrum, było boisko przy Zespole Szkół Ekonomicznych nr 3. Za jego wynajęcie również zresztą zapłaciłem. Jak zapewniała mnie pani Dyrektor, pieniądze przydadzą się na wyjazd uczniów do Finlandii. Lokalizacja imprezy była krytykowana przez różnych polityków, poseł Woda stwierdził, że jak się zaprasza gości to się ich przyjmuje w pokoju nr 1, a nie w pokoju nr 3. Co do słabego rozreklamowania imprezy, to ja nie mam wyrzutów sumienia, ponieważ rozplakatowałem powiat dokładnie. Problem polega przede wszystkim na tym, że wszelkie plakaty są obecnie bardzo szybko zaklejane przez najróżniejsze komitety wyborcze.*

Wojciech Cholewa, burmistrz Bochni: – *Trudno jest mi oceniać prawybory, bo partie polityczne same powinny wypowiedzieć się w tej kwestii. Zarzuty, które kierowano pod moim adresem, dotyczyły nieudzielenia miejsca na płycie Rynku, przez co prawybory nie powiodły się tak jak trzeba. Ja mogę powiedzieć tyle, że przedsięwzięciu, gdzie patronat obejmuje osoba, która naruszyła moje zaufanie, trudno jest sprzyjać. Chcieliśmy pokazać, iż miasto nie przykłada do tego ręki. Kiedy my chcieliśmy zorganizować prawybory przy pomocy Miejskiego Domu Kultury, partie zadeklarowały, że organizują je z panem Pławeckim. Zdaję sobie sprawę, że nasz plan powstał trochę późno, bo na półtora tygodnia przed prawyborami.*

W sprawie udostępnienia miejsca na Rynku partii SdPl mogę powiedzieć jedynie tyle, że każda partia, która w „bumie" reklam podczas kampanii zgłosi się do mnie i powie, że zorganizuje koncert, dostanie płytę Rynku za darmo. Natomiast w stosunku do parasoli, pod którymi się będzie reklamować, zostaje spisana umowa i za to partia ponosi odpowiednie opłaty. Tak też było w tym wypadku.

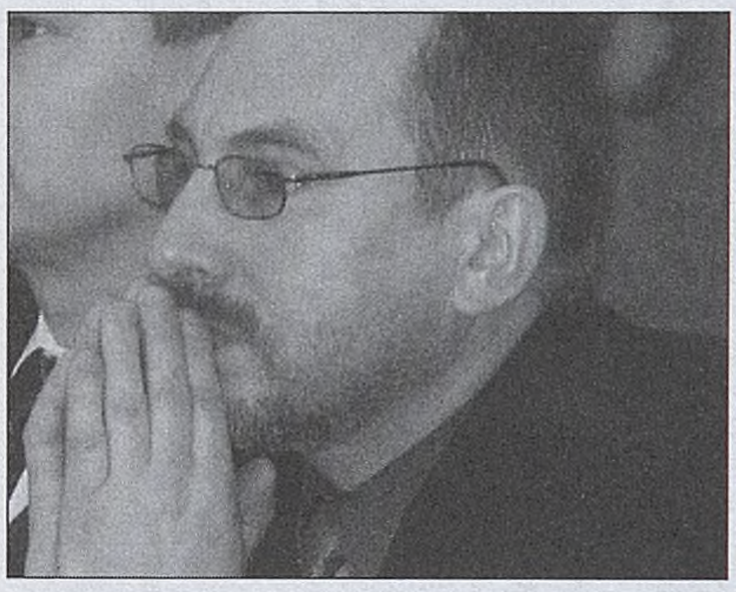
Henryk Czech, prezes zarządu powiatowego PSL w Bochni, partii która wygrała prawybory: – *Polskie Stronnictwo Ludowe i zarząd powiatowy PSL podeszły do tych prawyborów bardzo poważnie. Staraliśmy się prowadzić tą kampanię bardzo pozytywnie. W mojej opinii i w opinii wielu innych polityków prawybory były prawidłowe i przeprowadzone w dobrej atmosferze. Wynik nie jest dla mnie zaskoczeniem, ponieważ PSL od zawsze jest blisko ludzi i znane są nam te nastroje. Obraziły się dwa ugrupowania, to jest ich problem. Nie wpłacili odpowiednich kwot i przez to nie mogli się promować na tych prawyborach. Natomiast rozszerzenie prawa do głosowania na mieszkańców całego powiatu pokazało, że przeprowadzane sondaże rozmijają się z preferencjami naszych wyborców. Jednocześnie nie może być tak, co chcę jednoznacznie podkreślić, że kraj za miastem ma być inaczej traktowany. PSL i zarząd powiatowy prowadzi kampanię z rozwagą, rozumem i radością. Oczywiście było ze szkodą, że prawybory nie odbyły się na Rynku, na to nie mogliśmy mieć żadnego wpływu. Ale patrząc na ludzi, którzy brali udział w prawyborach, kto chciał, przyszedł na miejsce, oddał swój głos, bawił się z nami.*

wysłuchał: Kazimierz Bukowiec



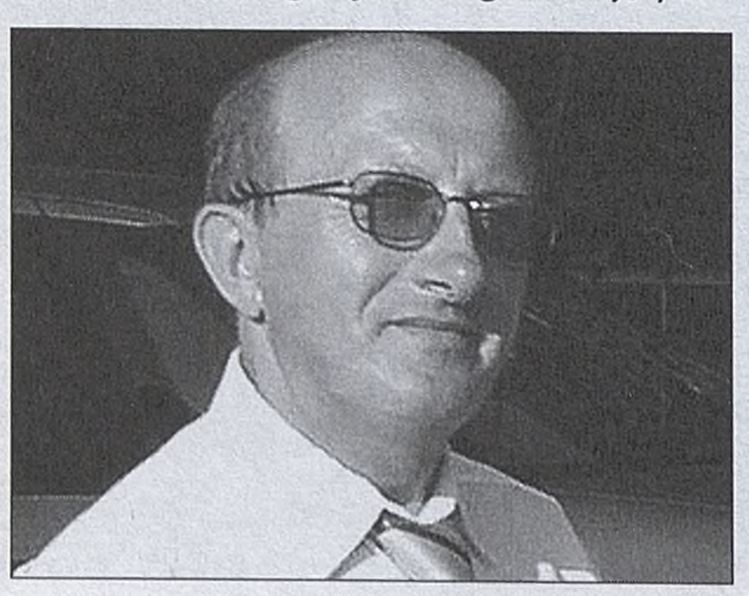
Czy podobały Ci się prawybory?

Sylwester Jachowicz, członek rady miasta Bochnia: – *Uważam samą ideę organizowania prawyborów w naszym mieście za udaną. Bochnia już w poprzednich edycjach okazała się miarodajną próbką polskich zachowań wyborczych. Z jednej stro-*



ny włączenie mieszkańców całego powiatu do głosowania wprowadziło równouprawnienie i to jest dobre. Ale to jednocześnie podziałało demobilizująco na elektorat miejski i myślę, że doprowadziło do pewnego zafałszowania wyników. Drugą ważną sprawą jest lokalizacja. Akcja tak ważna, ze względu na darmową promocję naszego miasta w mediach, powinna być zdecydowanie zorganizowana na miejskim rynku, a nie na, jednak peryferyjnym, boisku przy ulicy Krakowskiej. Osobiste animozje burmistrza powinny zostać odłożone na bok, a topór wojenny zakopany w imię wspólnej sprawy.

Eugeniusz Konieczny, członek rady miasta Bochnia, przewodniczący rady powiatowej SLD: – *Uważam, że burmistrz miasta Bochnia podjął złą decyzję nie wyrażając zgody na organizację pra-*



wyborów na płycie bocheńskiego rynku. Burmistrz wraz z Radą Miejską powinien wykorzystać każdą nadarzającą się okazję do godnego promowania naszego miasta. Mógł nie zgadzać się na osobę, co do której nie jest przekonany. Życie polityczne nie znosi pustek. Mógł przejąć inicjatywę w tym względzie, wykorzystując doświadczenie w organizacji tego typu imprez i potencjał instytucji, które są w gestii Magistratu. Jedno jest pewne, w tego typu przedsięwzięciach potrzebna jest dobra wola wielu stron, potrzebne jest zaufanie i chęć współdziałania, nie zaś wygórowana wiara w swoją omnipotencję. Udawanie apolityczności i angażowanie się w promocję jednej partii można uznać za niestosowne. A zresztą, każdy wybiera sobie takiego partnera, towarzystwo, z którym czuje się najlepiej. Co mnie – jako SLD-owskiemu radnemu do tego?

Agnieszka: – *Nie było najgorzej jednak dużą trudność sprawiało ciągłe bie-*



ganie z rynku pod szkołę, jeśli chciało się zobaczyć wszystkie atrakcje.

Lidia, 56 lat: – *Prawybory zorganizowane zostały fatalnie. Nie dość, że nie odby-*



wały się na rynku, to jeszcze organizatorzy nie zapewnili wieczorem nawet minimalnego oświetlenia placu. Przez znicze palące się pod namiotami różnych komitetów, impreza nie wyglądała jak meeting wyborczy, tylko jak cmentarz. Po sobotnich wystąpieniach nie postarano się nawet o prowizoryczne sprzątanie, przez co w niedzielę plac wyglądał z kolei jak wysypisko śmieci. Świetną sobie Bochnia zrobiła reklamę, teraz wszystkie media się z nas naśmiewają.

Edyta: – *Źle się stało, że prawybory nie zostały zorganizowane na rynku, ponieważ radykalnie obniżyło to frekwen-*



cję, co było wyraźnie widać. Trzeba oddać organizatorom i komitetom, że zapewniły dzieciom wiele atrakcji, ale wydaje się, że trochę zapomniano o dorosłych uczestnikach imprezy, a to oni przecież są uprawnieni do głosowania.

Grzegorz: – *Bez dwóch zdań się nie udało. Impreza odbyła się w mało prestiżowym miejscu. Słabo zorganizowana została kampania informacyjna przez co ludzie nie wiedzieli gdzie to wszystko się odbywa. Na miejscu nie było nawet kieł-*



basy wyborczej w postaci piwa. Cienki Harnaś kosztował aż 4 zł.

Wysłuchali: mim, iwo, kaz

Biuro Rachunkowe
świadectwo kwalifikacyjne MF nr 31307/02
✓ pełna księgowość
✓ księga przychodów i rozchodów
✓ ryczałt
✓ ewidencje VAT
✓ rozliczenia z ZUS i US
✓ kadry, płace
Bochnia, ul. Poniatowskiego
(pasaż hotelu Millenium)
tel. (014) 615 30 30, kom. 0607 526 528
lub (014) 685 96 14 (po 18°°)

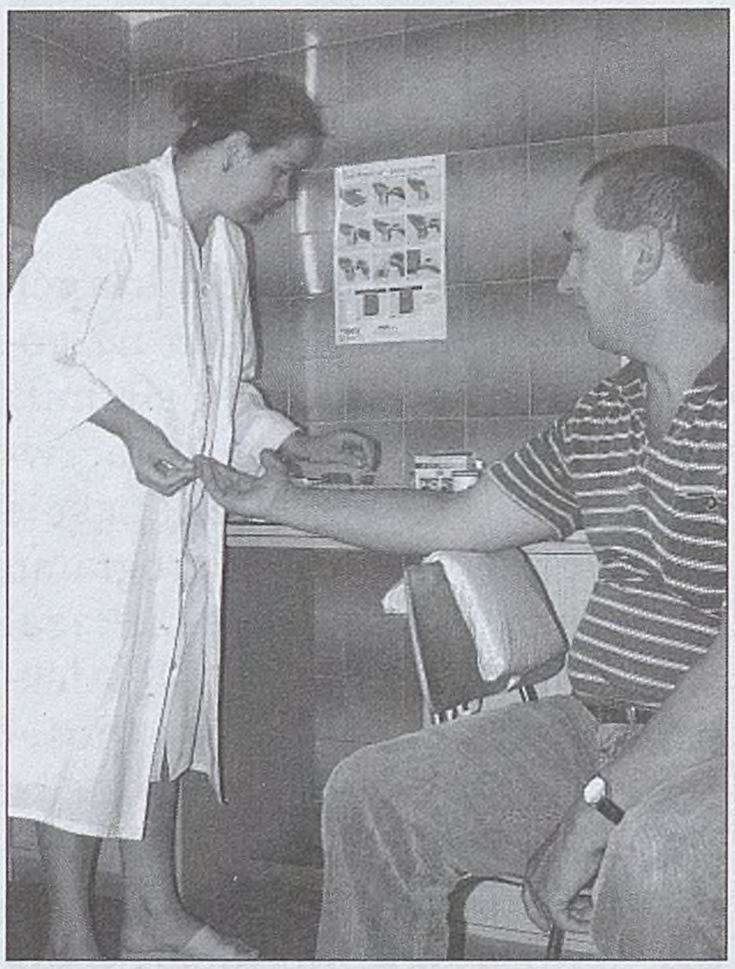
Upuszczą, ale nie popsują

„Twoja krew może uratować życie" – pod tego typu hasłami prowadzone są najróżniejsze kampanie medialne, mające motywować ludzi do oddawania krwi na rzecz potrzebujących. Również członkowie naszej redakcji postanowili włączyć się w akcję pomocy i wybrali się, by oddać życiodajny płyn w bocheńskim punkcie krwiodawstwa przy szpitalu powiatowym.

Punkt znajduje się nad poradnią K, połączony jest z laboratorium serologicznym. Aby oddać krew, trzeba zarezerwować sobie 40 min. do godziny czasu. Nie ma problemu, ponieważ w zamian za oddanie krwi przysługuje dzień wolny od pracy. Prawo pozwala na cztery takie zwolnienia w roku. Oddawać mogą tylko osoby pełnoletnie. Za specjalną zgodą opiekunów prawnych także 17-latkowie.

Sam proces pobierania jest krótki (około 10 min.) i praktycznie bezbolesny. Poprzedza go jednak procedura rejestracji oraz wstępnych badań. Po wejściu należy udać się do gabinetu po lewej stronie gdzie dokonywany jest wpis do rejestru dawców (to dla tych, którzy przychodzą pierwszy raz). Odbiera się tam „Kwestionariusz dla krwiodawców", w którym należy odpowiedzieć na około 30 pytań dotyczących stanu zdrowia. Po wypełnieniu kwestionariusza należy go oddać i udać się do gabinetu po drugiej stronie korytarza, gdzie dokonywany jest wstępny pobór do badań. Aby móc oddać krew należy mieć wartość hemoglobiny równą lub wyższą niż 13,5. Gdy wszystko to zakończy się pomyślnie, dawca udaje się do pokoju z dwoma wąskimi łóżeczkami. Tam należy się położyć i po wbiciu przerażającego dla niektórych przyrządu zwanego igłą rozpoczyna się pobór krwi. Panie pielęgniarki instruują delikwenta, że należy co jakiś czas zaciskać rękę, aby przyspieszyć upływ krwi. Do tego celu służy piłeczka, którą można wziąć w dłoń. Punkt zaopatrzony jest w tylko jedno takie sprytne urządzenie. Delikwent, który ma pecha musi uskuteczniać zaciskanie „na sucho".

– *Krew która do nas trafia przechodzi wszystkie istotne badania* – tłumaczy Elżbieta Nowak, kierowniczka punktu – *Na obecność w organizmie żółtaczki typu A,B i C, wirusa HIV, kiły. Ponadto zostaje zakwalifikowana do odpowiedniej grupy: Najwięcej jest osób posiadających grupę A+. Potem odpowiednio 0+, B+, AB+, A-, 0-, B- i AB-. Jeśli coś jest z krwią nie w porządku, dopatrzymy się istnienia jakiejś choroby, od razu informujemy o tym dawcę, który automatycznie poddawany jest leczeniu. Oddana przez niego krew musi niestety ulec zniszczeniu* – dodaje kierowniczka.



Każdemu kto oddał krew przysługuje obfity prowiant: osiem czekolad różnych smaków, soczek znanej polskiej firmy, herbata, kawa oraz konserwa mięsna.

– *Mamy około 180 stałych dawców, którzy przychodzą regularnie* – mówi Elżbieta Nowak – *Pozostali przychodzą najczęściej w związku ze zorganizowanymi akcjami, w szkołach, w zakładach pracy. Czasem w takich akcjach uczestniczy jednorazowo nawet kilkadziesiąt osób. Gdy byłyśmy we wsi Łysa Góra pod Brzeskiem oddać przyszło 60 osób. Nie gorzej było w naszych Cikowicach, gdzie zjawiło się 40 dawców. Średnio w Bochni mamy 8 osób dziennie. Czasem jest gorzej, a czasem lepiej, ale jeszcze nigdy nie doszło w naszym szpitalu do tragedii z powodu braku krwi.*

Aby pomóc jednej osobie, musi oddać krew kilka innych o tej samej grupie. Pobierana jest bezpieczna ilość 450 ml. Honorowym dawcom z dużym stażem przysługują przywileje:

– *Po oddaniu 6 litrów dawca może korzystać z usług aptek i gabinetów lekarskich bez kolejek. Po oddaniu 18 uzyskuje darmowe przejazdy na terenie miasta* – zachęca pani Nowak i dodaje – *Staramy się, aby każdy z dawców czuł się u nas komfortowo, uraczymy dobrym słowem, wysłuchamy...*

(mim)

Komentarz: Rzeczywiście na brak życzliwości w bocheńskim punkcie krwiodawstwa narzekać nie można. Wręcz przeciwnie, życzylibyśmy sobie, aby każda bocheńska firma i urząd miały tak kompetentną i miłą obsługę.

Specjalistyczne Cetrum Medyczne „REMEDIUM"
Bochnia, ul. Kazimierza Wlk. 13

REMEDIUM

zaprasza panie w wieku 50–69 lat na bezpłatne badania mammograficzne

Rejestracja osobiście lub telefonicznie:
611 54 50, 611 54 60

Badania są wykonywane bez skierowania i będą prowadzone do wyczerpania limitu.

Pracownia komuterowa od prezydenta

W Zespole Szkół Gminnych w Nieszkowicach Małych na początku września odbyła się miła uroczystość przekazania pracowni komputerowej. Jedenaście komputerów w ramach programu „Internet w szkole" przekazał w imieniu Prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego poseł Krzysztof Janik.

Rewelacyjny program satyryczny w wykonaniu miejscowej młodziezy uzmysłowił dostojnym gościom (był wśród nich też senator Mieczysław Mietła), że edukacja w bocheńskiej gminie rozwija się w dobrym kierunku a informatyka to oczko w głowie samorządu i najmłodszego pokolenia.



Chyba będzie blokada

W ostatnich dniach sierpnia odbyło się zebranie wiejskie w Łapczycy. Głównym tematem była budowa obwodnicy, a właściwie przerwanie przez Generalną Dyrekcję Dróg Krajowych i Autostrad przygotowań do tej inwestycji. Obecny na zebraniu zastępca dyrektora GDDKiA d/s inwestycyjnych Stanisław Pletnia deklarował, że projektowanie zawieszono tylko na kilka tygodniu ze względu na zmianę ustawy o ochronie środowiska.

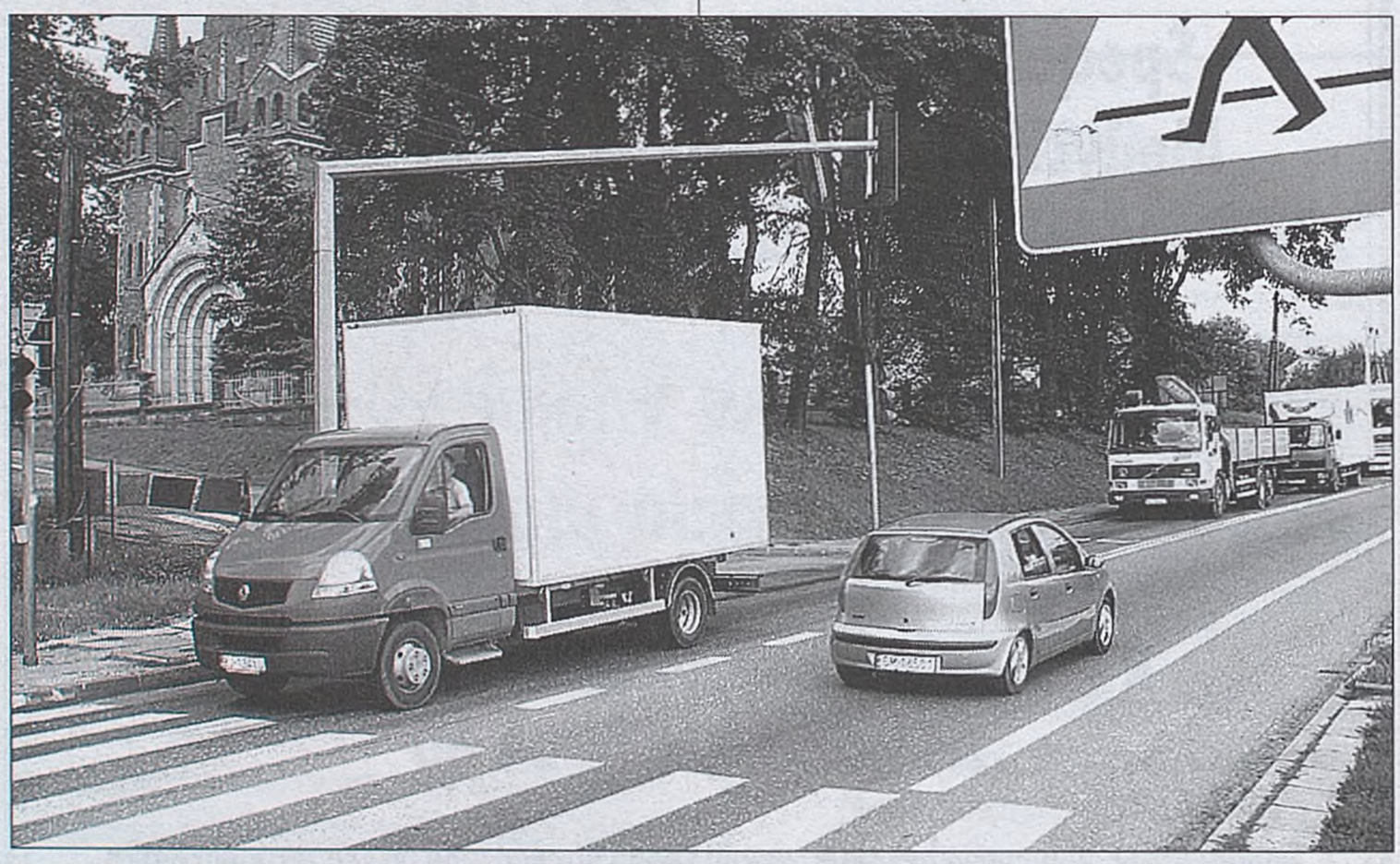
Senator Mieczysław Mietła, który od lat wspiera działania samorządu proponował wyjazd w tej sprawie do Ministerstwa Infrastruktury. Wójt Jerzy Lysy stwierdził, że samorząd we współpracy z mieszkańcami przed dwoma laty przygotował wszystkie niezbędne dokumenty, jednak cywilizowane formy załatwienia tej sprawy zawiodły.

W świetle powyższych faktów wójt w pełni poparł uchwałę zebrania wiejskiego przyjętą na wiosnę br. o zastosowaniu przez mieszkańców blokady drogi E-4, jako jedynej skutecznej formy realizacji postulatów samorządu i lokalnej społeczności.

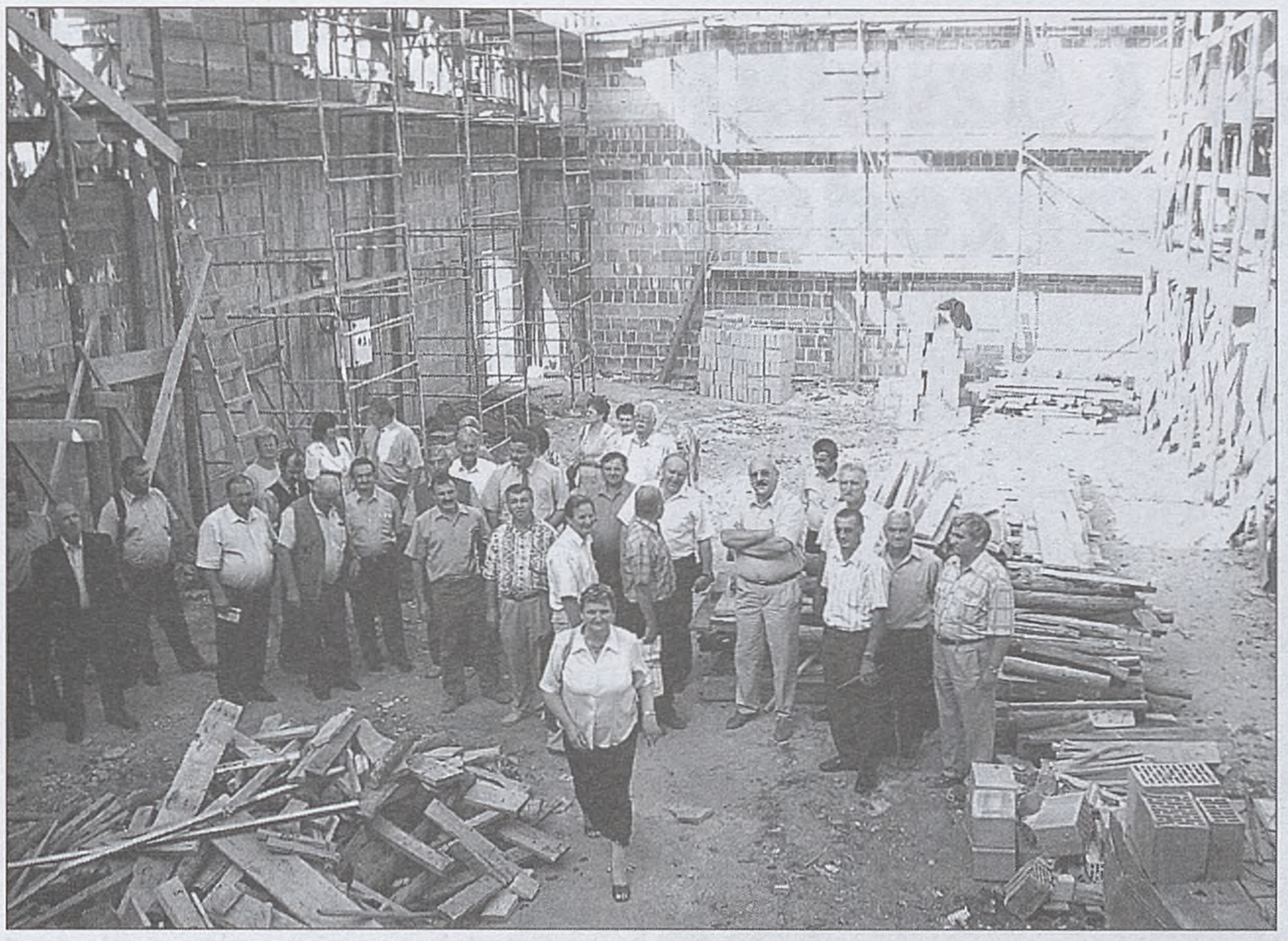
– *My już nigdzie nie będziemy jeździć. To niech ministrowie i dyrektorzy generalni tutaj przyjadą. Doczekaliśmy czasów, że tylko taka presja jest skuteczna w naszym kraju, gdy trzeba bronić interesów zwyczajnych ludzi* – mówił wójt.

Ustalono, że ostateczna decyzja w sprawie blokady zostanie podjęta na zebraniu, którego termin wyznaczono w pierwszym tygodniu października.

Zaskoczeniem dla uczestników zebrania był przyjazd pod koniec obrad starosty Ludwika Węgrzyna. Starosta, jednocześnie kandydat na posła... agitował w związku z najbliższymi wyborami.



Kolumny opracowane przez Urząd Gminy Bochnia



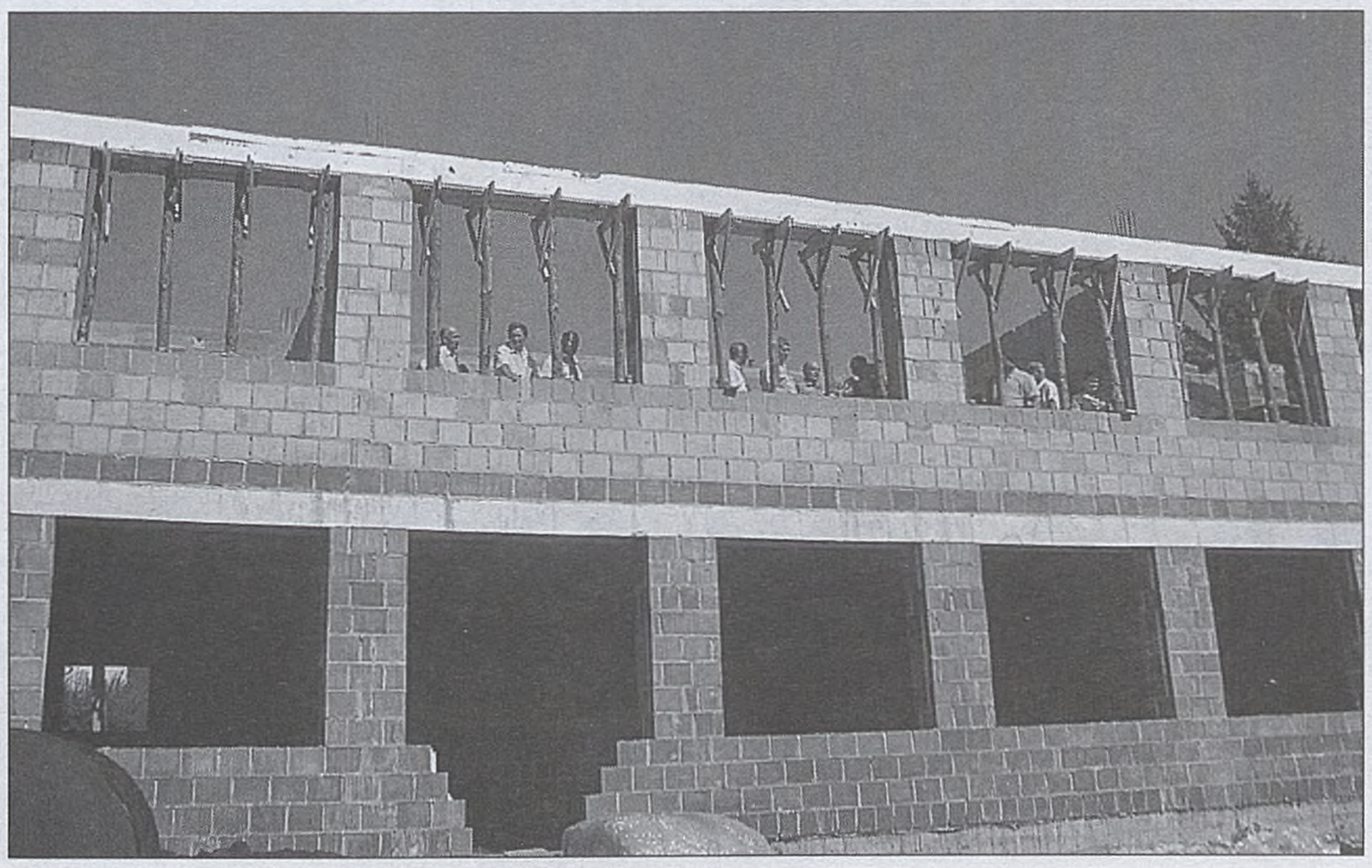
Obejrzeli inwestycje

Na ostatniej sesji radni gminy Bochnia wizytowali samorządowe inwestycje. Obejrzeli dobiegającą końca budowę kanalizacji sanitarnej w Proszówkach (koszt około 5 mln. zł), pracujące od zimy Schronisko Turystyczne "WOLA" i wyciąg narciarski w Woli Nieszkowskiej oraz Międzynarodowe Schronisko Młodzieżowe w Proszówkach (obiekty powstałe ze środków unijnych).

Zwiedzali także budowę gimnazjum w Łapczycy i sali gimnastycznej w Bogucicach.

Powszechne wzburzenie radnych wywołał natomiast stan mostu powiatowego w Stradomce, który pomimo wielu obietnic starosty bocheńskiego nie jest nadal przebudowany.

Oprowadzający wójt gminy Jerzy Lysy podkreślił, że realizacja tak wielkiego zakresu robót możliwa jest dzięki ciężkiej pracy kompetentnych urzędników, oszczędnemu gospodarowaniu środkami pieniężnymi oraz dzięki zgodzie w Radzie Gminy.



Jeszcze 900-lecie Łapczycy

Niezwykle bogaty jest program tegorocznych obchodów najstarszej wsi Ziemi Bocheńskiej – Łapczycy. Były już rajdy rowerowe, zawody balonowe, dożynki, a lipcowe uroczystości zgromadziły tysiące mieszkańców i gości z całej Polski. Ale to nie koniec!

13 października odbędzie się tam uroczysta Sesja Rady Gminy Bochnia. Zasadzonych zostanie 9 dębów upamiętniających dziewięć wieków Łapczycy.

11 listopada w tamtejszym kościele parafialnym odsłonięta zostanie tablica pamiątkowa poświęcona wywodzącemu się z tej wsi pułkownikowi Józefowi Serudze – historykowi zamordowanemu w Katyniu. W centrum wsi ustawiony zostanie "Obelisk 900-lecia". Na koniec roku zaplanowano oddanie do użytku nowego obiektu szkolnego – gimnazjum.



Kolumny opracowane przez Urząd Gminy Bochnia

Dwór i działki na sprzedaż



Działki budowlane w Łąkcie Górnej i Rozdzielu oraz kompleks dworski w Łąkcie Górnej (na zdjęciu) – to podstawowa oferta planów tegorocznej sprzedaży mienia komunalnego gminy Żegocina. Dokonana już został ich wycena. Teraz pora na uchwałę Rady Gminy, która już niebawem podejmie decyzję w tej sprawie. Najwięcej kontrowersji budzi propozycja sprzedaży zabytkowego, XIX – wiecznego dworu. Zaraz po wojnie dokonano parcelacji majątku Rutowskich, a oni sami opuścili Łąktę i przenieśli się do Krakowa. Pozostały zabudowania dworskie i piękny park. Początkowo w dworze znajdowała się szkoła rolnicza, potem teren podworski przejęła krakowska Chemobudowa, która urządziła tu swój ośrodek wypoczynkowy, budując dodatkowo kilka murowanych pawilonów. Potem dobudowane budynki wykupiła gmina i urządzono tu szkołę. Sam dwór i pozostałe obiekty podworskie niszczały i były dewastowane. Staraniem gminy wykonano jednak podstawowe prace zabezpieczające, dzięki czemu dach i mury budynku są w dobrym stanie. Lokalnego samorządu nie stać jednak wyremontowanie i utrzymanie obiektu. Postanowiono więc sprzedać mienie komunalne. Informacji w tej sprawie można zasięgnąć w Urzędzie Gminy w Żegocinie (pani Maria Rogóż - tel. 014/6132008 wew. 32).

tols

Dom bardzo potrzebny

Kiedy samorządowe władze Żegociny zastanawiały się nad sposobem wykorzystania budynku starego ośrodka zdrowia, przekazanego gminie przez Starostwo Powiatowe w Bochni, pojawiły się wątpliwości czy pomysł urządzenia tu Środowiskowego Domu Samopomocy jest dobry i potrzebny. Już dziś, pół roku po oddaniu go do użytku, można powiedzieć, że inicjatywa wójta Żegociny Jerzego Błoniarza, którego w tym pomyśle wspierał śp. ks. prałat Antoni Poręba, była bardzo dobra.

– *Obecnie w ŚDS-ie przebywa 26 podopiecznych z terenu trzech gmin i wolne są tylko 4 miejsca. To ludzie w wieku 22 – 94 lat* – mówi dyrektor tej placówki Czesław Pączek – *Dzięki pobytowi w Domu i stosowanym tu zabiegom terapeutycznym, nasi podopieczni poczuli się potrzebnymi komuś innemu.*

– *Niektórzy po raz pierwszy w swoim życiu mogli zwiedzić Kraków, Nowy Wiśnicz, być w podziemiach Kopalni Soli w Bochni* – informuje Lucyna Janiczek, pracująca tu na stanowisku asystenta osoby niepełnosprawnej.

Od początku września, dzięki zamontowaniu warsztatu stolarskiego, wzbogaciła się oferta zajęć. Podopieczni np. oprawiają teraz w ramki wykonane wcześniej niektóre prace plastyczne. Jeśli jest potrzeba, to można również korzystać z zabiegów rehabilitacyjnych w sali, gdzie zgromadzone są niezbędne urządzenia do ćwiczeń, m. in. rowerki i atlas.

– *Wciąż jeszcze uczymy się prowadzenia tego Domu, odpowiedniego planowania wydatków, przygotowywania zajęć. Nasz budżet stanowią środki otrzymane z Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie w wysokości około 710 zł miesięcznie na jednego podopiecznego. Oni sami nie ponoszą żadnych opłat, zachowują też w całości renty, bo ŚDS ma status dziennego, nie całodobowego ośrodka. Otrzymane środki są jak zwykle za małe, dlatego bylibyśmy wdzięczni za pomoc, zwłaszcza za produkty rolne, do przyrządzania posiłków dla podopiecznych* – informuje dyrektor placówki.

26 sierpnia rozstrzygnięty został przetarg na samochód dla ŚDS w Żegocinie. Dzięki temu podopieczni będą mogli być przywożeni i odwożeni własnym mikrobusem.

tols



Kolumna opracowana przy współpracy Urzędu Gminy Żegocina

Sesja za nami

W poniedziałek 26 sierpnia odbyła się sesja Rady Gminy Łapanów. Wśród głównych kwestii poruszanych przez radnych znalazły się sprawy związane ze zmianami w budżecie gminy na 2005r., zaciągnięciem pożyczki w WFOŚiGW w Krakowie na zadania: „Termomodernizacja budynku Szkoły Podstawowej w Tarnawie" oraz „Modernizacja kotłowni gazowej na gazową kondensacyjną w Szkole Podstawowej w Tarnawie".

Duże zainteresowanie i dyskusję wzbudziła sprawa dopłat rolniczych i rent strukturalnych. Temat ten przybliżyli zaproszeni goście: Jerzy Jaskiernia – dyrektor MODR w Karniowicach, Wacław Majcher – kierownik ODR w Bochni, Piotr Mucha – biuro powiatowe ARiMR w Bochni.

Uroczystym akcentem sesji było wręczenie nominacji nowym dyrektorom szkół i zespołów szkół : Januszowi Zającowi – Publiczna Szkoła Podstawowa w Cichawce, Zbigniewowi Kogutowi – Publiczna Szkoła Podstawowa w Grabiu, Stanisławowi Sobczakowi – Zespół Szkół w Sobolowie, Józefowi Stalmachowi – Zespół Szkół w Tarnawie.



NZOZ Z NOWYM SPRZĘTEM

Do Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Łapanowie trafił sprzęt rehabilitacyjny o wartości 18 059,91 zł, zakupiony przez Urząd Gminy, przy finansowym wsparciu PFRON.

Zakupiono fotel do ćwiczeń oporowych stawów kolanowych, urządzenie do ćwiczeń oporowych stawu skokowego, diodowy laser terapeutyczny – Doris, aparat do elektroterapii i diatronic DT-10B.

Jest to kolejna z inwestycji zrealizowanych na terenie gminy Łapanów, mająca na celu poprawę warunków życia i rehabilitacji osób niepełnosprawnych. Co miesiąc ze sprzętu będzie korzystać około 40 osób niepełnosprawnych.

PARAFIALNE DOŻYNKI

W niedzielę 28 sierpnia odbyły się dożynki parafialne w kościele pod wezwaniem Redemptor Hominis w Łapanowie. Tegoroczny wieniec dożynkowy przygotowali mieszkańcy wsi Kobylec. Na wozie umajonym zielonymi gałązkami, tradycyjnie zaprzężonymi w konie, delegacja z muzyką i wieńcem dożynkowym zajechała pod kościół. Powitał ich wójt gminy Łapanów – Jan Kulig. Uroczystości dożynkowe połączono z odpustem parafialnym, który w Łapanowie odbywa się na świętego Bartłomieja.



Kolumna opracowana przy współpracy Urzędu Gminy Łapanów

Z ŻYCIA GMINY

W piątek 30 sierpnia odbyła się sesja Rady Gminy Drwinia. Najważniejsze tematy poruszane podczas obrad związane były z informacją o wykonaniu budżetu za pierwsze półrocze 2005 r. oraz omówieniem przygotowań do rozpoczęcia nowego roku szkolnego przez dyrektorów szkół i przedszkoli.

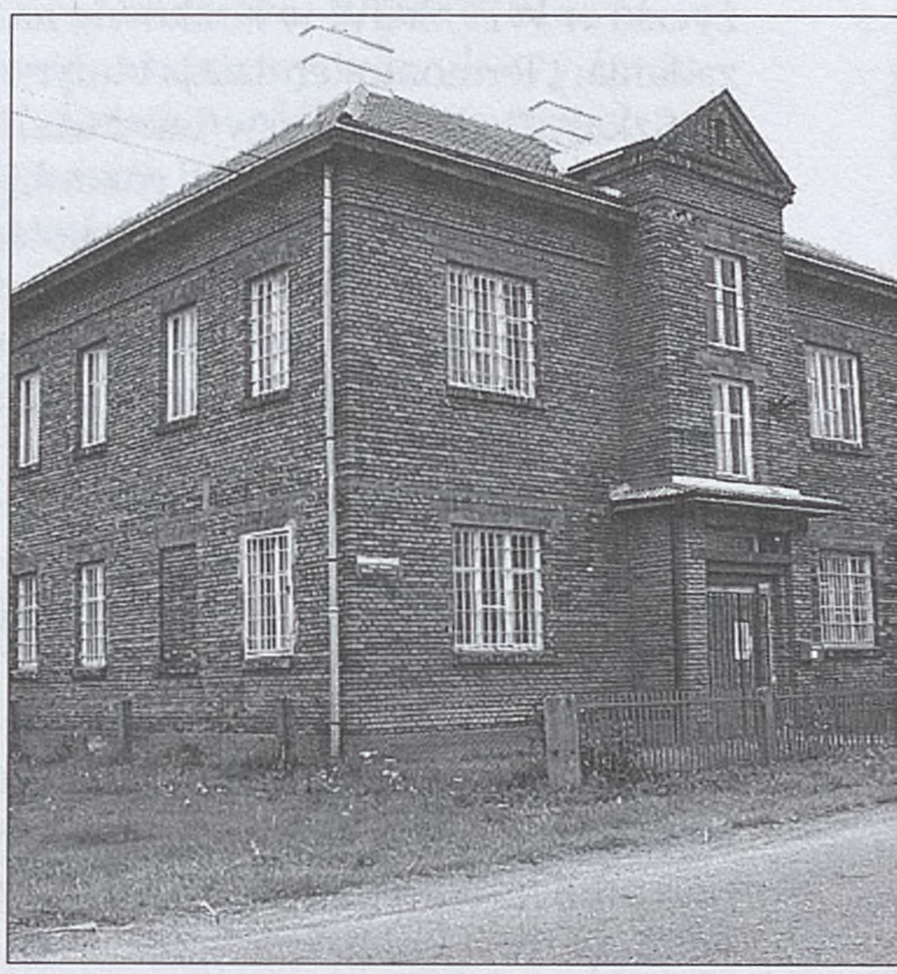
* * *

W okresie wakacyjnym wykonano wszystkie zaplanowane prace remontowe. W budynku szkoły w Dziewinie przeprowadzono remont kapitalny instalacji centralnego ogrzewania, a w szkole i przedszkolu w Drwini wymieniono stolarkę okienną. We wszystkich placówkach wykonano bieżące remonty i naprawy.

* * *

Do czterech funkcjonujących przedszkoli samorządowych przyjęto wszystkie chętne dzieci, chociaż placówki te są teraz mocno zapełnione. Pocieszające jest jednak, że w najbliższym czasie w naszej gminie zbytnio nie odczuje się niżu demograficznego.

100-lecie biblioteki



W niedzielę 16 października Biblioteka Publiczna w Mikluszowicach będzie obchodziła swoje setne urodziny. Jest to jedna z pierwszych bibliotek założonych zarówno na terenie gminy, jak i w powiecie bocheńskim.

Uroczystości obchodów 100-lecia połączone zostaną z nadaniem bibliotece imienia Jana Ptaśnika. To bardzo ważne wydarzenie dla czytelnictwa i rozwoju kultury w gminie pozwoli na spojrzenie wstecz na naszą historię.



Grobla – Namestovo

Orkiestra Dęta w Grobli wraz z grupa taneczną 14 sierpnia wystąpiła jako gość honorowy na Festiwalu Orkiestr Dętych w Namestove (Słowacja). Orkiestra Grobla i orkiestra Namestovo współpracują od dwóch lat, wymieniając się doświadczeniami.

Występ zespołu z naszego regionu w Namestove spotkał się z bardzo dużym zainteresowaniem ze strony orkiestr słowackich, które brały udział w tegorocznym festiwalu oraz z aplauzem publiczności.

Warto zaznaczyć, że większość członków Orkiestry dętej Grobla tworzą osoby, które nie uczyły się grać na swoich instrumentach w szkole muzycznej. Ich nauczycielem był kapelmistrz tejże orkiestry Jerzy Ciaćko, który jest zarazem instruktorem muzycznym Ośrodka Animacji Kultury w Grobli.



Zdjęcia pochodzą ze strony: www.orkiestragrobla.republika.pl

Kolumna opracowana przy współpracy Urzędu Gminy Drwinia

Gospodarcza narada

Tradycją w gminie Gdów stały się już organizowane cyklicznie spotkania gospodarcze sołtysów poszczególnych sołectw z władzami gminy. Podczas tego rodzaju narad omawiane są najbardziej pilne sprawy związane z codziennym życiem mieszkańców.

Ostatnie tego typu spotkanie miało miejsce 8 września w sali narad Urzędu Gminy. Zebrani rozmawiali m.in. o zbliżających się wyborach parlamentarnych, o zagrożeniach związanych z ptasią grypą, która obecnie występuje za naszą wschodnią granicą, o potrzebie odstrzału lisów, których duża ilość w gminie zagraża ludziom i zwierzętom gospodarskim, a także o obowiązku rejestracji i identyfikacji koni hodowlanych. Wiele miejsca poświęcono również właścicielom prywatnych posesji, a raczej ich obowiązkom. Należą do nich przede wszystkim utrzymanie należytego porządku wokół posesji (dbanie o chodniki, koszenie rowów, przycinanie krzaków i gałęzi utrudniających widoczność, itp.) oraz zadbanie o psy. Przedstawiciele gminy tłumaczyli, iż bezpańskie, wałęsające się psy z mocy prawa muszą być przez odpowiednie służby schwytane i odwiezione do schroniska. Oczywiście wszelkie koszty pokrywa wówczas gmina, a są one niemałe. Złapanie i odstawienie jednego psa kosztuje obecnie gminę... 1000 zł.

Obecny na spotkaniu wójt gminy Zbigniew Wojas poinformował zebranych o postępie gminnych inwestycji. Mówił m.in. o kolejnej promesie otrzymanej przez gminę na rozwój dróg, o remoncie ośrodka zdrowia w Niegowici, a także o planach inwestycyjnych: remoncie domu kultury i domu sportu w Gdowie oraz budowie boisk sportowych przy szkole w Szczytnikach.

Na koniec spotkania zaplanowano miłą uroczystość. Otóż wójt wręczył odznaki „Zasłużony dla rolnictwa", które w tym roku zostały przyznane przez Ministra Rolnictwa wszystkim 29 sołtysom z terenu gminy Gdów. Podczas czwartkowego zebrania wyróżnienia otrzymało tylko kilku sołtysów, pozostali odznaki odebrali już wcześniej – na gminnych dożynkach w Wiatowicach.

(kaz)



Podczas spotkania wójt Zbigniew Wojas (z lewej) wręczył sołtysom odznaki „Zasłużony dla rolnictwa".



HARMONOGRAM ZEBRAŃ WIEJSKICH

22 września
Winiary (g. 18), Niżowa (g. 19), Hucisko (g. 20)

23 września
Klęczana (g. 18), Stryszowa (g. 19)

24 września
Zalesiany (g. 18), Zagórzany (g. 19), Zręczyce (g. 20)

27 września
Marszowice (g. 18), Podolany (g. 20)

28 września
Szczytniki (g. 19)

29 września
Jaroszówka (g. 18), Wieniec (g. 19), Nieznanowice (g. 20)

30 września
Książnice (g. 18), Piechrzów (g. 19), Niewiarów (g. 20)

3 października
Fałkowice (g. 18), Bilczyce (g. 19), Kunice (g. 20)

4 października
Krakuszowice (g.18), Wiatowice (g.19), Liplas (g. 20)

5 października
Cichawa (g. 18), Niegowić (g. 20)

6 października
Świątniki (g. 18), Zborczyce (g. 19), Czyżów (g. 20)

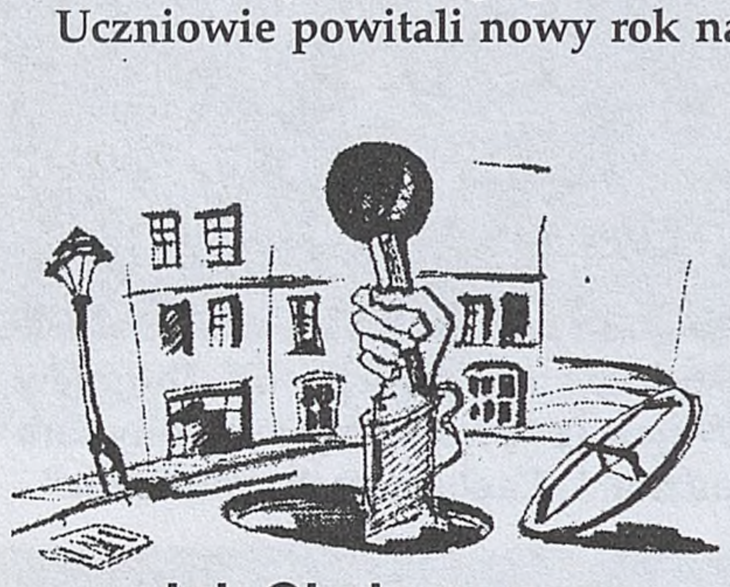
7 października
Gdów (g. 18)

Kolumna opracowana przy współpracy Urzędu Gminy Gdów

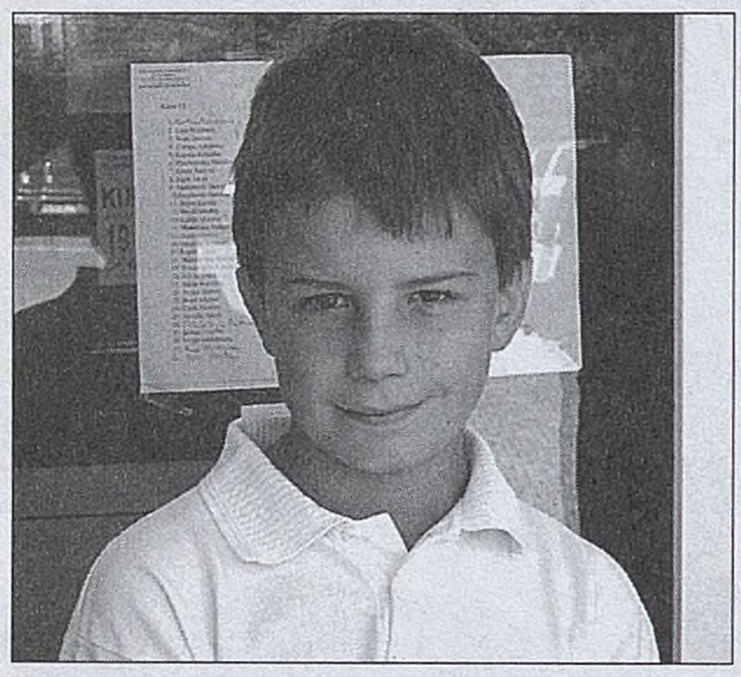
Naukę czas zacząć

Tradycyjnie 1 września rozpoczął się nowy rok szkolny 2005/2006. Po licznych zmianach, jakie przeprowadzono w szkolnictwie w ubiegłych latach (szkolnictwo gimnazjalne, nowe matury) w tym roku obędzie się bez poważniejszych nowości. Jedynie rok szkolny będzie nieco dłuższy niż w poprzednich latach – potrwa do 30 czerwca.

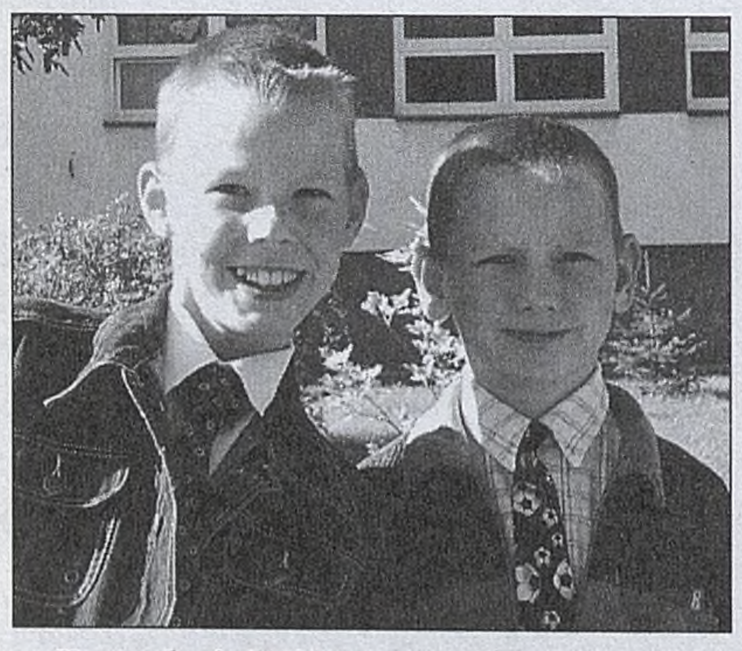
Uczniowie powitali nowy rok nauki Mszą św. i uroczystymi apelami.



Jak Ci się wraca do szkoły po wakacjach?



Kamil: – *Chodzę do czwartej klasy. W tym roku będziemy mieli nowego nauczyciela, ale myślę, że nie będzie źle. Podczas wakacji byłem w Rzymie. Bawiłem się też z kolegami pod blokiem.*



Bartek i Wiktor: – *Do szkoły po wakacjach wraca się źle i dobrze. Dobrze, bo można będzie się bawić z kolegami. Źle, bo trzeba się będzie uczyć.*



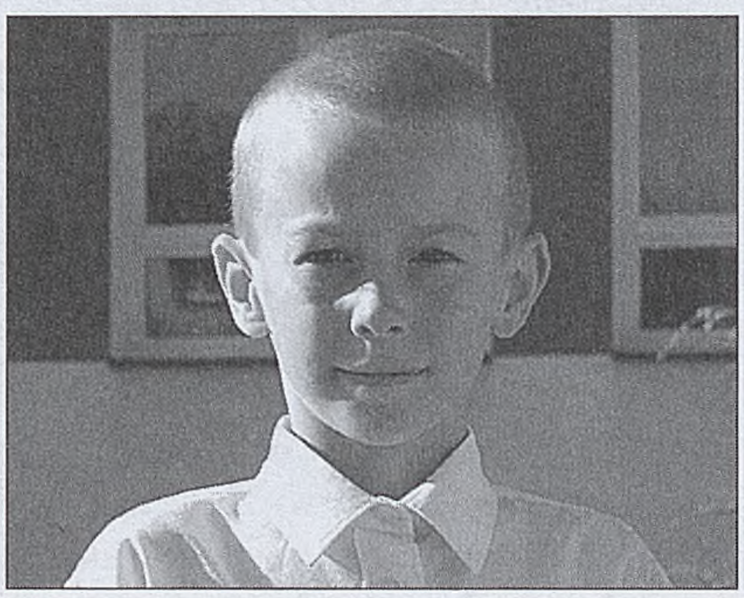
Luiza: – *Idę do pierwszej klasy. Poznam nowe koleżanki, z którymi będę mogła się bawić. Jestem zadowolona, że idę do szkoły.*



Karol: – *Nie jestem do końca zadowolony, że muszę wracać po wakacjach do szkoły. Były za krótkie. Powinno być pół roku szkoły i pół roku wakacji.*



Dominika: – *Bardzo się cieszę, że idę do pierwszej klasy.*



Dominik: – *Idę w tym roku do pierwszej klasy, ale się nie boję. Cieszę się, bo poznam nowych kolegów.*



Agnieszka i Dawid: – *Po raz pierwszy idziemy do szkoły, ale myślimy, że będzie fajnie. Dlatego w ogóle się nie boimy. Poznamy nowych kolegów i koleżanki i nauczymy się wielu ciekawych rzeczy.*

Wysłuchali: iwo i mim

O G Ł O S Z E N I E



Hanpol

Bochnia, ul. Karosek 27

tel.: (014) 611 77 79, fax: 611 96 22

www.hanpol.pl
biuro@hanpol.pl

wyroby hutnicze



wyroby hutnicze



mat. budowlane

elektronarzędzia



elektronarzędzia



systemy grzewcze

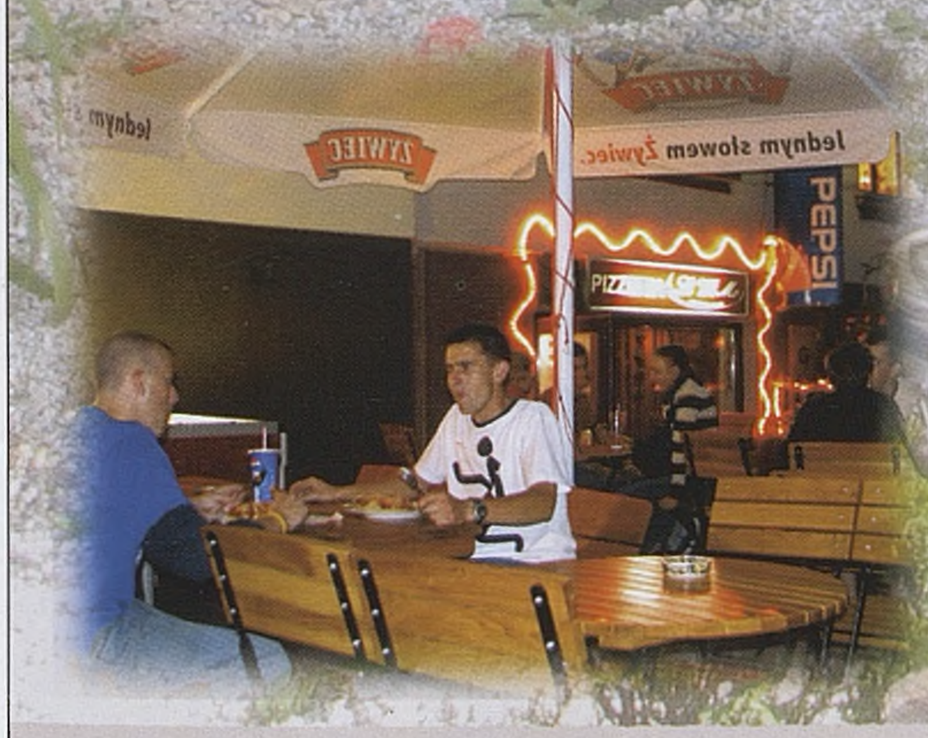
Pizzeria Li Wi Mo

PIZZA OD 1993 ROKU NA OKRĄGŁO



Polecamy:

- **Hot-dogi już od 3 zł**
- **Zapiekanki 2,50 zł**
- **Spaghetti za 6 zł**
- **Piwa i napoje już od 1 zł**
- **No i oczywiście... pyszne pizze od 8 zł**



Zamówienia o wartości powyżej 13 zł
dowozimy gratis !!!



6 - 122 - 133

Bochnia, ul Różana 24, czynne codziennie 10.30-22.00, w niedziele 15.00-22.00.
Gwarantujemy miłą obsługę i przyjemną atmosferę.

MAZBUD®
spółka z o.o.

Bochnia, ul. Proszowska 69
tel.: 611 24 01, 611 37 70-71, fax 611 24 02

mazbud@wk.pl
www.mazbud.wk.pl

Vaillant
VIESMANN
wavin
ARISTON
ELEKTROMET
Buderus
Beretta
Danfoss
DELFIN
uponor
KERMI
Ulrich
ISOVER
Gullfiber

Materiały do instalacji sanitarnych i gazowych
Energooszczędne systemy grzewcze
Styropiany, wełna mineralna
Blachy dachowe
Oczyszczalnie ścieków
Włazy żeliwne, studnie kanalizacyjne
Wypożyczanie zaciskarek i zgrzewarek





BOSCH Service Trojak



Nie każdy
powinien zaglądać
do twojego samochodu

CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW JAPOŃSKICH

* NAPRAWY BIEŻĄCE POJAZDÓW
* REMONTY GŁÓWNE
* OBSŁUGA KLIMATYZACJI
* KOMPUTEROWY TESTER USTEREK
* NAPRAWA UKŁADÓW WTRYSKOWYCH
* NAPRAWA ABS
* NAPRAWA PODUSZEK POWIETRZNYCH

TROJAK
Brzeźnicka 69
32-700 Bochnia, tel. (0 14) 611 74 94

BOSCH SERVICE

Rok założenia 1977
ZAKŁAD INSTALALACJI SANITARNYCH I GAZOWYCH
PYCiAK

ZAKŁAD INSTALACJI SANITARNYCH I GAZOWYCH

Jerzy Pyciak – Proszówki 5, 32-700 Bochnia
tel/fax (014) 611 03 34, kom. 0604 46 34 69
www.wk.pl/firmy/pyciak e-mail: pyciak@wk.pl

Kompleksowe instalacje wewnętrzne

Przyłącza sieci:
wodociągowych
kanalizacyjnych
gazowych



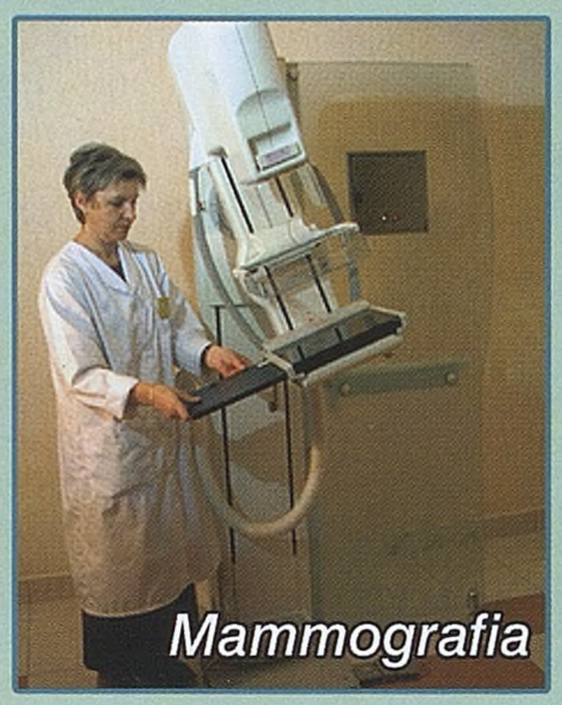
Nowoczesne systemy grzewcze

REMEDIUM

Specjalistyczne Centrum Medyczne

Bochnia, ul. Kazimierza Wlk. 13





Posiadamy pracownie: USG, mammografii, gastroskopii, gabinet zabiegowy.

Wykonujemy badania: spirometryczne, audiometryczne, EKG wysiłkowe na bieżni ruchomej, ocenę pracy serca przez 24 h metodą Holtera

PRACOWNIE ULTRASONOGRAFII POLECAJĄ

Pełny zakres diagnostyki ultrasonograficznej narządów:

– jamy brzusznej: wątroby, pęcherzyka żółciowego i dróg żółciowych, trzustki, śledziony, nerek, nadnerczy oraz przestrzeni zaotrzewnowej
– miednicy mniejszej: pęcherza moczowego, gruczołu krokowego, macicy i przydatków – badania przezbrzuszne oraz przezpochwowe,
– ocena cyklu płciowego w leczeniu niepłodności
– badania położnicze – ocena płodu – **ECHO serca płodu**
– szyi; w tym tarczycy, ślinianek oraz tętnic szyjnych i kręgowych
– piersi
– tkanek miękkich i węzłów chłonnych
– stawu kolanowego
– biopsje pod kontrolą USG: sutków, tarczycy oraz tkanek miękkich i ocena cytologiczna

– Diagnostyka schorzeń stawów biodrowych u noworodków i niemowląt

– Badania dopplerowskie żył oraz tętnic kończyn dolnych i górnych, naczyń jamy brzusznej, układu wrotnego wątroby, tętnic szyjnych i kręgowych

– Badania echokardiograficzne – ECHO serca

Wykonujemy drobne zabiegi: chirurgiczne – wycinanie tłuszczaków i brodawek, wyłuszczanie kaszaków, wycięcie klinowe paznokcia, szycie ran, opatrunki, usuwanie znamion barwnikowych i inne, **ortopedyczne** – zakładanie opatrunków gipsowych, nastawianie małych zwichnięć, punkcja kolana i łokcia

KRIOCHIRURGIA – bezbolesna metoda leczenia polegająca na miejscowym zamrażaniu chorobowo zmienionych tkanek



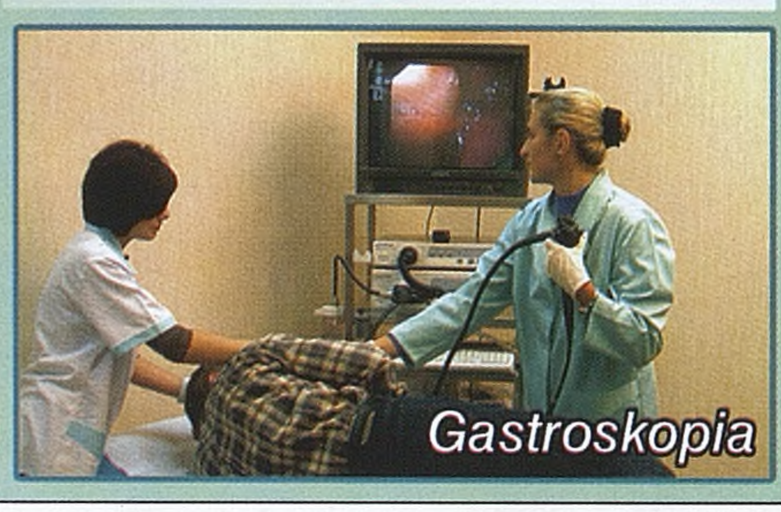
* komputerowe badanie wzroku
* komputerowe badanie pola widzenia
* diagnostyka i leczenie jaskry
* leczenie choroby zezowej dzieci
* badania okresowe, badania kierowców



Oferuje usługi specjalistów z dziedziny:

kardiologii:
dr hab. med. Tadeusz Przewłocki
chorób wewnętrznych:
lek. med. Tomasz Porębski
lek. med. Justyna Sumis
lek. med. Bogdan Szymczyk
lek. med. Zbigniew Żabiński
otolaryngologii:
lek. med. Janusz Płonka
okulistyki:
lek. med. Katarzyna Musiałowicz
dr n. med. Marta Tomczyk
ginekologii:
dr n. med. Artur J. Czekański
lek. med. Jan Klasa
lek. med. Fryderyk Małecki
lek. med. Barbara Walusiak
urologii:
lek. med. Zdzisław Curyło
lek. med. Mikołaj Palaczyński
reumatologii:
lek. med. Justyna Sumis
chirurgii ogólnej:
dr med. Zbigniew Kempf
lek. med. Andrzej Kisiel
lek. med. Kajetan Kubas
lek. med. Jacek Piękoś
chirurgii dziecięcej:
lek. med. Radosław Mycek
ortopedii-traumatologii:
lek. med. Jarosław Kolendo
endokrynologii:
lek. med. Ryszard Ratajczak
onkologii:
lek. med. Andrzej Kisiel
homeopatii:
lek. med. Agata Przybojewska
mammografii:
lek. med. Anna Chwalibóg
dr n. med. Maria Kopczyńska-Kowalczykowa
akupunktury i leczenia bólu:
lek. med. Olgierd Czarniecki
medycyny pracy:
lek. med. Maciej Siwek
chorób naczyń:
dr med. Zbigniew Kempf
stomatologii:
lek. stom. Małgorzata Palaczyńska
seksuologii:
lek. med. Zbigniew Cholewa
nefrologii:
lek. med. Teresa Palka

DIAGNOSTYKA USG:
dr n. med. Artur J. Czekański
lek. med. Piotr Chwalibóg
lek. med. Andrzej Fedak
lek. med. Jan Klasa
lek. med. Jarosław Kolendo
lek. med. Mikołaj Palaczyński
lek. med. Agata Przybojewska
lek. med. Bogdan Szymczyk
lek. med. Barbara Walusiak





Pawilon handlowy AGD-RTV



Bochnia, ul. Brzeska 36, tel. 611 22 62, tel., fax 611 29 73



Promocja!





Promocja!



Promocja!

Sprawdź nasze ceny...
będziesz mile zaskoczony!

Zapraszamy!





Promocja!



Promocja!

W sprzedaży również okolicznościowe puchary i medale

www.agd-rtv.cold.pl

HOTEL ★★ TRAWERS



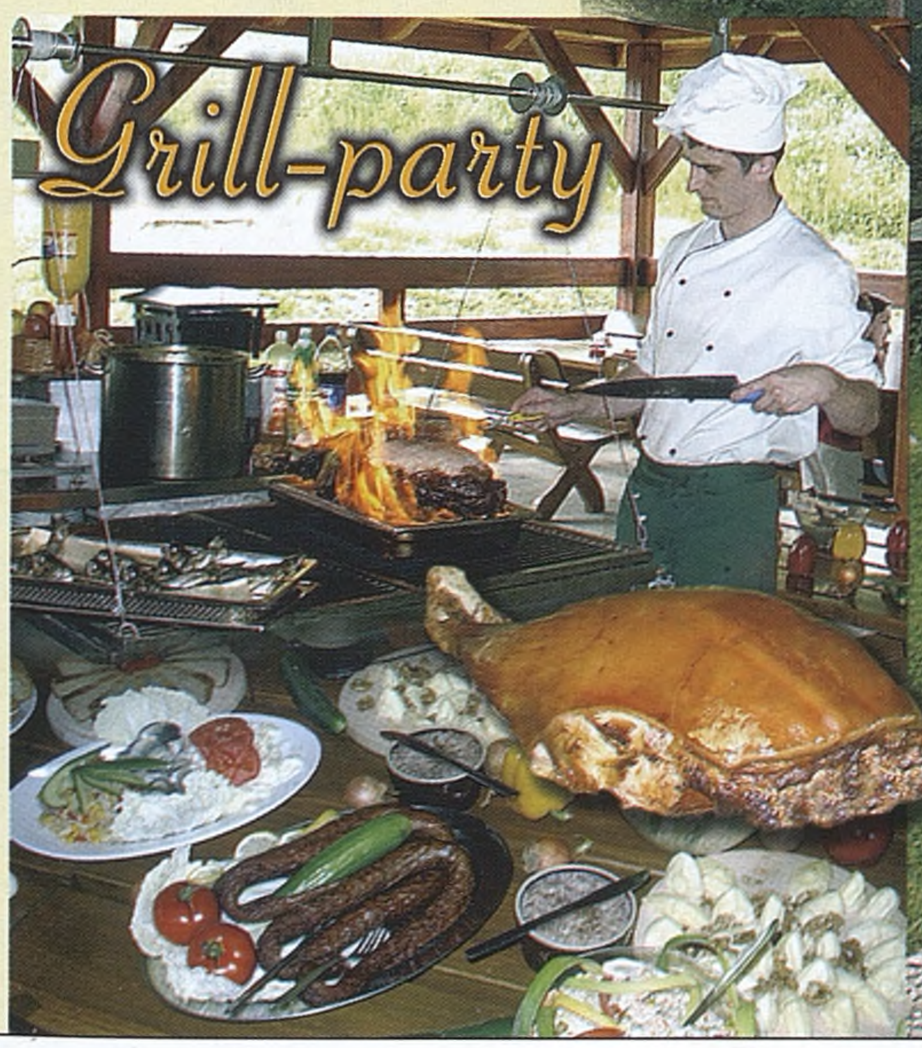
Sale klimatyzowane!





Dla Państwa Młodych pokój gratis!

Dla gości weselnych pokoje już od 50 zł za dobę.



Grill-party



Zapraszamy w progi hotelu Trawers w Laskowej. Oferujemy 58 miejsc noclegowych w komfortowo wyposażonych pokojach.

W hotelowej restauracji mogą Państwo skosztować wyśmienite potrawy kuchni polskiej, połączonej z tradycyjnym smakiem kuchni góralskiej.

Organizujemy imprezy okolicznościowe: wesela, bankiety, uroczystości rodzinne, szkolenia, konferencje, itp.

Hotel Trawers, Laskowa 697

tel. (018) 337 88 10, 337 88 11, kom. 0692 724 622

RESTAURACJA WŁOSKA ZAPRASZA

Bochnia, ul. Regis 7, tel. 612 33 55

czynne codziennie od 10 do 22

Zapraszamy Państwa do restauracji "Del Sole" – do miejsca, które w jednej chwili przeniesie Was w bogaty i różnorodny świat oryginalnych smaków kuchni włoskiej.

Pragniemy zaprezentować Państwu kulinarny przegląd wszystkich regionów Włoch: Friuli – Wenecji Julijskiej, Wenecji i Wenecji Euganejskiej, Trydentu – Górnej Adygi, Lombardii, Valle d'Aosta, Piemontu, Ligurii, Emilia – Romania, Toskanii, Umbrii, Marche, Lacjum – Rzym, Abruzji – Molise, Kampanii, Apulii, Basilicaty, Kalabrii, Sycylii oraz Sardynii.

Kierując się powyższą myślą, wyselekcjonowaliśmy dla Naszych Gości listę potraw, stanowiących esencję przesyconej aromatem ziół i oliwy, skąpanej w południowym słońcu Italii...

Zachęcamy również do spróbowania niepowtarzalnej włoskiej kawy, której bogaty wybór znajdziecie Państwo w naszej ofercie.

Buon Appetito!

Del Sole RESTAURACJA ITALIANA

Realizujemy również zamówienia telefoniczne.

Bochnia, ul. Brzeska 44

Cold Supermarket Lux

Zapraszamy na zakupy

od pon. do soboty: 8-21, w niedziele: 10-17

OFERTA WAŻNA DO 16.10.2005

Makaron wiśnicki
250g Elmak
1,99 zł,-

Śmiej żelki
100g Nimm2 Storck
2,99 zł,-

Kawa Tchibo Family
250g mielona
3,99 zł,-

Galaretka Dr Oetker
1,09 zł,-

Chusteczki Pampers
6,47 zł,-

Papier toaletowy
Mola 6+2 gratis
4,99 zł,-

Płyn do płukania
Lenor 1,5l. Sensitive, Aromatherapy,
Natural breeze, Snow flower
10,89 zł,-

ZAPŁAĆ SWOJE RACHUNKI w

Cold Supermarket Lux

• Wygodnie • Oszczędnie • Bezpiecznie

Jak zapłacić rachunek ? spróbuj - to proste !

- Robisz zakupy w Cold Luxie
- W kasie podajesz kasjerowi swoje zakupy oraz wybrane rachunki domowe
- Płacisz za swoje rachunki i zakupy (ZA RACHUNKI PŁACISZ GOTÓWKĄ)
- Odbierasz potwierdzenie dokonania płatności

Doładuj telefon komórkowy!!!

- Podajesz kasjerowi kwotę na jaką chcesz doładować
- Płacisz gotówką i otrzymujesz paragon zawierający Twój numer doładowania
- Wpisujesz do telefonu i rozmawiasz za ile chcesz !!!

Moje Rachunki
VIA
Moje Doładowania
TUTAJ SIĘ OPŁACA
PROWIZJA
od 0 do 1.99 zł

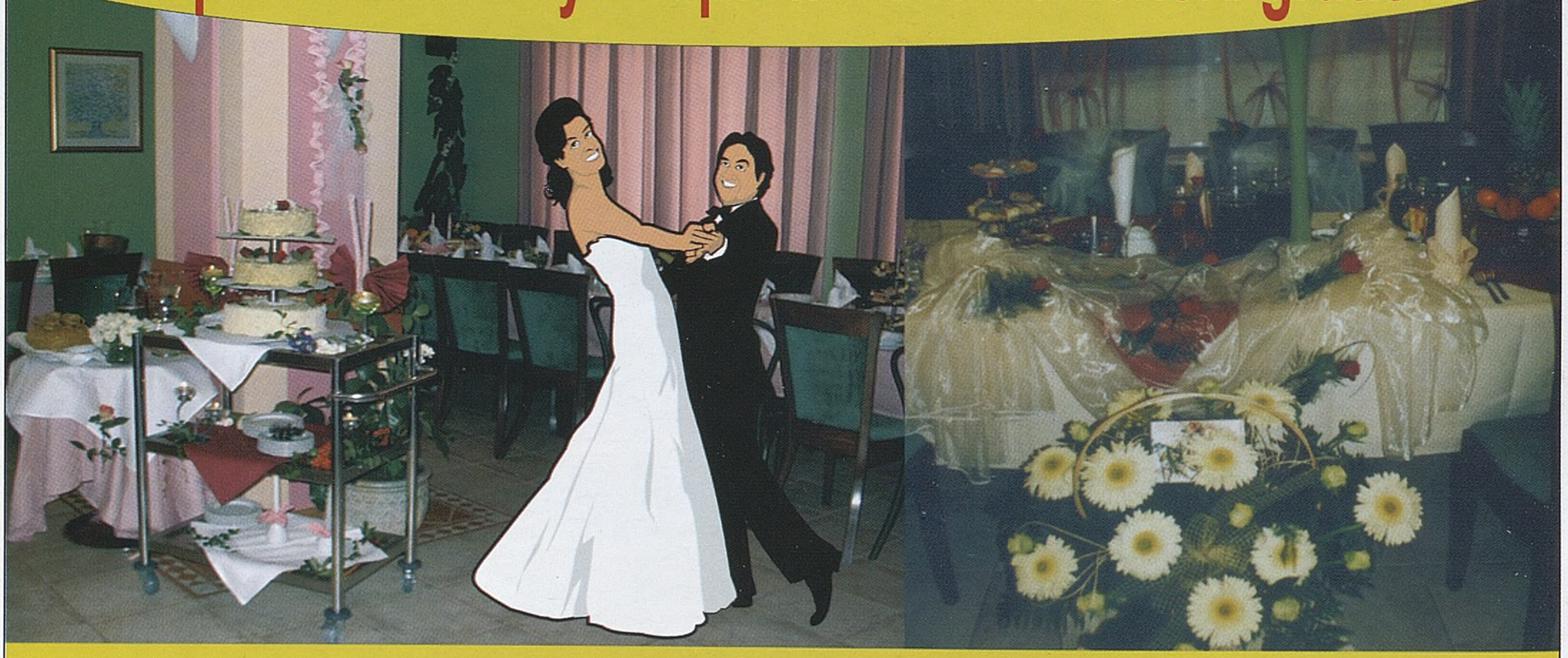
zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy

Wesela
Komunie
Chrzciny
Spotkania Okolicznościowe
Bankiety





Dla państwa młodych apartament małżeński gratis !!!



Oferujemy usługi cateringowe w zakresie:
- przyjęcia weselne
- obsługa firm
- przyjęcia okolicznościowe

Hotel COLD
ul. Storynka 5
Bochnia
tel. 014 612 28 02

zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy zapraszamy

Hurtownia Materiałów Budowlanych

www.maksyma.pl
maksyma@maksyma.pl

czynne:
pon.–pt.: 7–18
sob.: 7–14

MAKSYMA

Stanisławice 52
(przy głównej trasie Kłaj–Bochnia)

tel. kom. 0501 528 136
tel./fax (014) 610 55 91

System mieszania farb wewn. i zewn. oraz tynków w technologii Greinplast









15 zł/szt. brutto*
1,2m x 2,6m (zwykła)



* przy odbiorze własnym lub całej palety

WYPOŻYCZALNIA ELEKTRONARZĘDZI

tel. 610 55 91
0501 528 136



MŁOTY WYBURZENIOWE
SZLIFIERKI KĄTOWE
MŁOTO-WIERTARKI
WIERTARKI

MAT-BUD

Bochnia, ul. Karosek 55 b
(za skrzyżowaniem z ul. Wodociągową)
tel. 611-77-82





jedyny styropian bez regranulatu

szwajcarska grupa przemysłowa SWISSPOR

płyty gipsowo-kartonowe









polecamy również:

TERRABONĘ
(kolor na zamówienie)

oraz materiały
do ocieplania budynków i wykonywania wylewek

INSTAL-BUD

Bochnia, ul. Wygoda 55
tel. 611 31 36, tel./fax 611 34 60
e-mail: instalbuds@interia.pl

Sprzedaż materiałów i wykonawstwo instalacji c.o., wod-kan-gaz

oferuje:

Rury i złączki CU, PP, PE, PCV, PEX/AL/PEX
Kotły c.o. i ciepłej wody
Pompy wodne i c.o.
Technika regulacyjna
Wyposażenie łazienek
Grzejniki



Vaillant

Beretta
JUNKERS
Herz
GRUNDFOS
HYBNER CERAMIKA SANITARNA
KOŁO łazienka z nowym obliczem
KABI
ELEKTROMET
cersanit
wavin
ARISTON
termo-tech CIEPŁA WODA KOTŁY

NISKIE CENY!

materiały + montaż = 15% taniej







GRZEJNIKI CENTRALNEGO OGRZEWANIA
KORAD

• TRANSPORT • RATY • RABATY •

Krakowski Bank Spółdzielczy
Oddział w Bochni
ul. Kazimierza Wielkiego 10

Filie w: Rzezawie, Żegocinie, Rajbrocie i Jurkowie

Przelewy i płatności bez wychodzenia z domu?
SMS po dokonaniu transakcji?

BANKOWOŚĆ INTERNETOWA

Teraz jest to możliwe dzięki ofercie bankowości elektronicznej w Krakowskim Banku Spółdzielczym.
Bank przez Internet, czyli system **KBS24**, przez 24 godziny na dobę, przez 7 dni w tygodniu, z dowolnego miejsca na świecie, pozwoli Ci na:

- uzyskanie informacji o saldzie i historii posiadanych rachunków
- dokonywanie przelewów na rachunki w naszym i innych bankach
- realizowanie przelewów na rachunki ZUS i US
- składanie i modyfikowanie zleceń zapłaty z odroczonym terminem płatności
- drukowanie potwierdzeń wykonanych transakcji oraz stanów rachunków



Każdy klient Krakowskiego Banku Spółdzielczego posiadający dostęp do Internetu, może skorzystać z nowej oferty po podpisaniu stosownej umowy o udostępnienie usługi bankowości elektronicznej **KBS24**.

Usługa jest dostępna bezpłatnie na stronie **www.kbs24.pl**

Bezpieczny dostęp przez całą dobę!

ZAPRASZAMY: pon.–pt. 8–18, sob. 8–13 **INFORMACJA: tel. (014) 612 34 18, 612 21 73**

OKRĘGOWA SPÓŁDZIELNIA MLECZARSKA
32-700 BOCHNIA, UL. WYGODA 147
tel. (014) 611 30 23 (centrala), 611 32 44 (handel)

Zapraszamy do naszego samoobsługowego sklepu firmowego w Bochni przy ulicy Solnej



CZYNNE: pon. – pt. 6.00–16.30, sob. 6.00–13.00





ZIELONE 2004

UNIA PRACY

SDPL SOCJALDEMOKRACJA POLSKA

miejsce nr 2



Iwona Tworzydło

Kandydat do Sejmu Socjaldemokracji Polskiej

Komitet Wyborczy Socjaldemokracji Polskiej

lista nr 5

Przewodnicząca SDPL Powiatu Bocheńskiego
Członek Zarządu SDPL woj. Małopolskiego
W-ce Marszałek Sejmiku Chłopów Polskich w Małopolsce
Członek Zarządu Uczniowskiego Klubu Sportowego w Leszczynie

Przedsiębiorca
Jestem ogrodnikiem, prowadzę Zakład Ogrodniczy w Królówce.
Specjalizuję się w produkcji pomidorów.
W sejmie chcę godnie reprezentować ludzi żyjących i pracujących na wsi. Będę wspierać producentów polskiej żywności.

Matka trójki dzieci, wdowa
Pragnę chronić i wspierać kobiety skrzywdzone przez los, a zwłaszcza wdowy. Popieram wszelkie inicjatywy społeczne które mają na celu bezpieczeństwo i bezwzględną walkę z pedofilią i przestępczością.

Wykształcenie wyższe pedagogiczne
Ukończyłam Akademię Pedagogiczną w Krakowie.
Jestem absolwentką Państwowego Liceum Sztuk Plastycznych w Nowym Wiśniczu.
Najważniejszym celem Socjaldemokracji Polskiej jest tworzenie warunków do wyrównywania szans edukacyjnych dzieci i młodzieży oraz podnoszenie jej jakości.

Zaufaj wreszcie kobiecie !!!

Iwona Tworzydło z Królówki



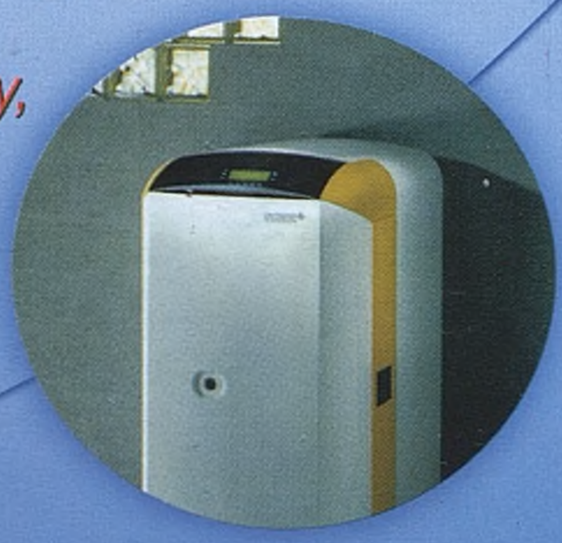
NOWAK INSTAL-BUD

BOCHNIA ul. Karosek 55e
tel. (0 14) 612 21 74
tel./fax (0 14) 611 55 80
Zapraszamy: pon-pt. 8-17, sobota: 8-13.

Oferujemy:
- *najnowsze rozwiązania technologiczne,*
- *najwyższą jakość usług instalacyjnych i serwisowych,*
- *gwarancję na wykonawstwo,*
- *bezpłatny transport materiałów na teren budowy,*
- *zakup na bardzo korzystnych warunkach kredytowych,*
- *bardzo atrakcyjne ceny!!!*

Polecamy:
-materiały instalacyjne wod.-kan.-gaz-co.,
-grzejniki, kotły co.,
-zawory, PCV, pompy, armatura, otuliny oraz inne materiały instalacyjne.









ul. Karosek
ul. Karosek
ul. Wodociągowa
INSTAL-BUD

www.nowak-ogrzewanie.pl

VIESSMANN De Dietrich Vaillant Beretta CTM



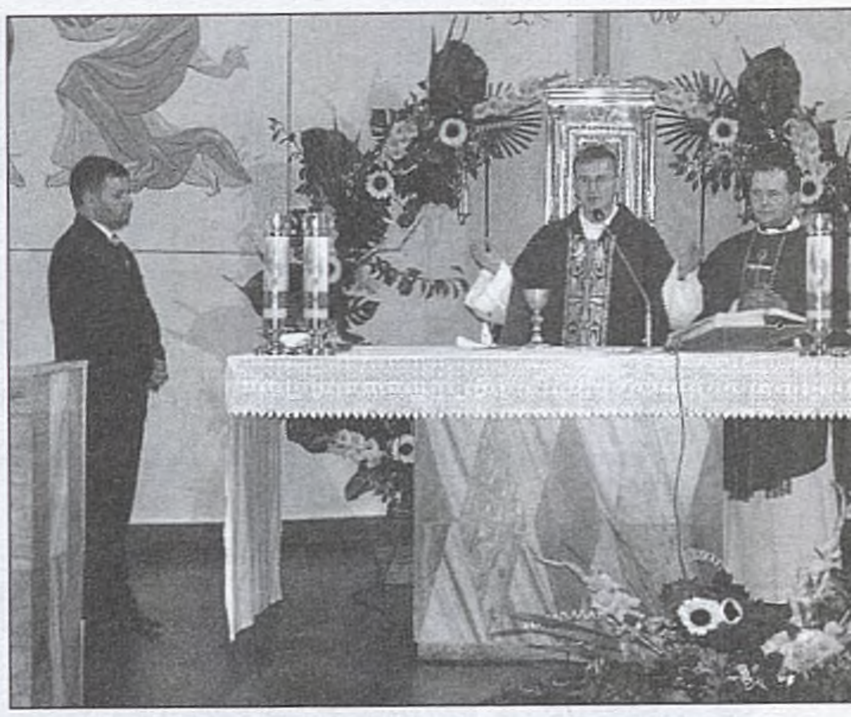
„Tacy byliśmy jeszcze wczoraj...”. **Maj 1985 r. Od lewej stoją: Renata Madej, Artur Apryjas, Narcyz Świątek, Marek Wełna, Renata Wełna, Grzesiek Jachym, Tomek Majchrzak, Robert Biernat, Piotr Szafraniec. Siedzą od lewej: Tomek Krawczyk, Marek Bachnacki, Marzena Rozumek, Jola Kłósek, Ewa Lech, wychowawca Marek Całka, Ewa Trylińska, Dorota Stus, Joanna Klasa, Anna Jędryczka. W dolnym rzędzie od lewej: Ewelina Zambrowska, Anna Woźniak, Danka Bryk, Jacek Fortuna, Tadek Krawczyk, Piotr Skoczek, Krzysiek Burski i Wojtek Jelonek.**

Spotkanie po latach

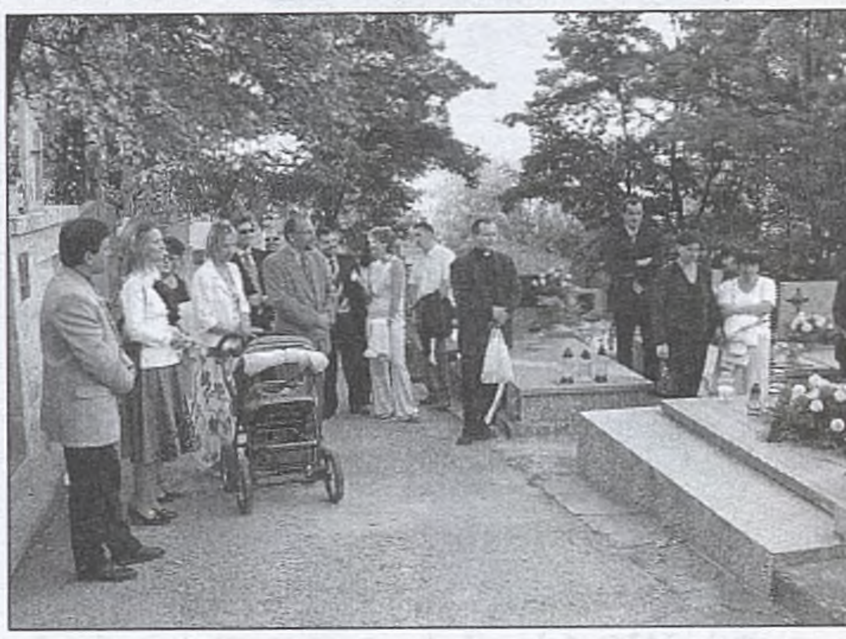
8 września 2005 roku świętowaliśmy 20-lecie matury. Klasa IV b Liceum Ogólnokształcacego w Bochni o profilu matematyczno-fizycznym zebrała się niemal w komplecie. Zabrakło jedynie o. kapucyna Tomasza Krawczyka, którego obowiązki zatrzymały we Wrocławiu oraz osób na stałe przebywających w Stanach Zjednoczonych: Marka Bachnackiego, Danuty Bryk, Joanny Klasy i Ewy Lech.



Wrzesień 2005 r. Od lewej w pierwszym rzędzie: profesor Marek Całka, Dorota Stus, Ewelina Zambrowska, Anna Woźniak, Renata Wełna, Jola Kłósek, Ewa Trylińska, Renata Madej, Anna Jędryczka. Górny rząd od lewej: Tadeusz Krawczyk, Marek Wełna, Jacek Fortuna, ks. Krzysztof Burski, Narcyz Świątek, Piotr Skoczek, Artur Apryjas, Grzegorz Jachym, Piotr Szafraniec, ks. Tomasz Majchrzak, Robert Biernat i Wojciech Jelonek.



Mszę świętą odprawili dla nas koledzy: ks. dr Krzysiek Burski i ks. Tomek Majchrzak, a służył komendant Robert Biernat.



Na grobie naszej koleżanki Marzeny Rozumek złożyliśmy kwiaty.

Spotkanie rozpoczęliśmy od Mszy świętej w kościółku szkolnym. Odprawił ją ks. Krzysztof Burski, aktualnie wykładowca Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego. Pomagał mu ks. Tomasz Majchrzak – proboszcz Kamionnej, który wygłosił kazanie. Przypomniał nam, że dobrze się dzieje, gdy pracując osiagamy sukces, robimy kariery, ale najważniejsze jest abyśmy gdziekolwiek jesteśmy, cokolwiek robimy, byli porządnymi ludźmi. Po Mszy św. na cmentarzu przy ulicy Orackiej złożyliśmy kwiaty na grobie naszej koleżanki Marzeny Rozumek, której już kilkanaście lat nie ma wśród nas. Później w niewielkim lokalu przy ulicy Węgierskiej wspominaliśmy stare dzieje i dzieliliśmy się swoimi osiągnieciami. A trzeba przyznać, że każdy miał się czym pochwalić. Nasz wychowawca powiedział – *Byliście wyjątkową klasą i tak zostało.*

P.S.

Igłą malowane...

Haftować potrafi wiele osób, ale malować igłą tylko nieliczni. Do tej elitarnej grupy hafciarek należy Joanna Żyłowska z Gawłówka, która swoją przygodę z haftem zaczęła dwanaście lat temu.

Właśnie wtedy spotkała na swojej drodze siostrę zakonną ze Zgromadzenia Pasterek, która pokazała jej pierwsze ściegi bardzo trudnego haftu nakładanego, łączącego różne techniki haftowania. Zafascynowana haftem nakładanym, zaczęła pogłębiać wiedzę związaną ze swoim hobby. Pani Joanna dwa lata temu wzięła udział w kursie akupiktury, czyli haftu „malarskiego" zorganizowanym przez Chrześcijańskie Stowarzyszenie Twórców Sztuki Sakralnej „Ecclesia" w Krakowie. Ukoronowaniem warsztatów była wystawa prac najlepszych uczestników kursu w Instytucie Jana Pawła II w Krakowie przy ul. Kanoniczej 18. Wśród wielu prac można było zauważyć misternie wykonany dyptyk wyobrażający śś. Wojciecha i Stanisława, wzorowany na wyobrażeniach Świętych znajdujących się w Katedrze Wawelskiej. Hafty były wyrazem zainteresowania pani Joanny gotykiem krakowskim, nawet tło dyptyków było wierną kopią wawelskich oryginałów. Oprócz dyptyku, zwiedzający wystawę mogli podziwiać wyobrażenie św. Brata Alberta i „Ecce Homo" autorstwa J. Żyłowskiej, które również zachwycały dokładnością i mistrzowskim wykonaniem.

Otwarciu krakowskiej wystawy towarzyszyła sesja naukowa pt. „Haftowane szaty liturgiczne a tradycja Kościoła", w którym wzięli udział pracownicy naukowi Papieskiej Akademii Teologicznej w Krakowie, Zamku Królewskiego na Wawelu, Muzeum Narodowego w Krakowie, Instytutu Historii PAN w Krakowie, Chrześcijańskiego Stowarzyszenia Twórców Sztuki Sakralnej „Ecclesia" oraz przedstawiciele Ministerstwa Kultury.

Pani Joanna jest osobą szalenie skromną i niechętnie chwali się swoimi pracami, a jest ich bardzo wiele. W jej pracach można zauważyć zainteresowanie sztuką bizantyjską i krakowskim gotykiem. Wykonała wiele prac – część z nich znalazło się w polskich kościołach, m.in. w Ludźmierzu, w Kalwarii Zebrzydowskiej, w Krzeszowie koło Wałbrzycha, w Bochni i w rodzimej parafii – Mikluszowicach. Wiele prac zostało wykonanych na zamówienie za granicę – do Francji, Węgier, itd.

Najwięcej radości sprawiło jej wykonanie ornatu dla papieża Jana Pawła II, który Ojciec Święty otrzymał w Kalwarii Zebrzydowskiej, podczas ostatniej pielgrzymki do Ojczyzny w 2002 r. Podczas wykonywania każdej pracy pamięta o tym, żeby swojemu dziełu nadać głęboki, religijny wyraz. Każda praca jest przepojona duchowością, ale każda z nich jest przecież dla Pana Boga i niejednokrotnie jest niezbędna do sprawowania świętych obrzędów.

Wykonanie iście malarskiego dzieła, wymaga od autora wyobraźni malarza i rzeźbiarza, która pomaga dobrać odpowiedni materiał i poprowadzić igłę w taki sposób, aby zachować trójwymiarowość pracy. Odpowiednio poprowadzona igła, układa nici w sposób, który pozwala na odpowiednie załamanie światła i wydobycie pożądanych barw. Ważna jest umiejętność rysowania, szczególnie twarzy i dłoni oraz widzenia światłocieni. Akupiktura wymaga olbrzymiej cierpliwości i dokładności, a dzieło tworzone tego typu techniką powstaje nawet kilka lat. Zanim powstanie praca, wykonuje się projekt ołówkiem, dobiera się potrzebny materiał i dopiero wtedy można przystąpić do pracy. W sztuce sakralnej należy pamiętać o symbolice i doborze kolorów, które również mają swoją wymowę. Do pracy potrzebne są krosna, na które naciąga się naszpanowany materiał. Na materiał nanosi się szkic obrazu. Haft polega na nakładaniu kilku warstw nici lub



tkanin. Do haftu używa się pereł, koralików i kamieni. Zakup materiałów do wykonania niewielkiej pracy to koszt kilkuset złotych i w zależności od rozmiarów pracy oraz wykorzystywanego materiału wzrasta.

Pani Joanna mówi, że akupiktura wymaga nie tylko anielskiej cierpliwości, ale również pokory, której jej nie brakuje. Swoje hobby wykonuje z olbrzymią pasją. Wraz z koleżankami poznanymi na warsztatach tworzy prężnie działającą grupę i planuje założyć pracownię artystyczną w Krakowie, w której powstawałyby hafciarskie arcydzieła malowane igłą. Ta elitarna grupa hafciarek pochodzi z różnych miejsc w Polsce, łączy je fascynacja starymi technikami hafciarskimi, które pozostały niemal niezmienione od średniowiecza, dlatego chętnie spotykają się w Krakowie, aby wspólnie tworzyć. Wszystkie spotkały się na kursie akupiktury w Krakowie – są najlepsze. Ta technika haftu jest bardzo trudna, dlatego tylko nieliczni potrafią się nim posługiwać i działają w Stowarzyszeniu „Ecclesia". Stowarzyszenie co pewien czas organizuje kursy haftu nakładanego. Najbliższy rozpocznie się 8 października br. o godz. 10 u oo. Jezuitów w Krakowie przy ul. Kopernika (szczegóły na stronie www.jezuici.pl/chstss). Może warto zmierzyć się z haftem z najwyższej półki wykorzystywanym w sztuce sakralnej, który przemawia swoim autentyzmem i naturalnym pięknem...

łp



R E K L A M A

BIURO OGŁOSZEŃ

reklama i ogłoszenia w prasie ogólnopolskiej i lokalnej w całym kraju
ceny redakcyjne, fachowe doradztwo, długoletnie doświadczenie



ponadto: ksero, pieczątki, wizytówki, szyldy, reklamy, poligrafia

AKCES Studio Promocji i Reklamy

Bochnia ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: 611 51 51, 611 51 55

„Wziąć" można gdziekolwiek...

Rozmowa z Wiesławem Palczewskim, kierownikiem bocheńskiego inspektoratu ZUS



– Czy w inspektoracie ZUS w Bochni występuje problem korupcji?

– W ZUS-ie, przez 10 lat mojego kierowania, problemu z korupcją nie mieliśmy. Przede wszystkim z uwagi na to, że nasza załoga jest z jednej strony bardzo doświadczona, a jednocześnie młoda. Została dobrze do zawodu przygotowana. Praca u nas, to nie praca od 7 do 15, ale praca do ostatniego petenta.

– Które stanowiska są najbardziej narażone na wystąpienie korupcji?

– Nie można powiedzieć, które stanowisko jest najbardziej narażone na korupcję, ponieważ tak naprawdę, gdyby ktoś chciał „wziąć" to może tego dokonać gdziekolwiek.

– Czy stanowisko orzecznika lekarskiego nie jest newralgiczne?

– Stanowisko orzecznika u nas służy tylko do orzekania o czasowej niezdolności do pracy. Orzecznika do spraw świadczeń emerytalno-rentowych nie mamy. Komisje, które zajmują się tymi, najtrudniejszymi, kwestiami znajdują się w inspektoracie w Tarnowie, a komisje odwoławcze w oddziale nowosądeckim. Nasz orzecznik jest obecnie lekarzem spoza Bochni, co dodatkowo zmniejsza ryzyko skorumpowania przez „lokalne układy". Oprócz kontroli wewnętrznych, dokonywanych przez nasz wydział zasiłków, musi się on liczyć z kontrolami swojego macierzystego inspektoratu tarnowskiego.

– Co robi wasz orzecznik?

– Orzecznik przeprowadza kontrole zwolnień, na podstawie zebranej dokumentacji stwierdza, czy zwolnienie zostało wydane zgodnie z prawem i stanem faktycznym. Mamy też kontrole domowe. Czasem pracodawcy, którzy mają podejrzenia co do zasadności zwolnienia chorobowego jakiegoś pracownika, zwracają się do nas z prośbą o jego sprawdzenie.

– Czy takie kontrole przynoszą skutki?

– Za pierwsze półrocze 2005 odebraliśmy w sumie 1033 dni zwolnień, w związku z czym podatnicy zaoszczędzili prawie 38000 tys. zł. Kontroli dokonuje nie tylko lekarz orzecznik, ale również nasi pracownicy, którzy jeżdżą i sprawdzają ludzi będących na zwolnieniu w ich domach. Oprócz tego kontrolujemy również gabinety lekarzy, którzy wydają zwolnienia. Dysponujemy wobec nich sankcjami, łącznie z odebraniem prawa do przyznawania zwolnień lekarskich.

– Czy zdarza się, że musicie uciec się do tak drastycznych środków?

– Jeszcze się nie zdarzyło, bo żaden lekarz nie robi tego nagminnie.

– Czy liczba wypłacanych świadczeń rentowych maleje czy rośnie?

– Zmniejsza się. Między innymi poprzez większe sito przyznających te świadczenia. Ale też z innych powodów. Na początku lat 90-tych występowało zjawisko uciekania na zasiłki rentowe zamiast na bezrobocie. Nie było wtedy jeszcze świadczeń przedemerytalnych. Większość tych ludzi korzysta obecnie z takich świadczeń, albo po prostu osiągnęła już wiek emerytalny. Trzeba powiedzieć także, że i mentalność ludzi się zmienia. Dziś dbają o pracę, wiedzą, że uczciwość popłaca w oczach pracodawców.

– Czy zdarzają się skargi i odwołania na pracę urzędu?

– Jak w każdej instytucji oczywiście są. Najczęściej są to skargi na złe wyliczenie świadczenia. Muszę powiedzieć, że są one zwykle oddalane. Obliczenie wysokości świadczenia jest dużo bardziej skomplikowane niż się skarżącym czasem wydaje. Czynników jest masa. Grupa zaszeregowania, staż pracy we wszystkich firmach, w których otrzymujący świadczenie pracował, liczba dni podczas których przebywał na zwolnieniach chorobowych...

– To też wpływa na wysokość emerytury?

– Oczywiście. Zwolnienie chorobowe to okres nieskładkowy. W takim przypadku współczynnik przez który mnoży się wysokość składki wynosi 0,7. W okresie składkowym czyli w czasie normalnej pracy 1,3.

– W jaki sposób ZUS pozyskuje pracowników? Czy są jasne procedury?

– Oczywiście. Przede wszystkim współpracujemy z Powiatowym Urzędem Pracy. Bierzemy na staże absolwenckie np. 6 osób, które ucząc się zawodu jednocześnie są poddawane egzaminom mającym sprawdzić ich przydatność dla urzędu. Z tych 6 osób jedynie dwie dostają pracę, więc odsiew jest spory. Pracownicy w taki sposób przyjęci bardzo dobrze radzą sobie w urzędzie. Dobrze też wypadają na różnego rodzaju olimpiadach

wiedzy, w skali województwa, w skali kraju. Na stanowiska kierownicze jeszcze dodatkowo są konkursy. Należy dodać, że spośród stażystów, nawet ci, którzy nie dostają u nas pracy, dzięki zdobytemu doświadczeniu są lepiej traktowani w postępowaniu rekrutacyjnym prowadzonym przez inne przedsiębiorstwa.

– Czy zatrudnienie w ZUS-ie zwiększa się?

– Tak, ale to wynika ze zwiększenia ilości zadań. Zadań, które przejęliśmy z MOPS-ów, z GOPS-ów. Zwiększyła się również liczba świadczeniobiorców. Znowelizowana ustawa o służbie cywilnej, która poniekąd i nas dotyka, przewiduje ograniczanie zatrudnienia, jednak w najbliższym czasie nie przewiduję poważniejszych zmian w strukturze zatrudnienia w moim urzędzie. Kadra jest wysoko wykwalifikowana. Prawie 60% moich pracowników legitymuje się wyższym wykształceniem. Ci którzy byli przyjmowani ze średnim wykształceniem, również dokształcają się. Staramy się im taką możliwość zapewnić i zachęcać ich do tego.

– Czyli jest Pan pewien swoich pracowników?

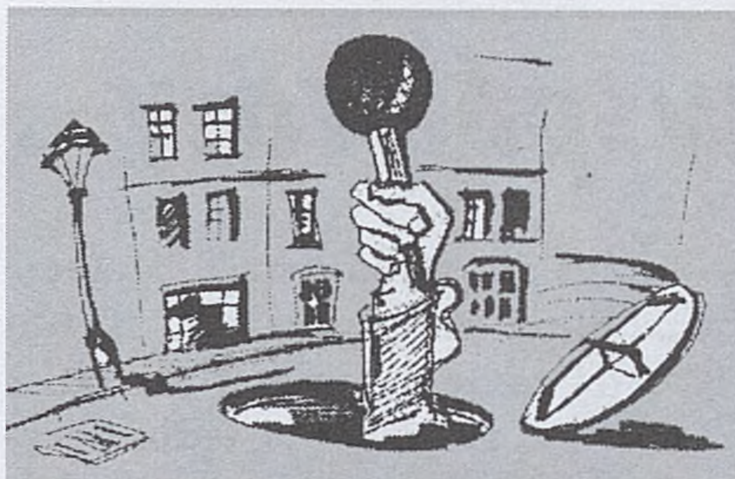
– Oczywiście, że tak. Jeśli pracodawca ma dobrych pracowników, to bardzo ułatwia mu działanie, bo nie musi ich na każdym kroku kontrolować. Dobrzy, profesjonalni urzędnicy, którzy traktują swoją pracę jak służbę, a nie robotę od 7 do 15, zapewniają wysoką jakość świadczonych usług, co wyraźnie zwiększa zaufanie obywateli do państwa.

Rozmawiał Michał Możdżeń

* * *

Inspektorat ZUS w Bochni działa na terenie dwóch powiatów: bocheńskiego i brzeskiego.

Regularnie wypłaca około 30 000 świadczeń emerytalno-rentowych. Rent socjalnych 1282, zasiłków przedemerytalnych 547, świadczeń przedemerytalnych 1346. Ubezpieczonych jest ponad 46 000 osób. Płatników składek (pracodawców) ponad 11 000. Zatrudnionych w ZUS jest 114 osób.



Czy ZUS jest potrzebny?

Rafał i Gosia: *– ZUS nie jest potrzebny. Z powodzeniem jego funkcje mogłyby przejąć prywatne fundusze. Załatwienie jakiejkolwiek sprawy jest prawdziwą udręką, a pieniądze przesyłane są do drugiego filara z potężnym opóźnieniem.*





Paweł: *– Mogłoby go nie być. Prywatne przedsiębiorstwa na pewno lepiej wykorzystywałyby pieniądze ubezpieczonych, a nie budowałyby sobie za nie najładniejsze budynki w mieście. Duża część naszych składek idzie na potężnie przerośniętą ZUS-owską biurokrację.*

Magda, 23 lata: *– ZUS w zasadzie mógłby zostać, ale powinien stać się instytucją sprawiedliwą. Nie taką która odbiera świadczenia ludziom niejednokrotnie ciężko chorym, znam takie przypadki, a daje zdrowym po znajomości.*



Anna: *– ZUS może zostać, ale powinien działać na konkurencyjnym rynku, na którym każdy mógłby wybierać między różnymi firmami oferującymi ubezpieczenia społeczne.*



Zbyszek: *– Uważam, że moglibyśmy się obyć bez ZUS-u. W zamian za to odprowadzalibyśmy składki do dobrowolnie wybranego ubezpieczyciela. Ponadto wysokość tych składek jest zbyt duża i nieadekwatna do pieniędzy, które się później otrzymuje.*



Kinga, barmanka: *– Chore w ZUS-ie jest to, że pracujący muszą oddawać swoje pieniądze na emerytów i rencistów. Jestem za tym żeby każdy posiadał swoje konto, na którym składałby pieniądze na emeryturę. Bez względu na to w jakiej instytucji miałoby się to dokonywać.*

oprac. mim, iwo

R E K L A M A

Regionalny Ośrodek Szkoleniowy EFS

zaprasza na

bezpłatne szkolenia i doradztwo

dla projektodawców

Europejskiego Funduszu Społecznego

EFS

www.iss.krakow.pl/roszefs

fundusze@iss.krakow.pl

tel. /012/ 421-83-40

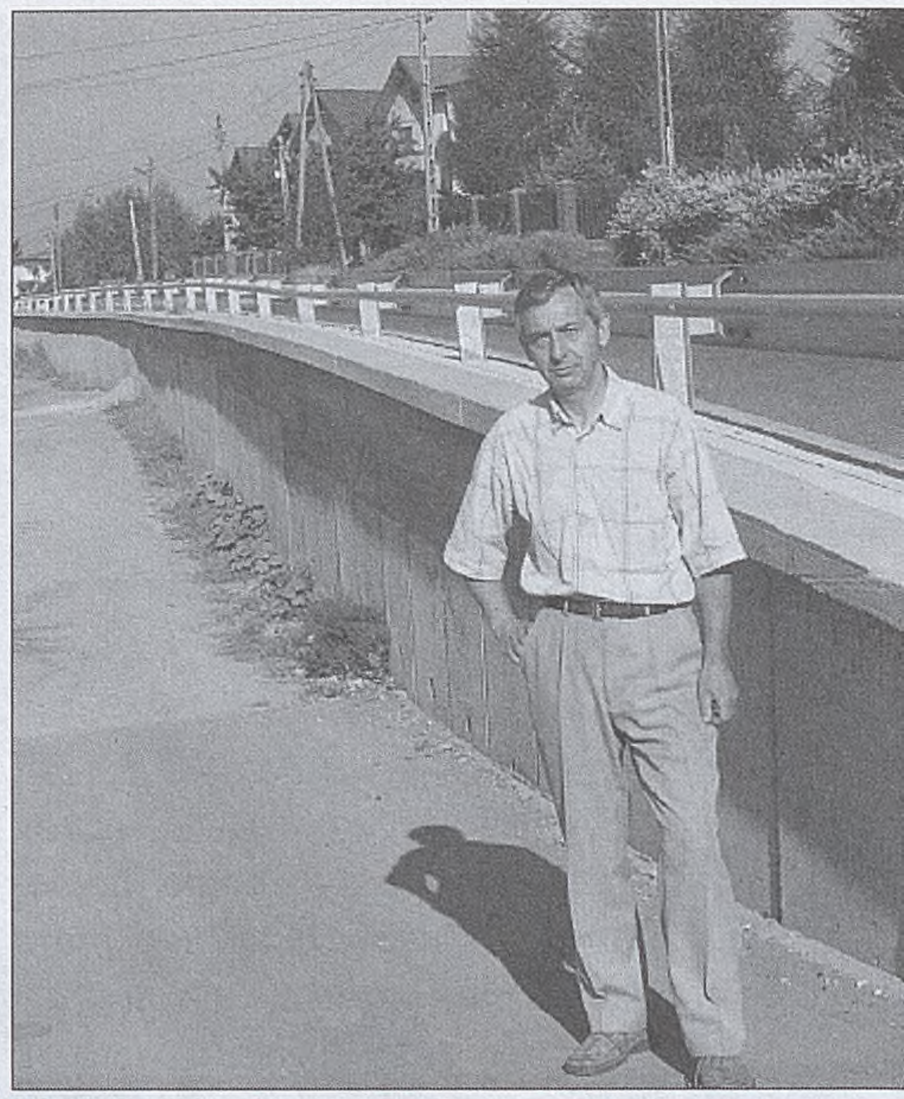
Siła tkwi we współpracy...

Na jednym z bocheńskich wzgórz rozciąga się osiedle nr 3 "Krzęczków-Łychów". Tworzą je w większości domy jednorodzinne. Tylko przy ulicy Brzeźnickiej, na miejscu dawnej cegielni, mieści się kilka nowo powstałych bloków. Daje się zauważyć, że jest to osiedle peryferyjne. Gdzieniegdzie kury spacerują po podwórkach, a na niewielkich łąkach można jeszcze spotkać krowy. Jednak mieszkańcy nie narzekają. Każdy z nich ma swój świat, w którym żyje.

W skład osiedla wchodzą ulice Brzeska, Brzeźnicka (za obwodnicą do granic miasta), Dębcza, Waleriana Hillenbranda, Krzęczków, Konfederatów Barskich, Łychów, Łopianka, Heleny Modrzejewskiej, Murowianka (od ul. Brzeźnickiej do kapliczki), Myśliwska, Ogrodowa, Wawrzyńca Pisza, Podedworze, św. Urbana, ks. Stanisława Wójtowicza. Przewodniczący Marek Szpunar wraz z Ryszardem Bernarem, Jerzym Brzeskim, Wiktorem Jagielskim i Andrzejem Grucą tworzą pięcioosobowy zarząd. Podobnie jak na pozostałych osiedlach, zebranie ogólne mieszkańców odbywa się raz do roku, zaś zebrania zarządu mają miejsce raz na kwartał w Szkole Podstawowej nr 4.

– Jesteśmy z dyrektorem Czesławem Wojnarem bardzo zaprzyjaźnieni – mówi Marek Szpunar – *Zawsze kiedy zajdzie potrzeba, służy nam swoją pomocą, udostępniając np. sale. Czasem na wiosnę, kiedy już stopnieje śnieg, wysyła dzieci ze szkoły, by pomogły uprzątnąć najbliższe okolice.*

– Kiedy obejmowałem tą placówkę, pierwszym zadaniem jakie mi wyznaczono, było zrobienie ogrodzenia wokół szkoły – opowiada dyrektor – *Jednak ja stanowczo się temu sprzeciwiłem, ponieważ uznałem, że nie ma potrzeby odgradzać się od mieszkańców. W końcu pracuję na ich osiedlu. O każdej porze dzieci mogą przyjść i na boisku pograć w piłkę lub po prostu posiedzieć. Mam do nich zawsze tylko jedną prośbę – żeby nie śmiecili i nie dewastowali budynków.*



Marek Szpunar na tle zmodernizowanej ulicy Urbana.

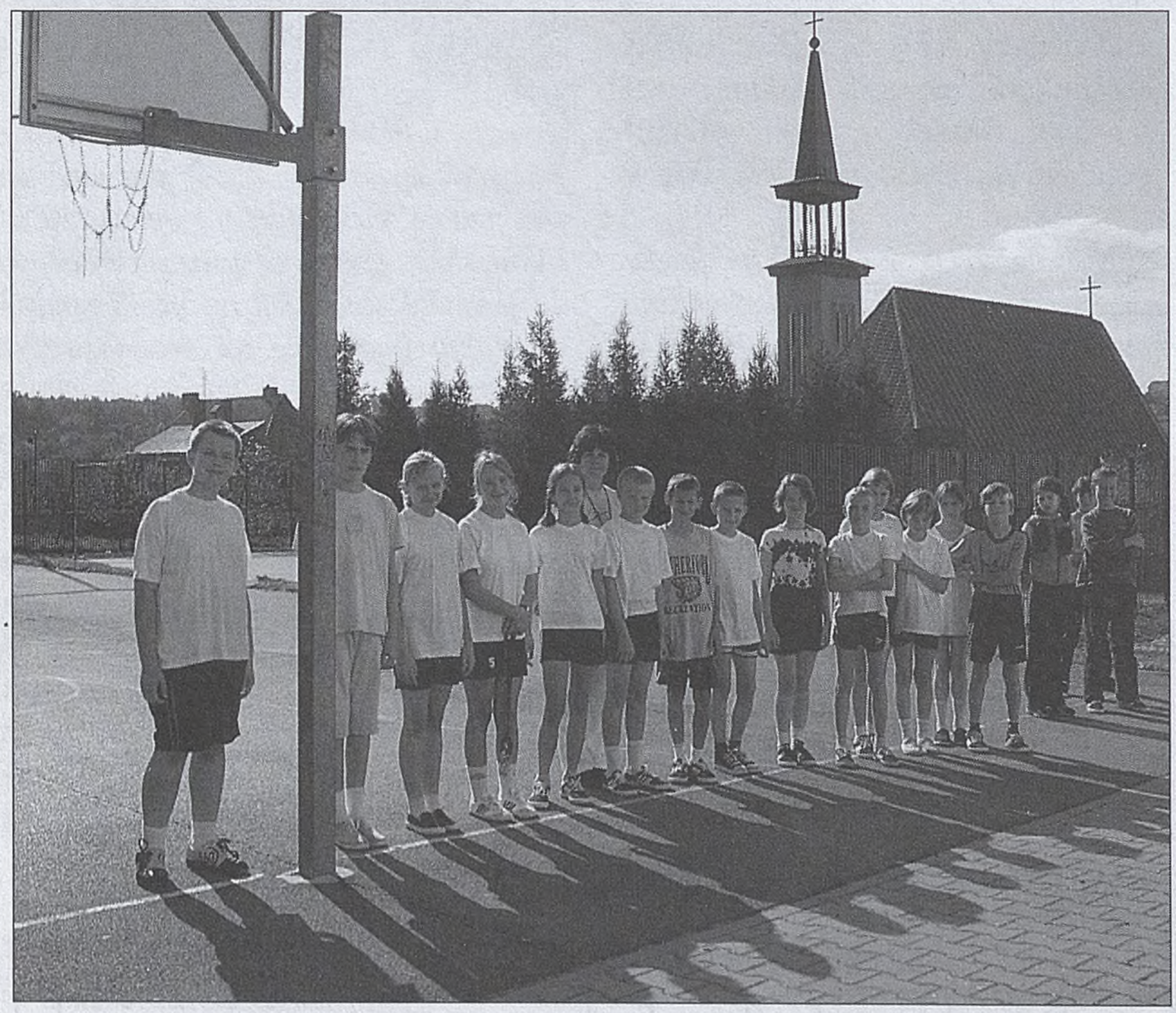
I rzeczywiście – teren wokół szkoły jest czysty i zadbany, nigdzie nie leżą śmieci. Od czasu powstania placówki na murach nie pojawiły się żadne bohomazy lokalnych „artystów". Zielone trawniki i piękne kompozycje kwiatów oraz drzewek uzupełniają krajobraz.

– Czasem tylko mieszkańcy ubolewają, że mówi się, iż szkoła mieści się na osiedlu św. Jana – dodaje przewodniczący – *A przecież w adresie ma ona ulicę Konfederatów Barskich, która wchodzi w skład naszego osiedla, czyli Krzęczków-Łychów.*

Osiedle liczy około 2,5 tys. mieszkańców. Zebrania osiedlowe zawsze gromadzą liczne grono.

– Rzadko zdarza się, żeby na zebranie przyszło mniej niż sto osób – z satysfakcją zaznacza Marek Szpunar – *Myślę, że zdają sobie sprawę, że jeśli na czymś im zależy i chcą coś osiągnąć, to muszą zjednoczyć swoje siły. Zresztą wszyscy żyją tu naprawdę w dobrych stosunkach. Kiedy trzeba jakąś inwestycję zrealizować, po prostu solidarnie pojawiają się na zebraniu.*

Tak było np. w sprawie położenia asfaltu na ulicy Ogrodowej. Mieszkańcy przyszli na zebranie i przekonali władze miasta, że nowa nawierzchnia jest potrzebna. Obecnie trwają tu prace przygotowawcze i najprawdopodobniej na początku



Z boisk sportowych przy szkole nr 4 korzystają nie tylko jej uczniowie, ale również mieszkańcy okolicznych domów.

listopada będzie już nowy asfalt.

– *W 90% osiedle jest skanalizowane* – mówi przewodniczący – *Nie mieliśmy z tą inwestycją żadnego problemu. Mieszkańcy podłączyli się do kanalizacji, ponieważ wiedzieli, że to znacznie ułatwi im życie. Kiedy kładziono rury pod gaz były i takie sytuacje, że sami musieli przekopywać po 50 metrów ziemi i nie protestowali.*

Wśród inwestycji zrealizowanych w ciągu ostatnich kilku lat, przeważają inwestycje drogowe. Położono nową nawierzchnię asfaltową m.in. na ulicy Podedworze, św. Urbana, na fragmencie ulicy Łychów. Obecnie trwają prace na ulicy Ogrodowej i części ulicy Krzęczków. W najgorszym stanie jest jeszcze ulica Myśliwska, gdzie brakuje zarówno asfaltu, jak i kanalizacji.

– *Dwa lata temu na Murowiance, za kapliczką, w czynie społecznym posadzono 700 drzewek. Inicjatorem całego przedsięwzięcia i sponsorem był radny Mieczysław Damski, mieszkaniec osiedla* – opowiada przewodniczący Szpunar – *Ponadto w lasku łychowskim piątka młodych ludzi zorganizowała tor rowerowy. Można tu znaleźć skocznie i kręte dróżki przeznaczone do zjazdów, a także do spacerów.*

Przy lesie łychowskim znajduje się również prowizoryczne boisko z bramkami i dwie huśtawki.

– *Jeszcze 30 lat temu przy ulicy Łychów nie było ani jednego domu, jedynie grunty orne. Obecnie mieszka tu wiele osób, a kolejne stawiają swoje domy* – mówi Marek Szpunar – *Trzeba zaznaczyć, że nasze osiedle jest naprawdę spokojne. Rzadko zdarza się, aby po ulicach chodzili chuligani, nie ma tu wielu interwencji policyjnych. Wiele osób przyjeżdża do kapliczki na Murowiance po wodę. W przyszłym roku miejsce to będzie obchodziło swój jubileusz. To już 150 lat od kiedy powstała kapliczka. Ostatnio została gruntownie odnowiona i dobudowano jej niewielkie skrzydło.*

– *Nie mam większych powodów, by narzekać na nasze osiedle* – mówi Katarzyna, jedna z mieszkanek – *Są boiska przy szkole, kilka miejsc do spacerów, choćby właśnie do kapliczki. Brakuje tylko porządnego placu zabaw dla najmłodszych. Takiego z huś-*



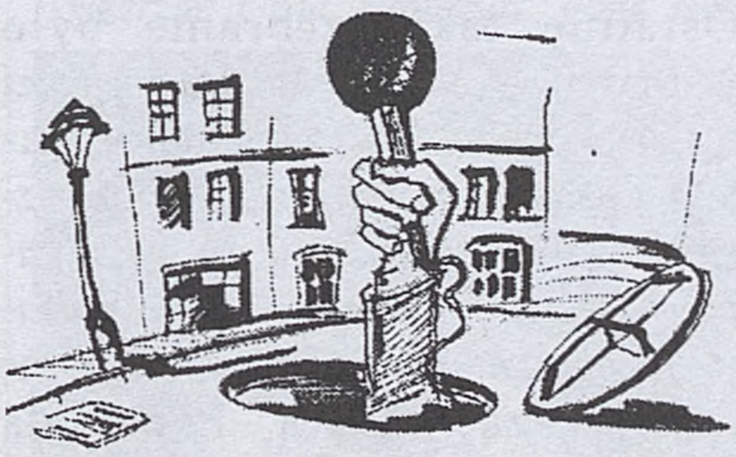
Nowe osiedle bloków przy ul. Brzeźnickiej.

tawkami, zjeżdżalnią, piaskownicą. To chyba po części wynika z faktu, że większość zabudowań na osiedlu stanowią domki jednorodzinne i każdy ma miejsce do zabaw na własnym podwórku. Jednak dzieci z bloku naprawdę nie mają gdzie się bawić.

– *Powiedziałbym, że nasze osiedle w niektórych miejscach jest nieco „surowe"* – zauważa z kolei Jan – *Bloki na miejscu cegielni powstały stosunkowo niedawno. Asfalt na ulicy św. Urbana również. Na Łychowie nadal są płyty, zamiast dobrej nawierzchni. Jest jeszcze wiele do zrobienia, jednak zauważa się, że coś się na osiedlu dzieje. Myślę, że po prostu na wszystko musi przyjść czas.*

– *Wiadomo, że zawsze pozostaje coś do zrobienia* – mówi przewodniczący – *Wierzę jednak, że dzięki temu, iż mieszkańcy naprawdę żyją ze sobą w zgodzie i starają się widzieć nie tylko swoje własne podwórko, ale dostrzegają też potrzeby innych, wiele zamierzeń i planów uda się zrealizować.*

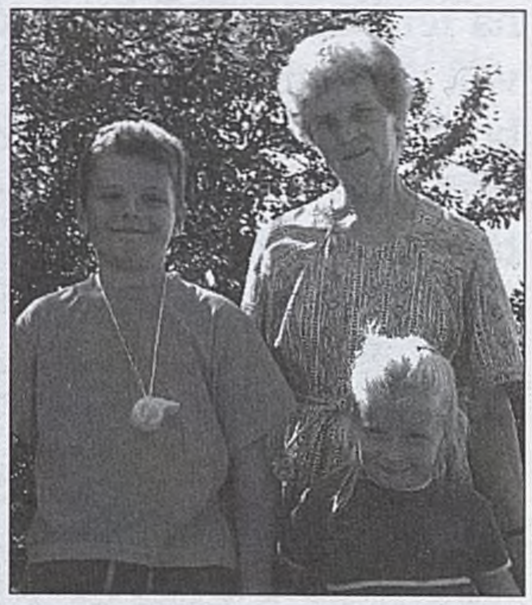
Iwona Świętek



Co ci się podoba na osiedlu, a co byś chciał zmienić?

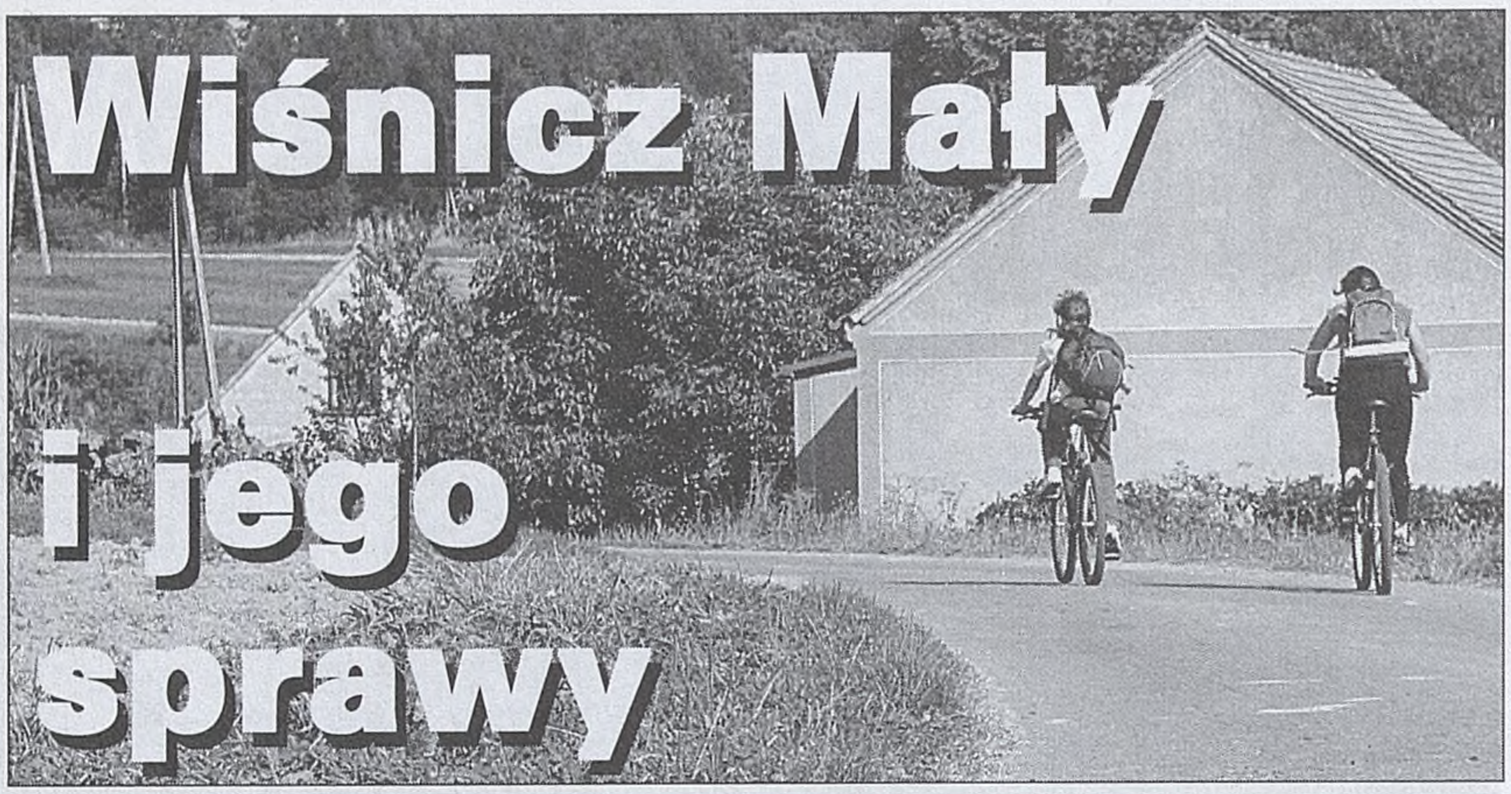
Marta: – *Uważam, że na naszym osiedlu żyje się nie najgorzej. Wiadomo, że zawsze jest coś do zrobienia, ale przecież tak jest wszędzie. Tu i ówdzie kładzie się nową nawierzchnię, tylko przy ulicy Brzeźnickiej brakuje chodnika, a droga jest przecież dość ruchliwa. No i podwórko wokół nowych bloków w pobliżu kapliczki na Murowiance wygląda nieco surowo. Ale ogólne wrażenia są pozytywne.*

Maria, Mikołaj i Kasia: – *Nie narzekam na nasze osiedle. Jeżeli chodzi o takie kwestie jak kanalizacja, gaz, prąd, to praktycznie wszyscy są zaopatrzeni. Ubolewam jednak nad brakiem miejsca do zabaw dla najmłodszych. Przy ulicy Brzeźnickiej panuje też spory ruch samochodowy, a na ostatnim odcinku brakuje chodnika, co stwarza dodatkowe zagrożenie dla dzieci.*



oprac. iwo

Wiśnicz Mały i jego sprawy



Wiśnicz Mały rzeczywiście nie jest wielką wsią. Około 500 osób zamieszkałych w blisko 130 domostwach. Nawet nie ma własnej parafii. Aby wziąć udział w niedzielnej Mszy, mieszkańcy muszą pokonywać co tydzień kilka kilometrów do położonego w Starym Wiśniczu kościoła im. św. Wojciecha. Gospodarzem wsi jest sołtys Jan Sysło. Mały Wiśnicz ma też swojego radnego w radzie miejskiej – Marka Paleja.

Od założenia miejscowości minęło już 750 lat:

– *Najstarsze udokumentowane zapisy historyczne wskazują, że Wiśnicz położony był na wschód od zamku, mniej więcej na obszarze współczesnej miejscowości Stary Wiśnicz* – opowiada burmistrz Nowego Wiśnicza Stanisław Gaworczyk – *W pewnym oddaleniu od centrum miejscowości powstała osada zwana Wiśniczem Małym, w odróżnieniu od osady głównej. Historyczne wzmianki o tej osadzie znaleźć można w dokumentach pisanych pochodzących z XVII w. W wieku XIX w Wiśniczu Małym wybudowany został dwór, którego fragmenty zachowały się do czasów współczesnych.*

Podczas drugiej wojny światowej na terenie Małego Wiśnicza znajdował się centralny magazyn broni dla bocheńskich oddziałów ZWZ i AK. W tym roku wmurowano na nowo tablicę upamiętniającą placówkę. Poprzednia, która stała tu od roku 1969, została zniszczona.

Wieś jest bardzo urokliwie położona. Na pofałdowanym terenie pogórza wiśnickiego znajdują się lasy i małe poletka, które, choć malownicze, są jak wiadomo niespecjalnie dochodowe. – *Kiedyś w lasach można było spotkać nielegalne wysypiska śmieci* – mówi sołtys – *Teraz jest ich o wiele mniej, ale trzeba przyznać, że zryczałtowane opłaty za wywóz śmieci są bardzo uciążliwe dla mieszkańców, którzy muszą płacić bez względu na to czy jest co zabierać od nich z gospodarstwa.* W radzie sołeckiej, obok sołtysa zasiada jeszcze pięć osób: Marian Nowak, Stanisław Krzywda (jednocześnie komendant lokalnego oddziału Ochotniczej Straży Pożarnej), Stanisław Gargul, Adam Sułek i Bronisław Majcherczyk. Spotykają się kilka razy w roku w remizie, albo świetlicy wiejskiej, aby omówić ważne problemy. Czasem organizowane jest zebranie wiejskie. Ostatnie takie zebranie było w marcu. – *Na zebrania przychodzi niewiele osób* – narzeka Marek Palej – *Około 40-50. Z niewiedzy mieszkańców nie uczestniczących w zebraniach często wynikają różnego rodzaju nieporozumienia.* Przez wiele lat największą obawą napawała mieszkańców budowa otoczarni i produkcji materiałów bitumicznych. Miejsc pracy zapewne kilka by zapewniła, ale środowisko mogłoby zostać zanieczyszczone. Projekt chyba upadł, bo od dobrych kilku lat na ogrodzonym pod budowę terenie nic się nie robi. Tymczasem, obok firm motoryzacyjnych, zatrudnienie w Wiśniczu można znaleźć w jednym sklepie znajdującym się na granicy wsi z Kopalinami oraz w kilku zakładach stolarskich i w rozwijającym się zakładzie produkującym okna. Co jakiś czas otwierany jest przez kolejnego właściciela drugi sklep w przygotowanym pod ten cel blaszaku znajdującym się po drugiej stronie miejscowości, ale nigdy zbyt długo się nie utrzymuje:

– *Podstawowym problemem jest ciągle brak wodociągu i bieżącej wody* – tłumaczy sołtys Sysło – *W pobliżu budynku nie ma nawet studni, aby było gdzie podłączyć pompę.*

Brak wodociągu i kanalizacji daje się we znaki większości mieszkańców, ale coś się w tej kwestii zdecydowanie rusza:

– *Niedawno rozpoczęło się wodociągowanie wsi. Część wsi ma już bieżącą wodę* – twierdzi radny Palej – *W przyszłym roku najprawdopodobniej gmina rozpocznie budowę kanalizacji.* Póki co domy muszą radzić sobie z wywozem szamba na własną rękę. Pomaga im w tym Zakład Usług Komunalnych w Nowym Wiśniczu. Zdaniem sołtysa nie wszystkich stać na taki wydatek. Średnia wieku mieszkańców jest wysoka. Nawet tym, którzy są w wieku produkcyjnym wieś nie jest w stanie zapewnić zatrudnienia. Część pracuje w bocheńskiej hucie i innych firmach, część w za-



Do wiśnickiej OSP należą również dziewczęta...

kładzie karnym w Nowym Wiśniczu. Nie tak dawno przeniósł się nawet „na Mały" dyrektor więzienia Zdzisław Świątek. Jednak, jak wszędzie, wielu wyjechało za chlebem za granicę, do Austrii, Włoch, Anglii, Niemiec... Rolników, takich z prawdziwego zdarzenia, jest jak na lekarstwo. – *Wiśnicz powoli staje się miejscem, gdzie domy budują sobie zamożni ludzie z miasta* – twierdzi Jan Sysło – *Robią się tutaj przedmieścia Bochni, Krakowa, Wiśnicza.*

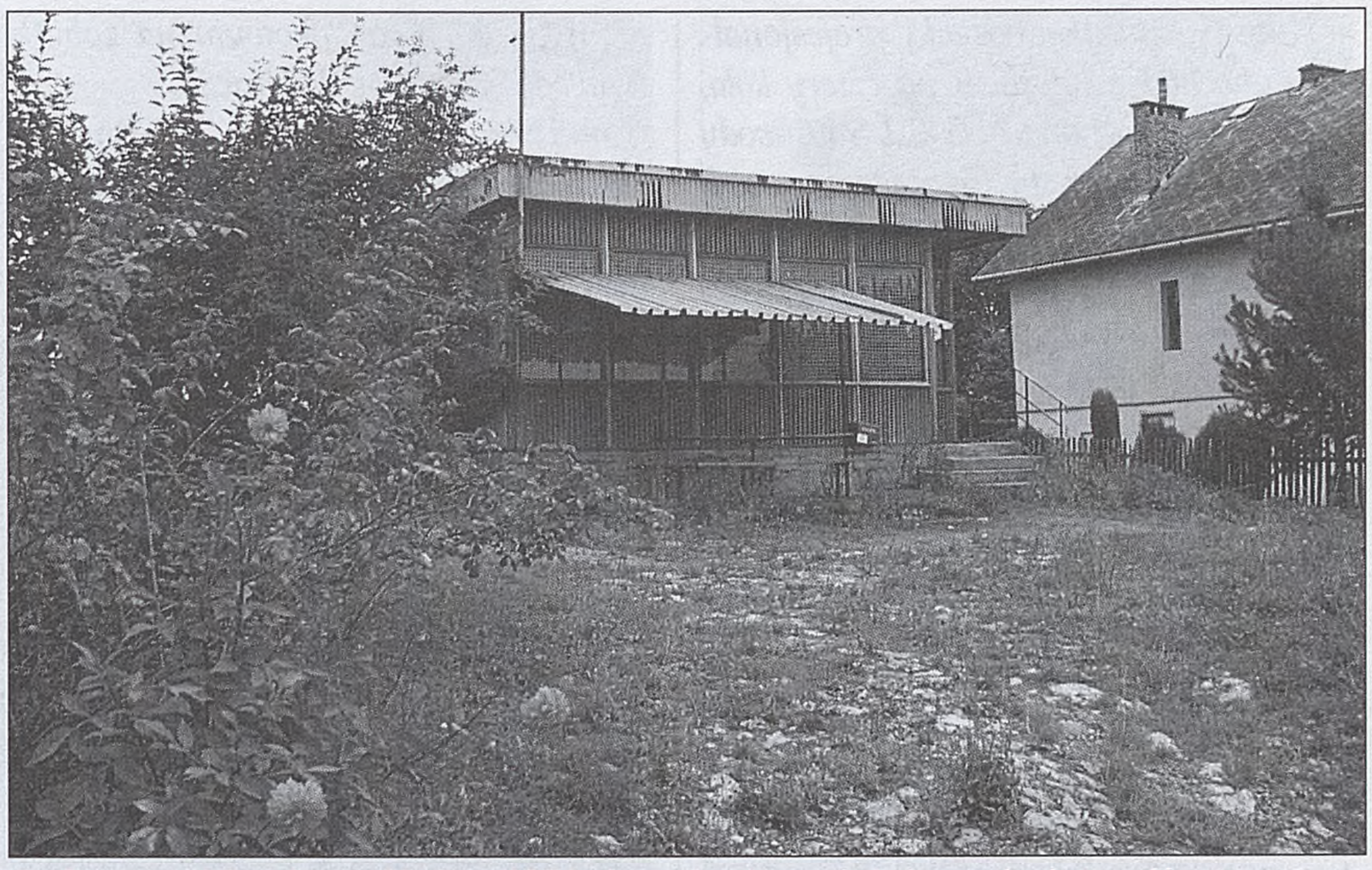
Życie kulturalne Małego Wiśnicza skupia się przede wszystkim w niedawno wyremontowanej świetlicy, którą oddano do użytku w zeszłym roku. Można tam spotkać się ze znajomymi, pooglądać telewizję, zagrać w ping-ponga, a także skorzystać z innych ofert przygotowywanych przez świetlicową, która pracuje w tej miejscowości od 40 lat – *Brakuje tam darmowego internetu* – stwierdza radny Palej ze smutkiem – *Taki wynalazek przydałby się młodzieży.*

Burmistrz Gaworczyk rozumie ten problem:

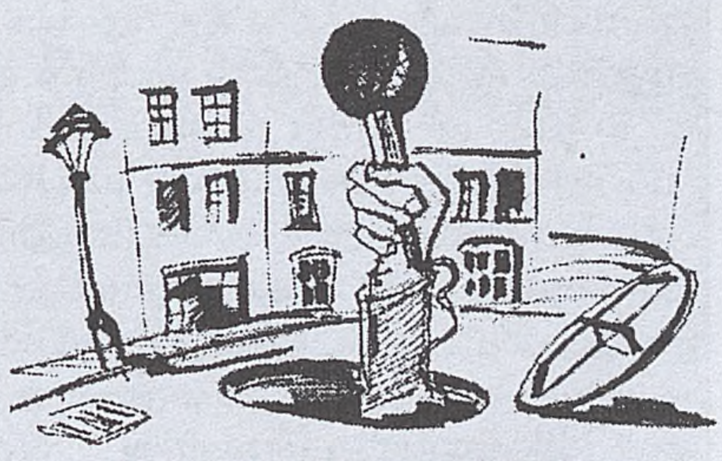
– *Sprzętem i funduszami przeznaczonymi na ten cel gmina dysponuje. Jednak brak odpowiedniej infrastruktury technicznej ciągle uniemożliwia podłączenie internetu* – twierdzi burmistrz.

Różne zabawy, przede wszystkim wesela, organizowane są w remizie strażackiej, którą gmina, po usilnych staraniach lokalnych działaczy, niedawno postawiła. Budynek jest przestronny, dwupoziomowy, z zapleczem kuchennym. Mieści do 250 osób. Posiada nawet kilka pomieszczeń przeznaczonych do spania. W ogóle OSP z Małego Wiśnicza jest bardzo prężnie działającą organizacją:

– *Istniejemy już od 53 lat.* – chwali swoją jednostkę Stanisław Krzywda – *Mamy, łącznie z młodzieżą, 53 strażaków. Dwie drużyny składają się z samych dziewcząt. Są to pierwsze tego typu formacje w naszej gminie. Wszyscy dorośli członkowie straży przeszli przeszkolenie pierwszego stopnia, trzy osoby specjalistyczne szkolenie techniczne. Na zawodach w zeszłym roku młodzieżowa drużyna zdobyła pierwsze miejsce w skali gminy* – podkreśla Krzywda i dodaje



Jeden ze sklepów w Małym Wiśniczu jest częściej zamknięty niż otwarty...



Co lubisz w Małym Wiśniczu, a co Ci się nie podoba?

Henryk Zaleśny: – *Najgorsza sprawa jest z tą drogą, którą zaczęli poszerzać i nie skończyli. Poza tym*



to jak wszędzie, jest problem z pracą, jest jej mało i co bardziej zaradni młodzi, to wyjeżdżają za granicę.

Piotr Put, właściciel serwisu motoryzacyjnego: – *Dla mnie, jako przedsiębiorcy, który stara się zapewnić sobie klientelę spoza Małego Wiśnicza największym problemem jest brak tablic informujących gdzie się zaczyna, a gdzie kończy miejscowość. Tablic brakuje zarówno od strony Starego Wiśnicza jak i Kopalin, przez co zainteresowani ludzie zwyczajnie przejeżdżają wieś nawet nie wiedząc, że to robią. Poza tym niektóre drogi na naszym terenie są fatalnie odśnieżane, po prostu strach się po nich zimą poruszać. Trzecią sprawą jest brak w pobliżu wsi boiska sportowego dla młodzieży. Ale są też pozytywy: przydrożne fosy i rowy są regularnie pielęgnowane, w sprawie wodociągów coś drgnęło, a wieś, z racji ładnego położenia, zaczynają wybierać na mieszkanie zamożni ludzie z Krakowa.*

Stanisław Kokoszka: – *Nie podoba mi się to, że drogę poszerzyli żwirem i tego nie wykończyli asfaltem. Wodociągów ciągle wypatru-*



ję, bo studnia mi często wysycha, mimo że ją już dwa razy pogłębiałem. Ale co zrobić?

oprac. mim

– Nasza jednostka posiada profesjonalny samochód z napędem na cztery koła, zbiornikiem na ponad 5000 litrów wody i szybkim natarciem. Strażacy wykazali się w kilku akcjach ratowniczo-gaśniczych, docierając szybko do pożarów i szybko likwidując zagrożenia.

– Trzeba przyznać, że ze względu na nowy przestronny budynek, ale również zaangażowanie strażaków, lokalna OSP jest najbardziej dochodową jednostką w całej gminie – mówi burmistrz – *W ogóle społeczność Małego Wiśnicza jest bardzo aktywna społecznie. Stoliki do remizy mieszkańcy wykonali sami – gmina dała jedynie blaty. Radny wypożycza do prac własną koparkę, a sołtys własnymi rękami pomagał poszerzać drogę gminną.*

Roczny budżet wsi przeznaczony na drogi to około 29 tys. zł. Na inne zadania realizowane w tej miejscowości przez gminę przeznaczana jest średnio kwota ponad 250 tys. zł. rocznie. W zeszłym roku budżet drogowy został praktycznie w całości przeznaczony na remont i poszerzenie drogi w północnej części wsi:

– Niestety roboty natrafiły na nieoczekiwaną obstrukcję – mówi Palej – *Mamy jednak nadzieję, że problem zostanie szybko zażegnany i będzie je można kontynuować. Poza tym, będziemy starali się o wybudowanie chodnika, przy przechodzącej przez Wiśnicz części drogi powiatowej, ponieważ jest to trakt niebezpieczny, a trzeba dodać, że również ruchliwy, ponieważ jeździ tędy wiele samochodów w stronę Nowego i Starego Wiśnicza, a nawet Brzeska.*

Według słów burmistrza, pierwsza część życzenia radnego zostanie już niedługo spełniona, ponieważ firma, która podjęła się poszerzenia drogi, rozpoczyna prace już 19 września.

– Wiśnicz Mały posiada relikty unikalnej zabudowy drewnianej z przełomu XIX i XX wieku – zachwala Stanisław Gaworczyk – *Można tam zobaczyć stare spichlerze, stodoły o konstrukcji zrębowej oraz bardzo ciekawe detale wykończenia przydomowych studni, stare narzędzia rolnicze oraz drewniane domy. Miejscowość posiada dobrze rozbudowaną sieć dróg, ze względu na swoje ukształtowanie jest ciekawym punktem widokowym na zabytki Nowego i Starego Wiśnicza.*

– Trzeba powiedzieć, że Wiśnicz się rozwija – podsumowuje radny Palej – *stan dróg bardzo się w ostatniej kadencji poprawił. W 2002 r. połączono przyzwoitym asfaltem Podgródek z Małym Wiśniczem, a w 2003 została wybudowana nowa droga na Przymiarki. Powstają nowe firmy, a stare się rozwijają. Bez przesady można powiedzieć, że coraz lepiej nam się tutaj żyje.*

Michał Możdżeń

List do redakcji

Wiśnicz Mały, uroki życia w maleńskiej wiosce

Mieszkam w tej wsi od urodzenia i wiele rzeczy udało mi się zaobserwować, zarówno tych dobrych jak i złych. Pragnę w swojej wypowiedzi zwrócić uwagę na kilka wg mnie ważnych spraw dotyczących naszej wsi:

a) problem drogi na stronie północnej ciągnący się od wielu lat. Dwa lata temu rozpoczęto prace (bez dokumentacji) przy poszerzaniu drogi połączone z modernizacją rowu, ale niestety zostały zawieszone. Pomimo kilku moich interwencji telefonicznych do UG w Nowym Wiśniczu, nadal jeździmy po wybojach.

b) problem dla gminy stanowi wykonanie zbiorczego rowu, dzięki któremu woda nie zalewałaby podwórek, domostw itp., a przecież prawie na całej długości od szkoły do skrzyżowania obok p. Mroczka jest naturalny spadek terenu.

c) brak geodety w Gminie powoduje wiele niepotrzebnych waśni, nerwówek wśród mieszkańców (najlepiej oddać grunt pod drogę za darmo bez odcięć geodezyjnych i jeszcze płacić za niego podatek – paranoja...!)

d) brak kanalizacji ściekowej, czy też najprostszej ekologicznej, powoduje, że jadąc przez wieś można odetchnąć nie najświeższymi oparami.

e) brawurowi kierowcy samochodów i motocykliści – troszkę brak im zdrowego rozsądku podczas wieczornych wojaży, a przecież obowiązują przepisy drogowe i odpowiedzialność za życie – szczególnie dzieci.

f) bardzo uciążliwy jest fakt częstego wyłączania zasilania w energię elektryczną, a jak sprawdziłam wystarczyłyby pisemne interwencje mieszkańców pod przewodnictwem sołtysa lub radnego do Rejonowego oddziału firmy ENION, aby w końcu zostały wymienione zużyte elementy przekaźnikowe i problem zostałby rozwiązany w znacznym stopniu.

g) proponuję wprowadzenie wobec wszystkich mieszkańców bezwzględnego obowiązku oddawania nieczystości. Przecież to tylko 4 zł na miesiąc, a może dzięki temu już wszyscy wrzucaliby śmieci do pojemników, a nie do rowów innych sąsiadów i na pobocza.

h) problem zwierzyny leśnej podchodzącej do samych ogrodzeń przez całą dobę i niszczącej wszystkie drzewka, krzewy, jarzyny itp. Czy nikt nie ma wpływu na koła myśliwskie? Po kilku moich telefonach Pan Myśliwy z Bochni ustrzelił jedną sarnę...

i) brak szkoły, brak sklepu, sezonowy brak wody w niektórych gospodarstwach to kolejne dylematy, o których każdy mieszkaniec mówi.

Problemy te musimy próbować rozwiązywać sami, przy współpracy sołtysa, radnego i burmistrza, ale drogą kompromisów, a nie ciągłych niedomówień i odkładania wielu spraw na później.

Aby nie zakończyć całkiem pesymistycznie zwracam uwagę na systematyczny rozwój wsi, dbałość mieszkańców o otoczenie wokół domostw, co widać szczególnie latem. Poza tym krajobraz pagórkowaty, widoki, m.in. na zamek, pięknie oświetlony nocą Wiśnicz, czy też, przy dobrej pogodzie, góry.

Podsumowując zakończę znanym staropolskim powiedzeniem, które mi się nasunęło: „Zgoda buduje, niezgoda rujnuje" i z tą myślą zacznijmy dalsze prace.

T.Ł.

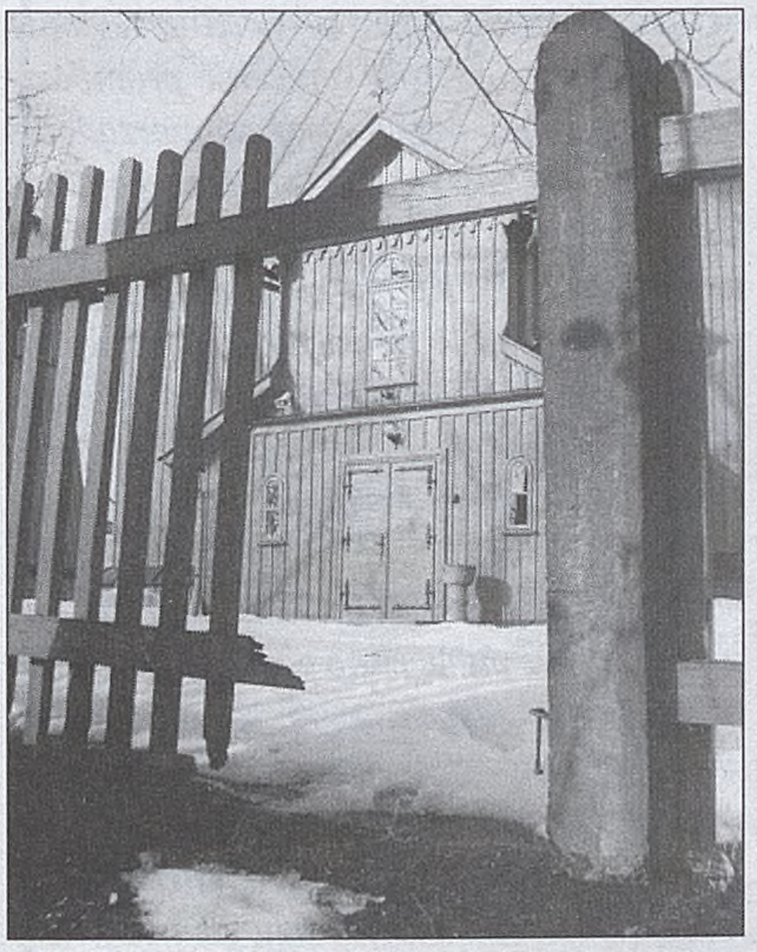


Troszczą się o wspólne dobro!

Po opublikowaniu w sierpniowym numerze „ZB" artykułu o Brzeźnicy, zadzwoniło do naszej redakcji kilku mieszkańców, którym nie spodobało się sformułowanie niektórych brzeźniczan, zawarte w w/w artykule. Dotyczyło ono zbyt wygórowanych wymagań finansowych proboszcza parafii ks. Józefa Hołysta. Rozmówcy tłumaczyli, że przytoczona w artykule opinia nie jest prawdziwa, gdyż zabytkowy kościół i dzwonnica wymagały w ostatnich latach gruntownego remontu, a to z kolei musi pociągać za sobą koszty.

O komentarz do sprawy poprosiliśmy samego zainteresowanego – ks. proboszcza Hołysta.

– *Sformułowaniem zawartym w artykule oczywiście mogę czuć się urażony, ale z drugiej strony zdaję sobie sprawę, że w każdej miejscowości – również w Brzeźnicy – są ludzie nieprzychylni podejmowanym inicjatywom i inwestycjom* – mówi ks. Józef Hołyst. – *Tego typu stwierdzenia wypowiadają przeważnie ludzie, którzy sami nie wspomogą potrzebnych prac, a potrafią tylko krytykować. Na szczęście jest ich garstka. W większości moi parafianie rozumieją, że kościół, dzwonnica, cmentarz, plebania należą do nich i troszczą się jak o swoje.*



Tak jeszcze niedawno wyglądało ogrodzenie wokół kościoła.

Ksiądz Hołyst przyszedł do parafii Brzeźnica blisko 8 lat temu. Zastąpił ks. Józefa Kitę, który proboszczem był tutaj 22 lata, a obecnie mieszka w domu katechetycznym jako ksiądz emeryt.

– *Gdy objąłem parafię w 1998 roku zabraliśmy się za plebanię, gdzie wymieniliśmy przeciekający dach, a następnie przeprowadzaliśmy inne prace remontowe* – mówi ks. Hołyst.

W 2000 roku w Brzeźnicy udało się zmodernizować ogrodzenie cmentarza, wyrównać alejki pomiędzy grobowcami oraz uporządkować zieleń. Następnie do planów inwestycyjnych ujęto drewnianą świątynię. Tutaj konieczne było wymienienie zgniłych belek, zabezpieczenie drewna środkami bakteriobójczymi i przeciwpożarowymi. Wymieniono także wszystkie okna oraz drzwi. Rok temu natomiast generalnemu remontowi poddano zabytkową dzwonnicę stojącą nieopodal kościoła.



Remont zabytkowej dzwonnicy.

– *Dzwonnica była już w takim stanie, że zaczęła się powoli przechylać* – tłumaczy ks. Józef. – *Gdy rozebraliśmy deski wierzchnie okazało się, że dwie belki nośne są całkowicie spróchniałe. Nie mogliśmy więc dłużej czekać.*

Teraz zarówno świątynia, jak i dzwonnica są niewątpliwą „perełką" wsi i atrakcją dla turystów, tym bardziej, że dzięki pomocy finansowej wójta gminy Bochnia Jerzego Lysego wykonana została nocna iluminacja tychże obiektów.

– *Zresztą pan wójt nie jest jedynym sponsorem prac w parafii* – dodaje ks. Józef. – *Muszę tutaj wspomnieć również o ks. prof. Janie Łachu, naszym rodaku, który mieszka w Gorzkowie. Dzięki niemu udało się wiele dobrego zrobić w parafii, m.in. wykonano ogrodzenie na cmentarzu. Teraz natomiast będziemy chcieli wykonać profesjonalne zabezpieczenie przeciwpożarowe i antywłamaniowe świątyni i dzwonnicy. I tutaj też liczymy na pomoc z zewnątrz. Takową obiecał już wójt Lysy.*

Jak więc widać, w parafii Brzeźnica wiele się remontuje i inwestuje. Niestety, wymaga to dużych nakładów finansowych, co przy obecnej, ciężkiej sytuacji niektórych rodzin, może niezawsze znajdować zrozumienie. Ale z drugiej strony są to dobra nasze wspólne, o które powinniśmy należycie dbać...

Kazimierz Bukowiec

Szanowna Redakcjo,

Przeczytałem artykuł pani Iwony Pytel pt. "MAN w Niepołomicach" i chciałbym odpowiedzieć na pytanie w nim zawarte "Czyżbyśmy byli gorzej przygotowani do tego typu przedsięwzięć?".

Każda gmina jest dobrze przygotowana do tego typu inwestycji, tylko wymaga działań według systemu zarządzania marketingowego. Cele, plany strategiczne, system kontroli wykonania zadań oraz osoby z odpowiednim wykształceniem to podstawa sukcesu. Dziwią mnie stwierdzenia samorządowców, że "gdy inwestor się znajdzie" to mu coś zaproponują. A przecież to oni są w gminie gospodarzami i to oni muszą sprzedać produkt "swej ziemi". Żaden poważny inwestor nie będzie szukał działki w gminie, tylko pójdzie do biura nieruchomości, gdzie dostanie wyczerpującą informację na temat gruntów i istniejących budowli.

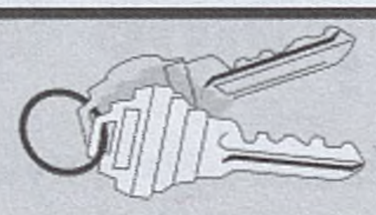
W Niepołomicach są zatrudnione osoby, które zajmują się skupem gruntów dla gminy od 15 lat. A gdyby spadkobiercy chcieli sprzedać grunt ale nie chcieli (nie mogli) przyjechać do Niepołomic, to burmistrz pojechałby nawet do Izraela, aby te grunty kupić.

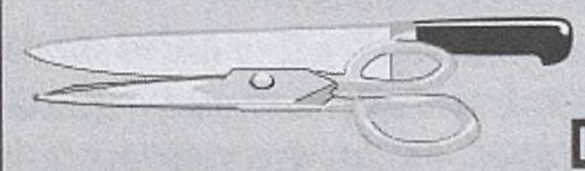
Na zakończenie proszę redakcję o wywiad z samorządowcami, którzy osiągnęli sukces, zbudowali coś za pieniądze, które sami dla gminy zarobili, a nie tylko oczekują na dotację "z góry".

Należy promować sukces, bo złych wiadomości już mamy dosyć.

Czytelnik "ZB" z Niepołomic
(dane do wiadomości redakcji)

Ekspresowe Dorabianie Kluczy i Przerabianie
Zapalniczek, Ostrzenie Noży i Nożyczek





JAN GIBAŁA
Dom Towarowy, Bochnia, Rynek

ARCHIDOM
BIURO PROJEKTÓW i NIERUCHOMOŚCI
Bochnia, ul. Kazimierza Wielkiego 65
tel./fax (0-14) 611-93-10; (0600) 039-601

poleca usługi w zakresie:
sprzedaży projektów typowych,
projektowania architektoniczno-budowlanego,
pośrednictwa w obrocie nieruchomościami,
wyceny nieruchomości

archidombochnia@neostrada.pl
www.archidom.pl

Sprzeda: **MIESZKANIA:**
1. Bochnia – os. Jana 47,5 m² – Ip. – 80.000 zł
2. DO WYNAJĘCIA – LOKALE HANDLOWE – 63 m² – 1800zł, 98 m² – 2500 zł/mc
DZIAŁKI BUDOWLANE:
1. Bochnia: ul. Łychów 9 ar – 55.000 zł, ul. Podedworze 10 ar – 65.000 zł, Węgierska 9 ar – 72.000 zł, Karolina 10 ar – 45.000 zł, os. Karolina – 34 ar – 90.000 zł, Wiśnicka – 11,5 ar – 58.000 zł, Kurów – 9 ar – 45.000 zł, Hutnicza 7,5 ar – 31.000 zł
2. Okolice Bochni: – Lipnica – 25 ar – 21.000 zł, Nieszkowice 1,6 ha – 17.000 zł, Kierlikówka 50 ar – 25.000 zł, Brzesko – 11 ar – 35.000 zł, Zbydniów 20 ar – 16.000 zł, Krzyżanowice – 82 ar – 40.000 zł, Mały Wisnicz – 49 ar – 35.000 zł, N. Wiśnicz – 15 ar – 30.000 zł
BUDYNKI MIESZKALNE:
1. Bochnia – Bujaka – rozpoczęta budowa – 99.000 zł – ładne miejsce!
2. Bochnia – rozpoczęta budowa: Maissa – dz. 6 ar – 85.000 zł
3. Bochnia – pół bliźniaka – Urbana – 191.000 zł
4. Bochnia – Proszowska – 280.000 zł
5. Krzeczów – dz. 8 ar – 66.000 zł
6. Brzesko, dom w centrum – 90.000 zł
7. Sobolów – stan surowy zamknięty, dz. 17 ar – 86.000 zł
8. Dom murowany – 10 letni – 11km od Bochni – 125.000zł – OKAZJA
9. Proszówki – stan surowy zamknięty – 150.000 zł
10. Poręba – dom drewniany z działką 1,6 ha – 51.000 zł
11. Nowy Wiśnicz – 5-letni – bliźniak – 170.000 zł
12. Połom – dom po generalnym remoncie – 225.000 zł
13. Dąbrówka – nowy stan surowy – 137.000 zł
14. Kopaliny – stan surowy zamknięty, ładne położenie – 167.000 zł
15. Nowy Wiśnicz – dom w centrum, nieduży, po remoncie – 210.000 zł
POSZUKUJEMY MIESZKAN I DOMÓW DO SPRZEDANIA W BOCHNI I OKOLICY

Redakcja
„Ziemi Bocheńskiej"

W imieniu ugrupowań: Prawo i Sprawiedliwość oraz Platformy Obywatelskiej zwracamy się o opublikowanie niniejszego oświadczenia.

„W sytuacji bezczelnego i nie uwzględniającego interesu mieszkańców Bochni i powiatu bocheńskiego zachowania władz publicznych odpowiedzialnych lub współodpowiedzialnych za przeprowadzenie prawyborów bocheńskich oświadczamy:

– intensywne działania bocheńskich kandydatów PSL w wyborach parlamentarnych mające na celu „korektę" wyników uzyskiwanych w ogólnopolskich sondażach doprowadziły do ośmieszenia idei bocheńskich prawyborów jako wiarygodnego i miarodajnego wydarzenia politycznego. Tym samym, w imię zaspokajania indywidualnych ambicji personalnych, Powiat i Miasto utraciły unikalną możliwość promocji,

– fatalne zlokalizowanie miejsca przeprowadzania prawyborów, dla którego naturalnym położeniem był dotychczas bocheński Rynek, jest wynikiem krótkowzrocznego działania powodowanego personalnymi niesnaskami pomiędzy podmiotami organizującymi to wydarzenie. Taka lokalizacja zaowocowała stosunkowo niewielkim zainteresowaniem mieszkańców Miasta i Powiatu prawyborami, a odwiedzający w tym okresie Bochnię goście z zewnątrz zostali postawieni wobec niezrozumiałej dla nich sytuacji odsuwania wydarzenia o randze ogólnopolskiej od centrum Miasta,

– nieodpłatne udostępnienie płyty Rynku na rzecz jednej opcji politycznej w sobotę 10.09.2005 r., połączone z oficjalnym poparciem ze strony Burmistrza dla kandydatury sejmowej lidera tej opcji w regionie małopolskim, sprawia wrażenie promowania jednej partii przez władze samorządowe Miasta. Brak zachowania właściwego w takiej sytuacji dystansu Gospodarza Bochni wobec WSZYSTKICH goszczących na naszym terenie partii politycznych budzi tym większe zastrzeżenia, że nie pobranie opłaty od wykorzystującej płytę Rynku partii, w sytuacji ciągłego niedoboru środków w budżecie miasta, naraziło Miasto na utratę potencjalnych korzyści. Rodzi się tutaj zasadne pytanie publiczne o gospodarność włodarzy Miasta. Zamierzamy tę kwestię zbadać i wyjaśnić – z wykorzystaniem dostępnych instrumentów prawnych."

Bogdan Kosturkiewicz
Pełnomocnik PiS na powiat bocheński
Jacek Pająk
Przewodniczący PO w powiecie bocheńskim

Warto zainwestować w najmłodszych



Nowy rok szkolny to wielki wysiłek dla rodziców, aby znaleźć dla swoich dzieci dobre przedszkole i szkołę. Niestety, coraz mniej rodziców troszczy się o to, jak zorganizować dzieciom czas po zajęciach szkolnych. Często dzieci bez żadnej kontroli przesuwają kanały telewizora i próbują znaleźć coś dla siebie lub przenoszą się przed ekran komputera, by w internecie lub w różnych grach znaleźć rozrywkę. Coraz trudniej dzieci zachęcić do lektury wartościowych książek, tak bardzo pomocnych we właściwym rozwoju osobowości dziecka.

Dużą pomocą w zachęceniu dzieci do czytania książek są adresowane dla nich czasopisma, które starają się w krótki i atrakcyjny sposób przybliżać bliskie dzieciom tematy. Problem tylko w tym, że w gąszczu różnorakich czasopism trudno odnaleźć te najbardziej odpowiednie dla dzieci. Młodszym dzieciom za pośrednictwem rodziców i dziadków chcemy bardzo serdecznie polecić "Promyczek Dobra" – pełen ciekawych propozycji.

Ukazuje się on od 1991 roku w Nowym Sączu i adresowany jest głównie do dzieci w wieku od 6 do 9 lat. Redakcja miesięcznika w tym roku podjęła decyzję o poważnych zmianach. Idąc za upodobaniami dzieci do każdego numeru jest dołączany bardzo atrakcyjny gadżet, który nie tylko sprawi radość dzieciom, ale będzie także użyteczny, a nawet będzie mobilizował je do rozwijania swoich zdolności manualnych.

Redakcję tworzą osoby na co dzień pracujące z dziećmi, znają ich potrzeby i upodobania. Są to m.in. Milenia Małecka – Rogal, dyrektor MDK w Nowym Sączu, Sylwia Hyży i Sylwia Biernat – nauczycielki, Marta Gródek-Piotrowska i siostra Sylwia Chruślicka – katechetki. Redakcją kieruje ks. Andrzej Mulka, który równocześnie jest kapelanem Izby Rzemiosła i Przesiębiorczości w Nowym Sączu.

Miesięcznik wydawany jest przez Wydawnictwo "Promyczek", które opiekuje się również zespołem dziecięcym "Promyczki". Niestety, w wydawnictwie zatrudnione są tylko trzy osoby i nie ma osoby zajmującej się wyłącznie reklamą i promocją miesięcznika, dlatego być może nie jesteśmy jeszcze tak bardzo znani, mimo 30 tysięcy nakładu. Wszystkich zatroskanych o właściwy rozwój swoich pociech serdecznie zachęcamy do prenumeraty "Promyczka Dobra". Warunki prenumeraty są wyjątkowo korzystne, bo koszty wysyłki ponosi wydawnictwo, a roczna prenumerata jednego egzemplarza to zaledwie 33 zł. Zapewniamy, że każdy "Promyczek Dobra" co miesiąc sprawi dzieciom wiele radości.

W redakcji miesięcznika można również zamówić płyty zespołu "Promyczki". Nasz adres: Promyczek Dobra, Plac Kolegiacki 4, 33-300 Nowy Sącz, **tel. 018/443 44 00, www.promyczek.com.pl**

Ks. Andrzej Mulka

ZAKŁAD USŁUG MEDYCZNYCH s.c.
RENTGEN OGÓLNY I STOMATOLOGICZNY
Bochnia, ul. **KAROSEK 17**, tel. **611-86-20**
(100 m. od skrzyżowania z ul. Konstytucji 3-go Maja)
Rentgen czynny: pn. – pt. 8 – 12.30 i 13.30 – 18; sob. 8 – 13
PRACOWNIA ULTRASONOGRAFICZNA, ul. **TRUDNA 24**, tel. **611-67-74**

Wykonujemy badania USG: jamy brzusznej, układu moczowego, prostaty, piersi, tarczycy, ślinianek, jąder, ciąży, ginekologiczne, naczyń tętniczych oraz żylnych (Doppler), echo serca (Doppler).

Do wyników dołączamy dokumentację fotograficzną!

Orientacyjne ceny badań: Echo serca – 50 zł; USG: naczyń tętniczych lub żylnych – 50 zł; żył+tętnic kończyn (dolnych lub górnych) – 80 zł; tętnice szyjne – 50 zł; pozostałe badania – 40 zł,

UWAGA! Przy wykonywaniu w jednym terminie dwóch lub więcej badań stosujemy zniżki. Dotyczy to również rodzin wykonujących badania w jednym terminie.

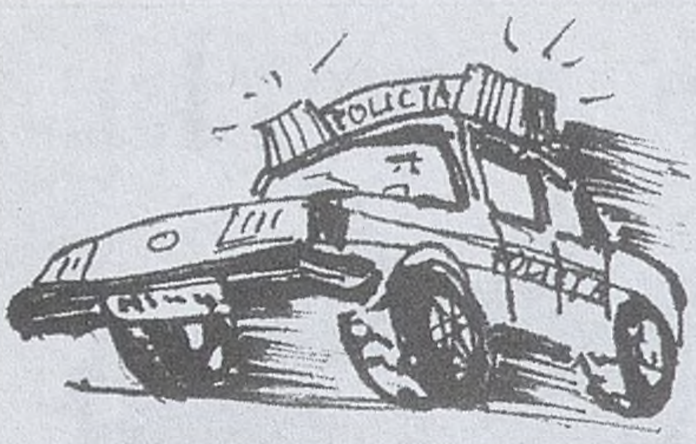
Specjalistyczny Gabinet Chirurgiczny – lek. med. Robert Balawender
Specjalista Chirurgii Ogólnej

Bochnia ul. Trudna 24 **Rejestracja 0-14 611-67-74**

Diagnostyka i leczenie chorób naczyń obwodowych
miażdżyca naczyń, żylaki kończyn dolnych, obrzęki, owrzodzenia

Proktologia – diagnostyka i leczenie chorób odbytnicy
żylaki odbytu, choroby zapalne odbytu, anoskopia i rektoskopia

KWALIFIKACJE DO ZABIEGÓW CHIRURGICZNYCH



WYPADKI DROGOWE

* **Bochnia, 03.09.** na ulicy Regis kierowca Skody, wyjeżdżając z ulicy Storynka, nie zapanował nad pojazdem (nagle otworzyły mu się drzwi kierowcy), wjechał na chodnik, a następnie uszkodził drzwi sklepu. Na szczęście nikt nie został ranny.

* **Muchówka, 04.09.** kierowca Fiata 126p zjechał na przeciwny pas ruchu i wjechał do rowu. Badanie alkomatem wykazało, że nie był pijany.

* **Łapczyca, 05.09.** na skrzyżowaniu w pobliżu kościoła kierowca Toyoty nie zachował bezpiecznej odległości i najechał na tył zatrzymującej się przed sygnalizacją świetlną Mazdy.



Droga K4 w Gorzkowie nie należy do bezpiecznych. Miejmy nadzieję, żę planowany generalny remont tego szlaku komunikacyjnego wpłynie na poprawę bezpieczeństwa podróżujących. fot. archiwum.

* **Bochnia, 06.09.** na ulicy Orackiej kierująca samochodem Fiat Brava z niewyjaśnionych przyczyn zjechała na przeciwny pas ruchu i zderzyła się z nadjeżdżającym z naprzeciwka Seatem Inca.

* **Bochnia, 14.09.** na skrzyżowaniu ulicy Konstytucji 3 Maja i Po-

R E K L A M A

Krakowski Bank Spółdzielczy
Oddział w Drwini
KBS 1898
tel. (012) 281-70-08, 281-76-10

- kompleksowa obsługa małych i średnich przedsiębiorstw
- obsługa rolnictwa
- szeroka gama usług bankowych dla osób fizycznych
- konta internetowe
- własna sieć bankomatów
- SMS-Banking

Kredyt spółdzielczy
Dla osób fizycznych. Wysokość kredytu od 500 zł do 8000 zł. Okres spłaty do 24 m-cy. Oprocentowanie od 7,9%.

Kredyt obrotowy "ZBIORY"
Udzielany jest rolnikom na sfinansowanie zakupu środków do produkcji rolnej: nawozów, kwalifikowanego materiału siewnego, pasz, paliwa do maszyn rolniczych.

Kredyt "Tęcza"
Kredyt konsumpcyjny. Termin spłaty do 5 lat. Oprocentowanie od 8,9% do 10,9%. Wysokość kredytu od 8001 zł do 80.000 zł.

Polecamy również kredyty hipoteczne, okazjonalne, na zakup samochodu, itp.

niatowskiego kierowca Skody nie ustąpił pierwszeństwa kierującemu samochodem marki KIA.

* **Bochnia, 14.09.** wyjeżdżający na obwodnicę Renault nie ustąpił pierwszeństwa Fiatowi. W wyniku zdarzenia kierowca Fiata z urazem kręgosłupa oraz ogólnymi potłuczeniami trafił do szpitala.

WŁAMANIA I KRADZIEŻE

* **Bochnia,** między 24 a 29 sierpnia nieznany sprawca, po wyłamaniu drzwi do piwnicy, włamał się do altanki na terenie górniczych ogródków działkowych. Zabrał 2 puszki z farbą o wartości 30 zł.

* **Gierczyce, 30.08.** w nocy z poniedziałku na wtorek nieznani sprawcy ukradli samochód marki Ford Transit. Pojazd był zaparkowany na ulicy przed domem właściciela. Stratę oszacowano na 19 tys. zł.

* **Łapanów, 03.09.** nieznany sprawca włamał się do Fiata Seicento i zabrał radioodtwarzacz oraz dwie bluzy sportowe. Właściciel ocenił straty na 1100 zł

* **Łąkta Górna, 04.09.** z baku zaparkowanego autobusu PKS skradziono olej napędowy o wartości 275 zł.

* **Krzyżanowice, 05.09.** w nocy z niedzieli na poniedziałek z garażu zabrano myjkę ciśnieniową oraz szlifierkę. Straty oszacowano na 2,5 tys. zł.

* **Drwinia, 06.09.** z cmentarzy w Drwini i Krzeczowie złodzieje ukradli płyty nagrobne. Straty oszacowano na ponad 2 tys. zł.

ZNISZCZENIA MIENIA, POBICIA I ROZBOJE

* **Bochnia, 05.09.** około 21 na ulicy Konstytucji 3 Maja dwóch młodych mężczyzn napadło na kobietę. Chcieli zabrać jej torebkę. Kiedy stawiała opór, zaczęli ją kopać i wyrwali jej łup. W torebce znajdowały się dokumenty, pieniądze i telefon komórkowy o łącznej wartości 300 zł.

* **Łapanów, 07.09.** trzej napastnicy zaczepili na ulicy uczniów i zażądali od nich pieniędzy. Kiedy ci odmówili, użyto wobec nich siły. Tylko jeden z uczniów miał w kieszeni złotówkę. Policja zatrzymała sprawców. Są nimi 19-latek i 18-latek, mieszkańcy Bochni i gminy Bochnia oraz 16-latek, mieszkaniec Sobolowa.

OSZUSTWA

* **Bochnia, 29.08.** do mieszkania przy placu św. Kingi wszedł mężczyzna podający się za pracownika zakładu wodociągowego. Wykorzystując nieuwagę gospodyni zabrał z jej torebki 400 zł.

POŻARY

* **Żegocina, 30.08.** około godziny 19 w jednym z mieszkań wybuchł pożar. Przyczyną było zwarcie instalacji elektrycznej w telewizorze.

* **Bochnia, 30.08.** na 500 zł oszacowano straty powstałe w wyniku pożaru drewnianej szopy przy ulicy Partyzantów. Akcja gaśnicza trwała ponad godzinę.

* **Trzciana, 07.09.** przez ponad 4 godziny strażacy gasili pożar stodoły. Ogień strawił siano i narzędzia. Straty wyniosły około 20 tys. zł.

* **Stary Wiśnicz, 10.09.** po godz. 22 podpalono przystanek autobusowy. Straty oszacowano na 200 zł. Policja ujęła sprawcę.

Horoskop numerologiczny na wrzesień 2005

Aby znaleźć własną cyfrę, dodajemy wszystkie cyfry daty urodzenia i jeśli otrzymamy wynik dwucyfrowy, sumujemy również cyfry wyniku tak, aby ostatecznie otrzymać pojedynczą cyfrę, np.: **24.12.1975 ⇔ (2 + 4) + (1 + 2) + (1 + 9 + 7 + 5) = 31 ⇔ 3 + 1 = 4.** Otrzymana liczba jest Twoją cyfrą.

JEDYNKA

Intuicja Cię nie zawiedzie! Nie wdawaj się w intrygi bo „najesz się wstydu". Być może trzeba będzie coś zacząć od początku.

DWÓJKA

Dla dwójek otwierają się nowe możliwości, nowe szanse. Może warto podjąć ryzyko? 11–stki mogą zabłysnąć. Kto nie idzie do przodu ten się cofa.

TRÓJKA

Miesiąc spokojny, może nawet nudny. Dla zakochanych piękne chwile. Samotne Trójki będą obiektem zainteresowań.

CZWÓRKA

Wyjazd w miejsce pełne cudów natury przyniesie wspaniałe rezultaty dla Twojego samopoczucia i urody. Warto rozszerzyć krąg zainteresowań i kontaktów z ludźmi. Kupisz sobie coś modnego.

PIĄTKA

Popracuj nad swoim wizerunkiem zawodowym. Warto! Jeżeli uda Ci się teraz zwrócić na siebie uwagę, plony z tej sytuacji będziesz zbierał przez długi czas.

SZÓSTKA

Jeżeli brakuje Ci koncepcji na przyszłość, w październiku spłynie z nieba natchnienie i narodzi się nowy plan. Szefowie mają okazję pokazać na co ich stać.

SIÓDEMKA

Sprawy domu i rodziny nieco Cię zaabsorbują, poczujesz potrzebę kontaktu z bliskimi. Postaraj się, aby było miło.

ÓSEMKA

Twoją duszą i umysłem zawładną nastroje filozoficzne, poczujesz potrzebę samotności. Nie przesadzaj z używkami. Możliwa wygrana na loterii losu!

DZIEWIĄTKA

Nareszcie ktoś Cię – droga dziewiątko – doceni i wynagrodzi. Znajdziesz przyjaciela w nieprzewidzianych okolicznościach. Być może ktoś złoży Ci propozycję dochodowej pracy?

opracowanie: Magdalena Liwińska (numerolog), Salon Wróżb w Bochni, ul. Sądecka 6, www.liwinska.com, tel.: 611-80-23, 0500-049-889.



Dzwoni telefon... Facet podnosi słuchawkę i słyszy:
– Mamy twoją teściową. Okup wynosi 100 tys. dolarów.
– A jak nie zapłacę?
– To ją... sklonujemy!

* * *

– Kogo będą chować? – pyta jakiś przechodzień, widząc kondukt pogrzebowy, na czele którego idzie mężczyzna z wilczurem, a za nim kilkudziesięciu mężczyzn.
– Teściową tego z psem...
– A na co zmarła?
– Zagryzł ją ten wilczur...
– Tak? Chętnie bym sobie pożyczył tego psa...
– To ustaw się pan na końcu kolejki!

* * *

Do dowódcy jednostki dzwoni telefon.
– Pułkownik Jarząbek?
– Tak.
– Jesteś pan idiota i kawał chama.
– Kto mówi?!
– Wszyscy mówią...

* * *

Dlaczego chirurg operuje w masce?
– Żeby nie oblizywał skalpela.

* * *

Czy przez dowolne trzy punkty można przeprowadzić prostą?
– Można, pod warunkiem, że jest odpowiednio gruba.

Nagrody
w krzyżówce panoramicznej
funduje

Cold Supermarket LUX

zapraszamy na zakupy
od pon. do soboty: 8-21
w niedziele: 10-17

Bochnia, ul. Brzeska 44

Ogłoszenia drobne

Nieruchomości i lokale

* Sprzedam lub wynajmę stoisko handlowe, 24 m2, przy Placu Gazaris, wraz z wyposażeniem, 611 12 79 (po 16).

* Buczków, działka budowlana, 14a, w atrakcyjnym miejscu, 0508 575 121.

* Dębina k/Bochni, sprzedam nowy dom z możliwością prowadzenia działalności, działka 20a, 685 10 06.

* Nieszkowice Małe, działka 1ha, budowlana, uzbrojona, sprzedam, 0500 426 377.

* Sprzedam 2 działki w centrum Żegociny, 613 25 39.

* Działka budowlano-rolna, 102a, Łąkta Górna k/Bochni, sprzedam, 0692 691 579.

* Działka 14a budowlana, uzbrojona, Łąkta Górna, 0660 768 844.

* Pilnie! 2 lokale do wynajęcia na zapleczu Urzędu Miasta na różne działalności, magazyn, hurtownia. Cena umiarkowana, 612 28 77.

* Kupię działkę budowlaną, Bochnia lub okolica, 0501 507 774.

* Sprzedam murowany dom w Rzezawie o pow. 150 m2 * garaż, na działce 7-arowej. Podpięte media i kanalizacja, częściowo wykończony, 612 01 91.

* Zamienię 4-pokojowe, własnościowe, komfortowe mieszkanie w Bochni, o powierzchni 69 m2, na 2 mieszkania 2-pokojowe w Bochni, 0605 593 097.

Nauka

* Korepetycje z matematyki z możliwością dojazdu, 685 60 09, 0605 141 673.

* Udzielam korepetycji z języka angielskiego na wszystkich poziomach zaawansowania, 0660 226 128.

Praca

* Bochnia, zatrudnię fryzjerkę, 0507 076 015.

* Zatrudnię opiekunkę całodobową do starszej pani, mieszkanie na wsi, wyżywienie, pensja do uzgodnienia wiek do 55 lat, 0506 685 455.

* Zatrudnię cieśli, budowa Wrocław, wysokie zarobki, 0888 083 882.

* Murarza młodego, okolice Gdów, Łapanów, Wieliczka, 0606 531 966.

* Firma poszukuje pracowników posiadających prawo jazdy kat. C, kontakt od 7.00 do 15.00 tel. 611-53-80.

Motoryzacyjne

* Fiat 126p, 1993r., II właściciel, morski, 1000zł do uzgodnienia, 0608 395 972.

* Ford Escort 1,3, 1998r., 14500zł, 0888 953 420, 611 88 87 do 17.00.

* Opel Astra Kombi, 1,7 diesel, XII 1992 r., biały, autoalarm, alufelgi, szyberdach, relingi, webasto, kpl. Opon zimowych, centralny zamek, radioodtwarzacz, garażowany, 660 496 299.

* Ford Sierra, 2,0, 1987 r., gaz, cena do uzgodnienia, 0692 315 518.

Sprzedaż

* Sprzedam urządzenia chłodnicze: szafy stojące 700l, wagę elektryczną, krajalnicę, 0605 677 557 po 18.

* Huśtawka ogrodowa, drewniana, 012 284 24 00.

* Betoniarka robiona 120l, 012 284 24 00.

* Sprzedam 2 niskie fotele wyścielane, 2 sakwy rowerowe, 2 rogi jelenie ok. 80-90cm, 0602 739 551.

* Kocioł miałowy WCO-80, sprzedam, 0505 636 198.

* Elektryczny wyparzacz gastronomiczny 95^{0}C, lada chłodnicza dł.2m, sprzedam, 0609 602 438.

* Sprzedam bryczkę konną, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia, 685 95 07.

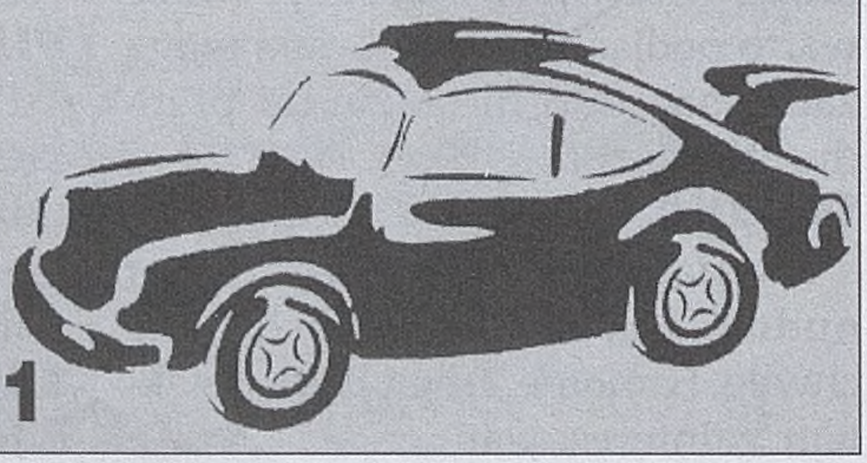
* Sprzedam wózek inwalidzki, stan dobry. Informacje można uzyskać w Domu Pomocy Społecznej w Bochni u pana Kazimierza Korty, pok. nr 6.

OGŁOSZENIE PŁATNE * OGŁOSZENIE PŁATNE * OGŁOSZENIE PŁATNE



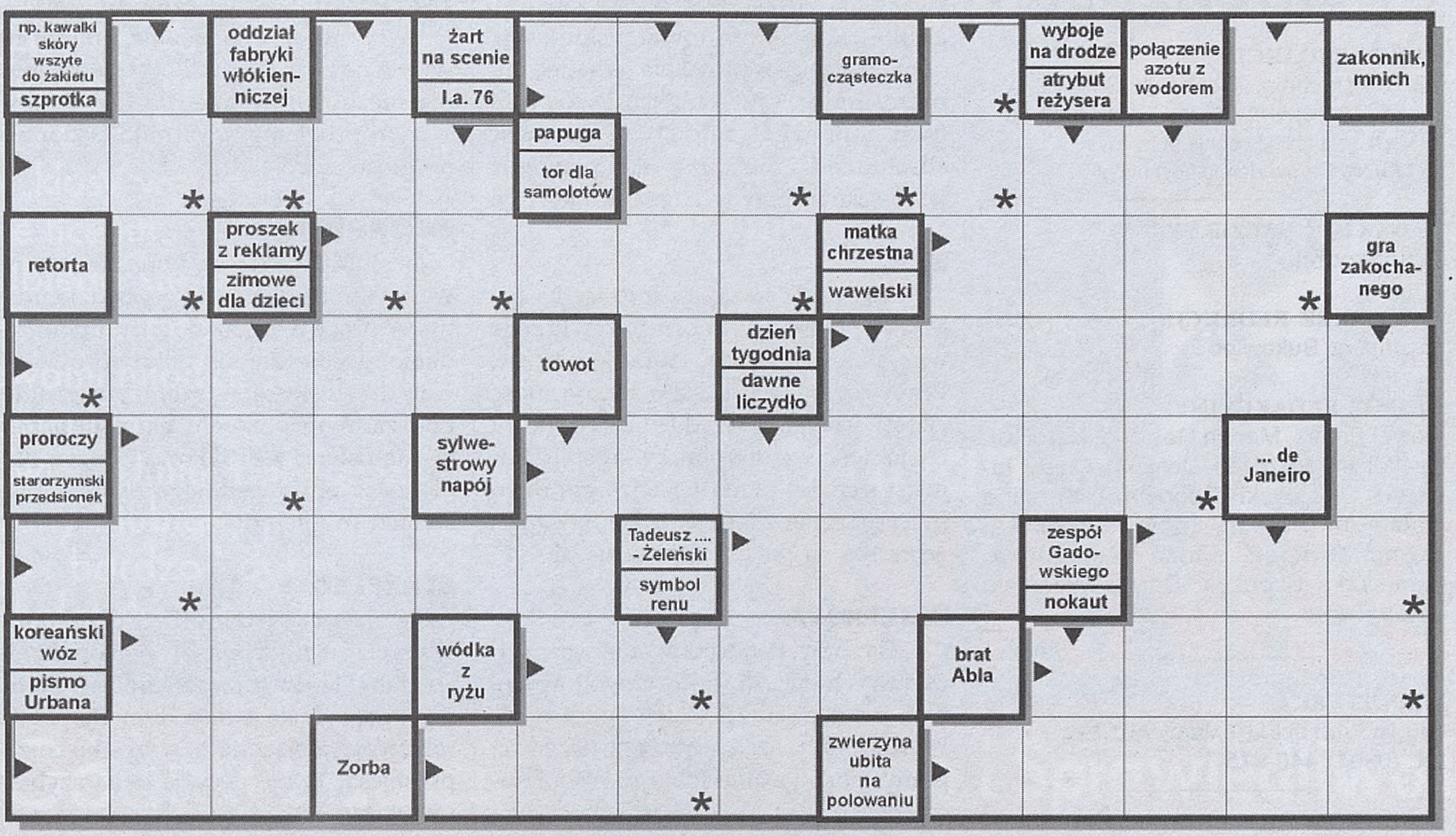
SPAWANIE PLASTIKÓW

- zderzaki
- części maszyn
- zbiorniki płynów, itp.



tel. 0604 395 811

KRZYŻÓWKA PANORAMICZNA



Litery z oznaczonych pól czytane kolejno utworzą rozwiązanie. Odpowiedzi prosimy wpisać do tabelki, kupon nakleić na kartkę pocztową i przesłać lub przynieść do redakcji w terminie do **18 października.** Na zwycięzców czekają dwa zestawy nagród ufundowane przez: **firmę COLD, WPiRM Bochni, Pizzerię Li Wi Mo oraz naszą redakcję.**
Rozwiązanie z nr. 09/2005: "ALIMENTA, TARAPATY TATY". Nagrody wylosowali:
1. Adam Romański, Bochnia, ul. Gipsowa 13, 2. Tadeusz Grzyb, Bochnia, ul. Brodzińskiego 2a. Gratulujemy! Nagrody do odebrania w redakcji.

Hasło końcowe: KUPON 10/2005

R E K L A M A

KOMPLEKSOWA
OBSŁUGA REKLAMOWA

PRASA
lokalna, krajowa, specjalistyczna, branżowa

POLIGRAFIA
foldery, ulotki, wizytówki, zaproszenia

INTERNET
reklama w portalach lokalnych, strony www

REKLAMA
szyldy, banery, grafika na pojazdach, gadżety

Bochnia ul. Kazimierza Wlk. 37
tel./fax: 611 51 51, 611 51 55
e-mail: biuro@akces.bochnia.pl

R E K L A M A

ZASIŁEK POGRZEBOWY
od 1.09.2005 do 30.11.2005
wynosi:
4637,06 zł

ZAKŁAD POGRZEBOWY
-DARCO-
32-700 Bochnia, ul. Kącik 1
tel.: 61 231 71, 61 260 77,
0-503065814, 0-602732325

KOMPLEKSOWA
ORGANIZACJA POGRZEBÓW
na terenie Bochni i poza miastem
– to rodzinna tradycja zapoczątkowana w 1978 r.

*Największy wybór trumien w mieście,
oryginalne karawany – kondukty i przewozy
do chłodni, komputerowy wydruk nekrologów,
fachowa i kulturalna obsługa,
wieńce i wiązanki oraz tablice nagrobkowe*

TERAZ KOSZT POGRZEBU
od 900 zł
/trumna+obsługa+karawan+klepsydry/

NASZYM ZDANIEM:
gdy pracownik Służby Zdrowia w czasie pełnienia obowiązków służbowych sugeruje usługi firmy pogrzebowej; robi to za łapówkę.
My nie dajemy łapówek i być może dlatego należymy do najtańszych firm.

ISSN 1233-9660

ZIEMIA BOCHEŃSKA

ADRES REDAKCJI:
32-700 Bochnia, Proszówki 361,
tel./fax **(0-14) 611-00-71, tel. 611-08-10**
E-MAIL: ziemia@bochnia.pl
INTERNET: www.ziemia.bochnia.pl

REDAKTOR NACZELNY:
Piotr Skoczek

SEKRETARZ REDAKCJI:
Kazimierz Bukowiec

ZESPÓŁ REDAKCYJNY:
Paweł Bielak, Marcin Gawęda, Karol Klima, Michał Możdżeń, Dominika Olech, Tadeusz Olszewski (Żegocina), Karolina Palej, Jan Paruch, Łucja Piątkowska, Iwona Świętek, Luiza Romańska, Agnieszka Skoczek, Dorota Woźniak, Jerzy Turek.

WSPÓŁPRACA:
Studio Promocji i Reklamy AKCES
tel. (0601) 440-075

WYDAWCA:
Prowincjonalna Oficyna Wydawnicza
32-700 Bochnia, Proszówki 361
tel./fax: (0-14) 611-00-71, tel. 611-08-10

SEKRETARIAT:
Ewelina Klima

DRUK:
ZADRUK Sp. z o.o.
tel./fax (033) 873-71-59

SPONSORZY GAZETY:
Cold, Krakowski Bank Spółdzielczy Oddz. Bochnia, Sanit, Podwyszyński, Archidom, Metalspaw, Biuro Tłumaczeń, Skład Materiałów Budowlanych „Marka", Mazbud, Jerzy Pyciak, Hanpol, Darco, Plastbud, Auto-Center, Mat-Bud, Zakład Usług Medycznych, Instal-Bud Śliwa, OSM Bochnia, MMP, Auto-Serwis – Jan Trojak, Igloonet, SCM Remedium, Supermarket Lux, Hurtownia Elektryczna „Makro", Granpol, Instal-Bud Nowak, Bar „Złota Gęś", Firma Budowlana „Mordarski", Hotel Cold, Wyższa Szkoła Ekonomiczna w Bochni, Maksyma, Intergo.

Redakcja nie zwraca materiałów nie zamówionych i zastrzega sobie prawo skracania tekstów. Za treść ogłoszeń i reklam nie odpowiadamy.
Projekty graficzne reklam są wyłączną własnością redakcji, dlatego mogą być wykorzystane tylko za jej pisemną zgodą.

Numer zamknięto: 15 września 2005 r.

BARAN

Najlepiej będzie jeśli najbliższy czas w całości przeznaczysz na rozrywkę i relaks. Ciała niebieskie sprzyjają zabawie, a także kontaktom towarzyskim. Nie odmawiaj więc zaproszenia na żadną imprezę. Towarzystwo miłych i wesołych osób poprawi Ci humor, a samotność absolutnie Ci nie służy. Jeśli planujesz wycieczkę na grzyby, strzeż się kleszczy!

BYK

Październik to dobry miesiąc na zajęcie się sobą i swoim zdrowiem. Przede wszystkim staraj się dobrze odpocząć. Przywróć swojemu ciału elastyczność i zdrowy wygląd. Wtedy szansa na nową znajomość wielokrotnie wzrośnie. Zamiast siedzieć przed telewizorem dużo spaceruj. I nie zamartwiaj się na zapas, wszystko na pewno dobrze się ułoży.

BLIŹNIĘTA

Czas sprzyja podejmowaniu ważnych życiowych decyzji. Także zawodowych. Nie przeocz tego dobrego okresu. W wielu sytuacjach możesz liczyć na pomyślność i uśmiechy losu. Współpracownicy wykażą dużą chęć pomocy. Nie krytykuj tylko metod ich pracy, bo mogą się zbuntować. Zdrowie – kosmetyki z dodatkiem ziół zadbają o Twoje włosy.

RAK

Dzień podobny do dnia i na razie nic się nie zmieni. Sprawy, którymi się zajmujesz wymagają teraz dużej ostrożności. To może także dotyczyć wydatków. Zbyt energiczne, nerwowe działania nie mają dużych szans powodzenia. Zastanów się nad możliwością zawodowego dokształcania. W uczuciach bez zmian.

LEW

Koniecznie postaraj się znaleźć trochę czasu tylko dla siebie. W końcu przez cały ostatni miesiąc ciężko pracowałeś więc teraz zasłużyłeś sobie na nagrodę. Zadbaj o swoje zdrowie i ciało. Zafunduj więc sobie jakąś dobrą rozrywkę lub spędź miłe chwile w ramionach ukochanej osoby. Odzyskasz spokój i radość. Możesz liczyć na spełnienie marzeń.

PANNA

Możesz śmiało oczekiwać, że październikowa aura poprawi Ci samopoczucie. Sprawy, które do tej pory sprawiały Ci trudności, bez większych problemów uda się rozwiązać. Jeśli zaplanowałaś podróż, to możesz liczyć na jej korzystny przebieg. Na horyzoncie nowa znajomość. Będzie pięknie!

WAGA

To będzie naprawdę pracowity miesiąc. Zawodowe obowiązki wypełnią Ci każdą chwilkę. Weź zatem inicjatywę w swoje ręce, a na pewno dobrze na tym wyjdziesz. Przeszkody i utrudnienia nie powinny być dla Ciebie zbyt dużym problemem. W miłości dopuść do głosu serce.

SKORPION

Jeżeli uda Ci się utrzymać nerwy na wodzy, to najbliższy okres będzie udany. W pracy uporasz się z trudnymi zadaniami. Nie daj się tylko sprowokować do dyskusji w szerszym gronie. Pod żadnym pozorem nie psuj napiętej atmosfery, jeśli takowa będzie. Nabierz też odpowiedniego dystansu do swoich problemów.

STRZELEC

Twoja przedsiębiorczość zostanie wreszcie nagrodzona. To niekoniecznie spodoba się Twoim współpracownikom. Nie przejmuj się jednak nimi. Po prostu rób swoje, a osiągniesz wszystko co zaplanujesz. Twoje decyzje będą szybkie i skuteczne. Niestety jeśli jesteś jeszcze sam, zacznie doskwierać Ci samotność.

KOZIOROŻEC

Jesienny okres da Ci się we znaki i odczujesz wyraźny spadek formy zarówno fizycznej jak i intelektualnej. Nie załamuj się jednak i spokojnie podejdź do swoich obowiązków. Nierozważne kroki bowiem mogą tylko pogorszyć sytuację. Każdą wolną chwilę przeznacz na odpowiedni relaks i wypoczynek. W miłości postaw na zaufanie – to ważne.

WODNIK

Zarówno w pracy jak i w domu możesz liczyć na pogodną atmosferę. Relacje z otoczeniem układać się będą harmonijnie. Ciekawe pomysły, a także nowe znajomości, będą miały wpływ na Twój sukces zawodowy. Możesz więc sobie pozwolić na odrobinę ryzyka. Szanse są duże. Czas byś był bardziej samodzielny.

RYBY

Twoja kondycja jest troszkę nadwątlona. Zbyt duży wysiłek fizyczny nie jest wskazany. Zwiększonej ostrożności wymagają też wszelkie inwestycje i finansowe interesy. Do każdej sprawy podchodź rozważnie i ze spokojem, tylko wtedy Twoje starania mogą dostarczyć korzystnych rezultatów. I... oszczędzaj się.

Marian Iwaniec – nauczyciel, kolejarz, żołnierz. Lat 53, żonaty – troje dzieci (w wieku 22, 18, 10 lat). Od 27 lat nauczyciel popularnej tarnowskiej „kolejówki". Od 2000 r. dyrektor tej szkoły. Kapitan Sił Zbrojnych RP. Prowadzi patriotyczno-obronne wychowanie młodzieży, prowadząc tzw. „klasy wojskowe" w kierowanym przez siebie liceum.

Ubiega się o mandat Posła na Sejm RP, gdzie skutecznie mógłby się zająć sprawami młodzieży, pracowników oświaty, pracowników służb mundurowych i służby zdrowia. Umie poświęcić się dla innych. Oddany i lubiany przyjaciel młodzieży.

To bardzo dobry, uczciwy, solidny kandydat do Sejmu RP.

PiS

lista nr **6**

Praca.
Uczciwość.
Porządek.

nr **11** na liście



Marian IWANIEC

Godny zaufania!

Prawo i Sprawiedliwość

Materiał komitetu Wyborczego PiS, 02-018 Warszawa, ul.Nowogrodzka 84/86

WYŻSZA SZKOŁA EKONOMICZNA W BOCHNI

ul. Trudna 1
32-700 Bochnia
www.wse.bochnia.pl

tel. (014) 611 95 30
611 95 31
fax (014) 611 95 32

Ogłasza zapisy na rok akademicki 2005/2006

- Finanse publiczne
- Bankowość
- Rachunkowość
- Informatyka w finansach i rachunkowości

Studia trwają 7 semestrów. Absolwenci WSE w Bochni otrzymują tytuł zawodowy licencjata. Tytuł ten pozwala ubiegać się o przyjęcie na studia uzupełniające magisterskie.

Opłaty za studia:

Opłata wpisowa: jednorazowo 300 zł (kwota z upustem 40%)
Czesne za jeden semestr studiów:
- na studiach dziennych: 5 rat miesięcznych po 440 zł lub jednorazowo z góry 1900 zł
- na studiach zaocznych: 5 rat miesięcznych po 350 zł lub jednorazowo z góry 1520 zł płatne na konto Uczelni.

Termin:

Rekrutacja na studia odbywa się w okresie od 1 czerwca do 30 września br.



Wyższa Szkoła Ekonomiczna w Bochni została wpisana do rejestru niepaństwowych szkół wyższych pod numerem 47 na mocy decyzji Ministra Edukacji Narodowej z dnia 7 września 2000 r.

HURTOWNIE INSTALACJI SANITARNYCH I MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

UPUSTY RATY



SANIT









Bochnia, ul. Proszowska 1
tel. 611 33 66

Bochnia, ul. Partyzantów 23
tel. 611 30 45

Bochnia, ul. Trudna 41
tel. 612 58 25 (instalacje sanitarne)

USŁUGI: montaż instalacji wod-kan-gaz-co

PRODUKCJA: odzieży roboczej

Kostka brukowa firmy:

BRUK-BET®

ROK ZAŁOŻENIA : 1991

PODWYSZYŃSKI

e-mail: biuro@podwyszynski.com.pl

www.dachowka.pl

DACHÓWKI

NAJWIĘKSZY WYBÓR POKRYĆ DACHOWYCH!!!



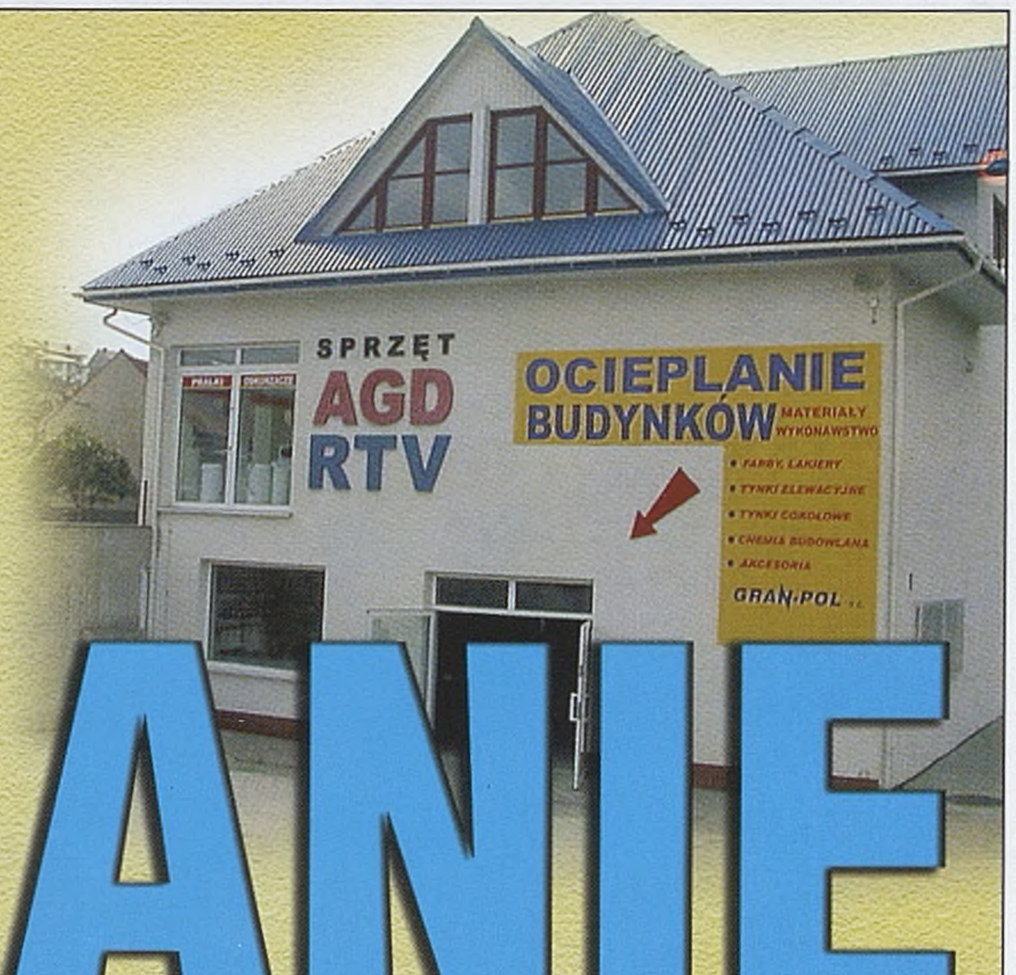
BRZESKO, ul. Głowackiego 67,
tel. (014) 686 21 00, fax 663 40 50
tel. kom. 0606 77 84 19

KRAKÓW, ul. Powstańców Wielkopolskich 5,
tel./fax (012) 423 51 64, 656 25 01
tel. kom. 0606 77 84 18

GRAN-POL S.C.

32-700 Bochnia, ul. Brzeska 36
(obok salonu Daewoo)

tel./fax (014) 611 33 44



OCIEPLANIE BUDYNKÓW

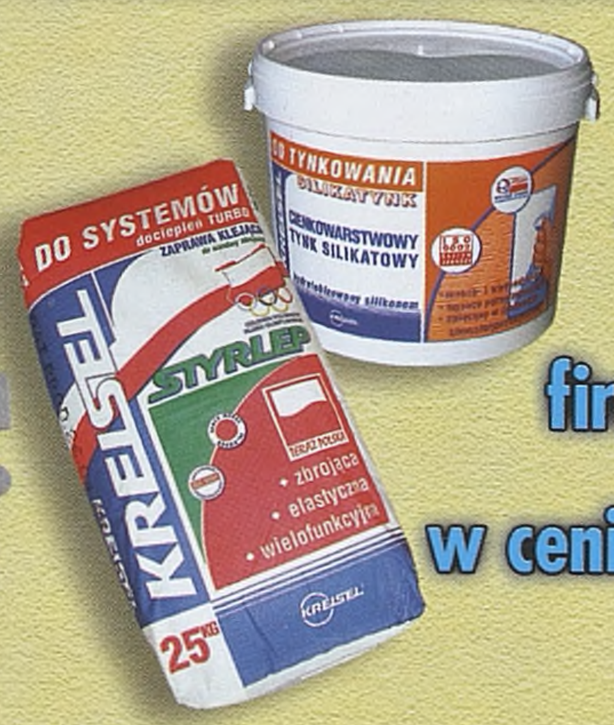
W Bochni wykonaliśmy m.in. te elewacje











PROMOCJA!

TYNKI SYLIKATOWE

firmy KREISEL

w cenie tynków akrylowych!

- **profile styropianowe elewacyjne**
- **kolorowe tynki akrylowe w tym samym dniu**
- **tynki cokołowe w 2 godz.**

RATY

akcesoria: siatka, kołki, listwy, narożniki, farby elewacyjne i wewnętrzne

odzież robocza



Art. BHP

INTERGO

Bochnia, ul. Partyzantów 2
tel. (014) 611 12 78



MORDARSKI FIRMA BUDOWLANA

WYPOŻYCZALNIA:

- rusztowań
- drabin
- ogrodzeń budowlanych
- trybun i estrad

poniedziałek – piątek: 8 – 17

Bochnia, ul. Proszowska 124
tel. (014) 611 10 29, 0604 231 342, 0608 334 421

KRYTA PŁYWALNIA W PROSZÓWKACH

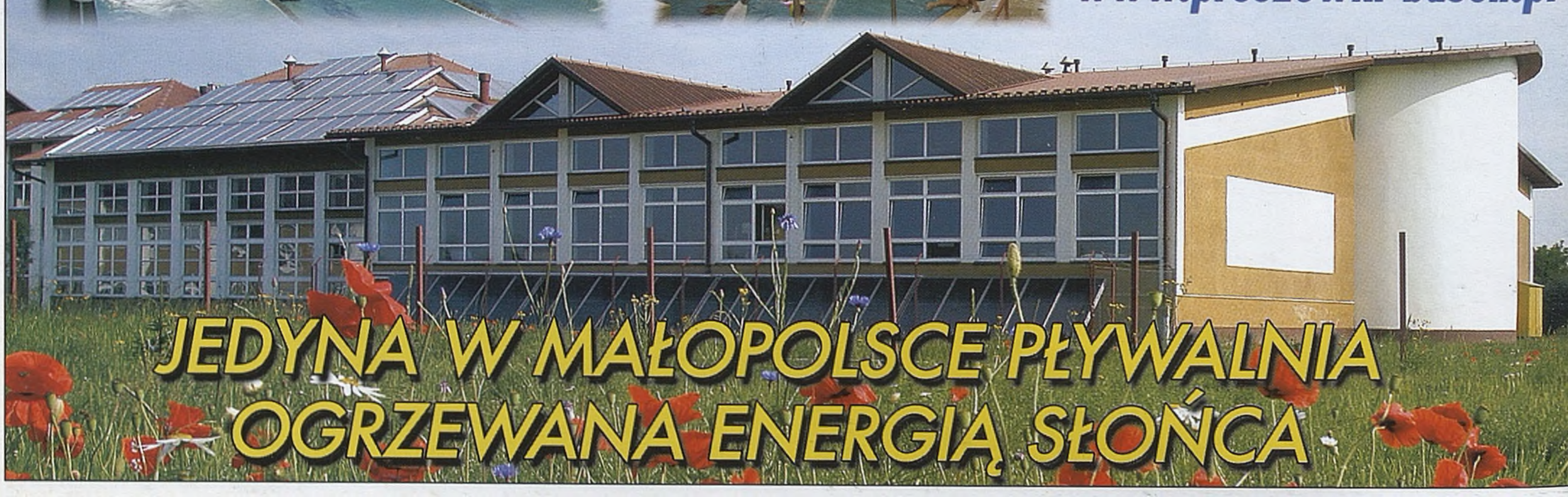
32-700 Bochnia, Proszówki 365, tel.: 611 04 45, fax: 611 08 32





czynne:
pon.–pt. 8 – 22
sob. i niedz. 9 – 22

www.proszowki-basen.pl



JEDYNA W MAŁOPOLSCE PŁYWALNIA OGRZEWANA ENERGIĄ SŁOŃCA



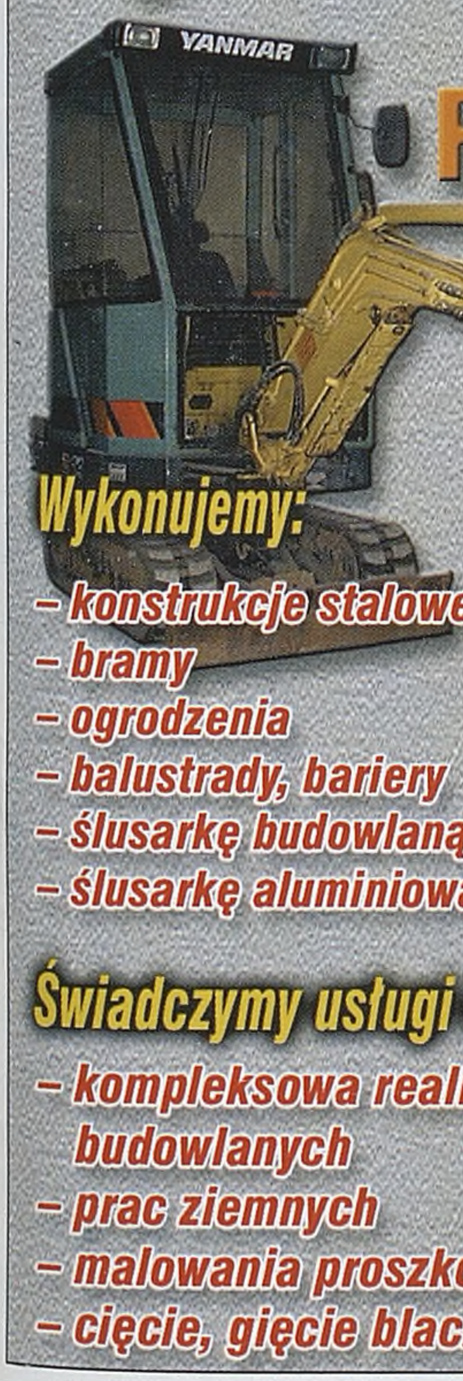
AUTO CENTER

Autoryzowany Dystrybutor Opla
Kraków, ul. Wodna 2

tel. (012) 425-59-96, 425-54-36,
658-94-10, fax (012) 265-78-12
www.autocenter.krakow.pl e-mail: salon@autocenter.krakow.pl

MMP

32-700 Bochnia,
ul. Partyzantów 24e
tel. (014) 611 17 45,
tel. 611 37 90
e-mail: mmp_biuro@poczta.onet.pl



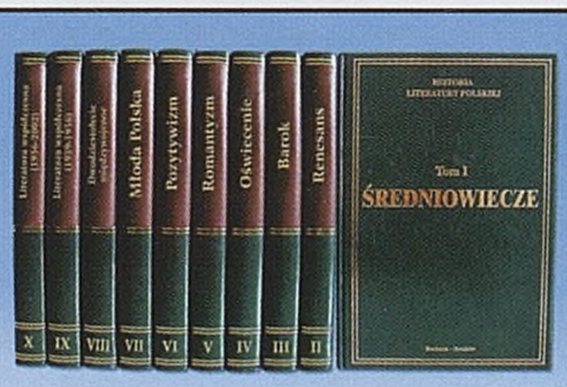
PRACE ZIEMNE
UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ

Wykonujemy:
- konstrukcje stalowe
- bramy
- ogrodzenia
- balustrady, bariery
- ślusarkę budowlaną
- ślusarkę aluminiową



Świadczymy usługi w zakresie:
- kompleksowa realizacja inwestycji budowlanych
- prac ziemnych
- malowania proszkowego
- cięcie, gięcie blach

Wydawnictwo SMS

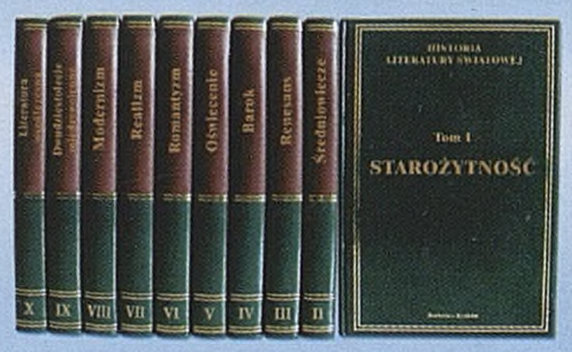


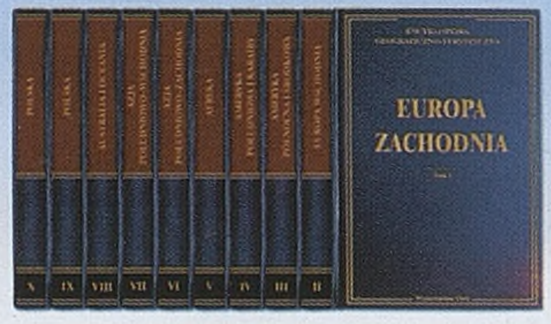
HISTORIA LITERATURY POLSKIEJ

cena 45zł/za książkę

HISTORIA LITERATURY ŚWIATOWEJ

cena 45zł/za książkę





ENCYKLOPEDIA GEOGRAFICZNO-TURYSTYCZNA

cena 45 zł/za książkę

O wymienione książki pytaj na terenie całego kraju u przedstawicieli Wydawnictwa SMS dostarczających Państwu nasze pozycje wydawnicze.

lub dzwoń
pod nr tel. (012) 251 60 65, 251 60 66

e-mail:magazyn@wyd-sms.pl http://wyd-sms.pl

psb **MARKA**

TÜV CERT EN ISO 9001

RWTÜV

POLSKIE SKŁADY BUDOWLANE

www.marka-psb.pl



Kerakoll Polska to firma koncernu mającego obecnie swoje przedstawicielstwa w praktycznie wszystkich krajach europejskich.

Obecnie oferta Grupy Kerakoll obejmuje ponad 200 produktów, w gamie których oferuje kleje do płytek ceramicznych, kamieni naturalnych, gresu, kleje do innych materiałów okładzinowych, fugi, masy wyrównujące i samopoziomujące, systemy izolacji termoakustycznej, hydroizolacje, systemy osuszania i rekonstrukcji.

KERAKOLL

MARKET MRÓWKA

Boochnia ul. Partyzantów 27

ZAPRASZA Pn - Pt w godz. 7.00 - 19.00

Do Państwa dyspozycji są również nasi przedstawiciele handlowi, którzy na miejscu doradzą w zakresie technik i materiałów budowlanych:

- A "Region A" - Remigiusz Buczak tel. 0600 / 442 861
- B "Region B" - Dariusz Michniak tel. 0602 / 756 213
- C "Region C" - Krzysztof Feliksiak tel. 0602 / 585 262
- D "Region D" - Dariusz Michniak tel. 0602 / 756 213
- E "Region E" - Jacek Galus tel. 0608 / 072 010

Zapraszamy do naszych składów budowlanych

LIPNICA MUROWANA, tel. 014/685 23 01
NOWY WIŚNICZ, Rynek 28, tel. 014/685 55 10
KRAKÓW, ul. Skotnicka 211, tel. 012/268 70 20
BOCHNIA, ul. Partyzantów 27, tel. 014/611 30 09
NOWY WIŚNICZ, ul. Sienkiewicza 1, tel. 014/612 84 05

Pamiętaj - Marka jest blisko!



UWAGA! KREDYT 10 x 0% - TYLKO Z KARTĄ PS